

# Diario de Burgos



FUNDADO EN 1891

MARTES, 4 DE SEPTIEMBRE DE 1973  
PRECIO DEL EJEMPLAR:  
SEIS PESETAS  
AÑO LXXXIII. N.º 25.447  
DEP. LEGAL: BU-5-1958



EMPRESA EDITORA:  
DIARIO DE BURGOS, S. A.  
DIRECTOR:  
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:  
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34  
DELEGACION ADMINISTRACION, VITORIA, 13  
REDACCION: 201280  
ADMINISTRACION: 207148-49  
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO  
DE  
CORREOS  
N.º 46

## El ministro español de Agricultura, en Alemania

### Efectuó un amplio recorrido por las zonas de Baviera y Franconia

#### Fernández - Victorio, a Berlín

Munich (Efe). — El ministro español de Agricultura, don Tomás Allende y García - Baxter, que se encuentra en Alemania en viaje oficial de cuatro días como invitado especial de su colega alemán Ertl, mantuvo ayer en la residencia particular del ministro alemán en Bad Wiessee (Baviera), un amplio cambio de impresiones sobre asuntos de actualidad agraria internacional y bilateral, así como relacionados con la Comunidad Económica Europea.

JOSEF ERTL  
ANUNCIA SU  
PROXIMO VIAJE A  
MADRID

Ansbach (Efe). — Prosigue su recorrido por Franconia el ministro español de Agricultura, acompañado por su anfitrión Josef Ertl, ministro de Alimentación Agrícola y Bosques de la República Federal de Alemania.

Durante la visita que ha efectuado a las siete de la tarde Allende a la Dirección de Concentración Parcelaria, en Ansbach, el ministro, señor Ertl, manifestó a la agencia «Efe»: «Conozco Sevilla y Madrid, pero estuve ayer en una proximamente mis experiencias españolas, pues, además de agricultura necesito llenar en España mis lagunas culturales. España me causa profunda admiración porque es la encrucijada de las civilizaciones. Estaré en Octubre en Madrid porque me parece el lugar ideal para unos días de descanso con mi esposa para celebrar en

(Pasa a la página 10)

## VISITA DEL CAUDILLO Y SU ESPOSA A SANTIAGO DE COMPOSTELA

### Los Príncipes pasaron el día de ayer en Formentor

Santiago de Compostela (Logos). — El Jefe del Estado y señora llegaron a Santiago a las siete menos cuarto de esta tarde procedentes del Pazo de Melrás.

En el séquito figuraba el teniente general D. Luis Díez Alegría, primer jefe de la Casa Militar.

Al llegar a Santiago entraron en la Catedral por la puerta de las Pletorias, siendo recibidos por el alcalde de la ciudad, gobernador civil de la provincia, rector de la Universidad y otras autoridades. La esposa del gobernador civil de La Coruña ofreció un ramo de flores, a la esposa del Caudillo.

Numeroso público aclamó al Caudillo y señora que a su entrada a la Catedral fueron recibidos por el arzobispo monseñor Suquia, obispo vicario general y una comisión del Cabildo.

El Jefe del Estado y señora oraron breves instantes en la capilla mayor y abandonaron el templo después de dar el tradicional abrazo a la imagen pétrea del Apóstol, dirigiéndose a pie al Hostal de los Reyes Católicos cruzando la plaza de España y siendo aclamados por el público.

A las ocho menos diez abandonaron Compostela repitiéndose las aclamaciones, aplausos y gritos de ¡Franco!, ¡Franco!

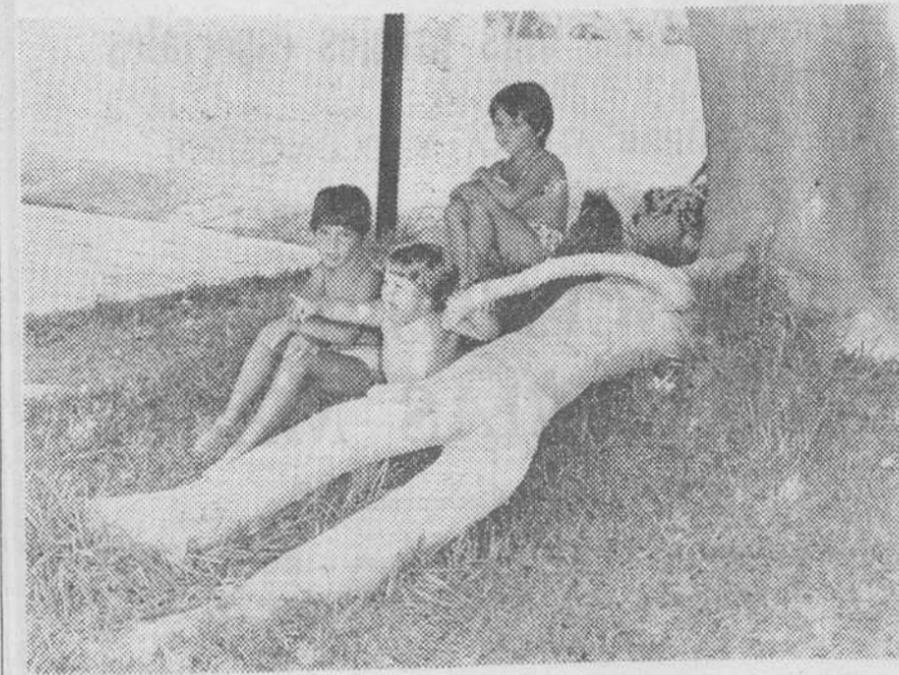
#### LOS PRINCPES DE ESPAÑA, EN FORMENTOR

Palma de Mallorca. — SS. AA. RR. los Príncipes de España don Juan Carlos y doña Sofía, acompañados de sus hermanos los Reyes de Grecia, han pasado el día de hoy en Formentor.

#### EL CONDE DE BARCELONA EN CAP SA SAL

Gerona (Cifra). — Para participar en unos campeonatos de golf que tendrán lugar próximamente en el Club de Pals, ha llegado a Cap sa Sal, el

## CAPRICHOS DE LA NATURALEZA



Nerja (Málaga). — La naturaleza tiene sus caprichos y aquí se ha manifestado en las raíces de un frondoso árbol llamado «Bella sombra» tomando forma de un ser humano durmiente sobre el cuidado césped del parador nacional de Turismo de Nerja. En la foto, unos niños sentados junto a la singular figura. — Foto Cifra Gráfica.

## INAUGURACION DE LA III FERIA NACIONAL DEL LIBRO DE BURGOS



Bajo la presidencia del gobernador civil, acompañado por el secretario general del Instituto del Libro y otras autoridades y personalidades, se inauguró ayer, en el paseo del Espolón, la III FERIA nacional del Libro de Burgos, de cuyo acto damos cuenta en páginas interiores. — La precedente placa recoge el momento en que la primera autoridad civil de la provincia, señor Gay Ruidiaz, corta la simbólica cinta, inaugurando la interesante muestra cultural.

Foto Fede.

## Es posible que Agnew recurra a la inmunidad para evitar una demanda judicial

### Caso de dimisión, sería sustituido por Connally

Washington (Efe). — El ex-secretario del Tesoro y ex-gobernador de Tejas, John Connally, podría ser el próximo vicepresidente de los Estados Unidos si Spiro Agnew dimitiere de su cargo como consecuencia de las acusaciones que se han hecho contra él, afirmó hoy la revista «Newsweek». Según fuentes de la citada revista, Nixon ha estado ya en contacto con Connally para ofrecerle la vicepresidencia en caso de que ésta quede vacante.

Nixon y Agnew se entrevistaron durante más de dos horas el sábado pasado para tratar de la investigación que los Tribunales han llevado a cabo de las actividades del vicepresidente cuando éste era gobernador del Estado de Maryland.

Según la misma revista, esta misma semana comenzará un gran jurado a oír testimonios acusadores contra el vicepresidente, en el comienzo de lo que podría ser una requisitoria formal contra Agnew. Pero un portavoz del vicepresidente negó que esta información fuese cierta.

En fuentes bien informadas se decía hoy que Agnew y Nixon discutieron la pasada semana la posibilidad de que el vicepresidente recurriese a la inmunidad de su cargo para evitar que se le pudiese presentar una demanda judicial.

Pero en otros círculos se dice que si la evidencia contra el vicepresidente demuestra su supuesta culpabilidad, se vería obligado a dimitir inmediatamente.

El nombre de Connally para la vicepresidencia viene sonando desde el año pasado cuando antes de la Convención republicana se rumoreó

que el ex-gobernador de Tejas iba a sustituir al vicepresidente en el segundo período presidencial de Nixon.

Pero Nixon optó por mantener a Agnew a su lado, por la oposición que despertó en el partido republicano la presencia de Connally, miembro del partido demócrata y amigo íntimo del ex-presidente Johnson, aseguraron las mismas fuentes.

Connally fue llamado por Nixon a la Casa Blanca el pasado verano para que actuase como consejero de Política Económica, pero después de ciertas disensiones con el equipo de economistas de la Casa Blanca, Connally dimitió de su puesto.

## EMPEORA EL REY GUSTAVO ADOLFO DE SUECIA

Helsingborg (Suecia) (Efe). Los doctores que asisten al Rey de Suecia, Gustavo Adolfo, comunican en la mañana de hoy que el Monarca ha experimentado un ligero retroceso en el estado de su salud.

## DE DOMINGO A MARTES

SEGUN las últimas noticias, Septiembre ha entrado con todas las de la ley. Aunque sea una perogrullada, hay que decirlo: es lo que suele ocurrir cuando llegan estas fechas. Lo bueno, ya lo sabe todo el mundo (al menos, todo el mundo burgalés), es que ha entrado con buen pie, casi con demasiado buen pie porque ayer hasta las piedras se quejaron del calor. Septiembre, contra la mala fama de este clima nuestro, casi siempre sabe portarse bien. Es mes de serenidad y luz que invita a muchas cosas, hasta a coger ánimos para soportar todo lo que se avecina. Y ahora, vamos con lo que tenemos que ir, que para eso es martes, según miran ustedes el periódico.

Están los Festivales de España. Buena idea. Se han salido por lo lírico. ¿Qué pasa con la zarzuela? Bueno, la pregunta es tan antigua que uno cree haberla oído hasta en su infancia. Pues, ¿no la dieron por muerta? Uno tiene para sí que se cantaron funerales a destiempo. No habrá que pensar que ha resucitado y que tiene más «fans» (perdonen la palabra, pero es que se usa tanto...) como la música «pop» (¡y dale con las palabrotas!), pero ahí está, no dirá uno que terne, pero sí negándose a dar por terminada su vida tras pasar un aciago invierno. A la zarzuela, en fin, debe pasarle que tiene detractores por la razón sencillísima de que los tiene todo aquél que cuenta con admiradores. No se morirá tan fácilmente. Dicen los grandes entendidos que de perderse, no se perdería gran cosa. Eso habría que verlo. En ella se columpia mucho del alma popular, mucho de la esencia de un pueblo que ha sabido cantar de muchas formas, entre ellas eso que se inserta dentro del llamado género lírico. Y que conste una cosa: al autor le gustan muy pocas zarzuelas. Las cuenta con los dedos de la mano y le sobran dedos (y que conste que un servidor tiene cinco en cada mano, como casi todos).

Allá en Silos empezaron su XIV Semana de Estudios Monásticos. Esto debe ser algo muy serio. Hay que decirlo para mentarlo y no entrar muy a fondo en el asunto porque, la verdad, lo monástico es cosa que merece respeto y, para los que no reunimos condiciones para ser monjes, silencio y deseo de grandes frutos. ¿Y qué más podemos hacer, verdad usted?

Ha comenzado el fútbol. ¡Vaya novedad! No es por nada, pero algo dentro de nuestro interior, por donde no se pasea un balón desde los años felices de nuestra infancia, nos inclina a pedir serenidad, paciencia y felicidad a todos los aficionados que son miles. La verdad, sin fútbol que llevarse hasta las aficiones, no se vive como uno quiere, pero se evitan ratos muy desagradables. Es pura intuición.

Nos hemos colocado en el lunes. Ya lo hemos dicho: se produjo el gran acontecimiento del año. La Feria del Libro es y será la gran noticia de Burgos. No vamos a meternos en razones, entre otras cosas porque ya las hemos dicho y redicho, pero ahí está, según entra usted al Espolón y se mete en el andén de Marcellano Santa María, esperándole con todo lo que ella se trae bajo el brazo para todos. Si tenemos tiempo, aún hemos de volver sobre el tema. Merece la pena.

Otro cosa: en la provincia se meten en fiesta. Uno se acuerda de Miranda y Aranda. Y uno sabe que hay catorce mil kilómetros cuadrados, ni uno menos, que aún saben del buen gusto de eso que se dio en llamar fiestas de gracias. Ya verán cómo la mano se nos inclina por ahí.

## TELEVISION ESPAÑOLA

MARTES	
14,00	Avance informativo.
14,05	Primera edición.
15,00	Noticias.
15,35	Las siete y media musical.
16,00	Arnie
18,01	Avance informativo.

18,05	La casa del reloj.
18,30	Natación.
19,30	Los chiripitífaláticos.
19,40	Buenas tardes.
20,30	Novela (Capítulo II).
21,00	Telediario.
21,35	El cine. Ciclo Tyrone Power.
23,40	Tiempo para creer.
23,50	Veinticuatro horas.

MIÉRCOLES	
14,00	Avance informativo.
14,05	Primera edición.
15,00	Noticias.
15,35	Los jóvenes rebeldes.
16,30	Natación.
18,01	Avance informativo.
18,05	La casa del reloj.
18,25	Con vosotros.
18,50	El fuego de la fogata.
19,30	Los chiripitífaláticos.

19,40	Buenas tardes.
20,30	Novela (Capítulo III).
21,00	Telediario.
21,35	Datos para un informe
22,00	Cannon.
23,00	Animales racionales.
23,30	Veinticuatro horas

### Emerson

El televisor del futuro

### COMERCIAL VELO-MOTO

### COMERCIO ELECTRODOMESTICOS

se alquila sin traspaso

TELEFONO 223439

# QUIJISICOSAS

Las familias que tengan problemas de escolarización de sus hijos por no existir puestos escolares en los Centros más próximos a sus domicilios pueden pasar por las oficinas de la Delegación provincial del Ministerio de Educación y Ciencia (Vitoria 17, edificio EDINCO), al objeto de resolver el problema que les afecta.

Esto decía el aviso que el sábado pudieron leer los lectores en el espacio reservado en nuestro periódico a comunicados y textos oficiales.

Bien será repetir aquí esta invitación para que, en asunto tan interesante, sepan a qué atenerse cuantas familias encuentren problemas de falta de plazas escolares en los colegios más próximos a sus domicilios.

Un ciudadano se llega a esta sección para manifestar su repulso por el hecho que presenció poco después de las once de la noche del sábado en la calle de Lain Calvo donde cuatro jóvenes de unos 18 años de edad, aproximadamente, prorrumpieron en blasfemias contra el santo nombre de Dios.

El ejemplar ciudadano al disponerse a recriminar al primer blasfemo no sólo no encontró una correcta excusa, sino que los demás inciviles se mofaron, repitiendo la horrible falta y dándose a la fuga.

¿Cómo erradicar la blasfemia pública? ¿A base de pacíficas admoniciones, o de quantazos?

El Código Penal es terminante: delito de Juzgado de Primera Instancia.

Todos los agentes de la autoridad deben extremar su celo.

Blasfemo «in fraganti», a la cárcel.

Pero de nada sirven los agentes del orden, si falla lamentablemente la cooperación familiar y social.

El señor Delgado, vecino de Pedrosa del Páramo se refiere a la carta que insertamos días atrás y suscrita por don Jesús García que abogaba en defensa de los pájaros y al cual comienza dando las gracias por su iniciativa contra las carabinas llamadas de aire comprimido.

«Para los pájaros la veda no

existe —dice—, por lo menos en hechos. La liga actúa y las redes en las que caen por cientos también hacen de las suyas. Y ¿las carabinas? Estas campean por doquier en poblados y abrevaderos, particularmente en horas de calor y a la puesta de sol. ¿No habrá modo de terminar con esos «ignorantes» como los llama nuestro querido Rodríguez de la Fuente.

«¿Por qué no sacan licencia para matar pájaros? Cuando menos pagarían los derechos de cazador, observarían las re-

glas de caza y saldrían de su ignorancia para su uso, y sabrían a qué atenerse»

Una brigadilla de obreros ha sido vista por el barrio del Crucero de San Julián; concretamente en la calle de Cortes. Un vecino piensa que ran del Ayuntamiento. Provistos de palas, escobas y cestos, procedieron a limpiar las calles de aquél barrio.

El señor Salazar asegura que, entre los vecinos del barrio, se han suscitado hipótesis de que el nuevo alcalde tomará medidas para acometer la operación «barrio del Crucero», tantas veces denunciada. «El criterio de los vecinos es de que por poco se empieza, y Dios quiera que haya alguien que se acuerde de este sufrido y maltratado barrio».

Paciencia. A lo mejor pronto les arreglan un poco las calles pero la obra fuerte de urbanización creemos que tardará algún tiempo. Ya se sabe lo que son los trámites, que comienzan con el encargo de redactar el proyecto, y terminan, al cabo de dos años, con el anuncio de la subasta.

¿No recuerdan lo ocurrido con la obra de la calle del Carmen y con tantas otras?

Gestión, y a promover un candidato a concejal por el barrio del Crucero de San Julián.

Quién sabe.

—o—

Tema docente.

Lo plantea una señorita, que se expresa así:

«El motivo de mi carta es el inesperado examen de ingreso que se nos exige tanto en Burgos como en Valladolid. Digo inesperado pues ese es el principal rasgo que ha tenido para mí la noticia que afecta a tantas personas.

«He estado cinco años disfrutando una beca de Mutualidades Laborales, lo que supone obtener notas medias —la última exigida fue obtener «bien» en el curso del C. O. U. para cursar carrera superior—. Las personas que tenemos beca de Mutualidades Laborales no podemos estudiar libre y nos quitan las becas pues así está fijado. Entonces el impedimento pasa a ser económico»

—o—

«Yo he elegido la carrera de Arquitectura —dice nuestra desconocida amiga— a pesar de todas las objeciones vistas respecto al carácter poco «femenino» de esta carrera. Por lo mismo que ignora a qué responden dichas objeciones, tampoco comprendo a qué responde el examen de ingreso.

«Si es por falta de sitio (esa es la razón que se dio en la nota del rectorado) creo que un país siempre debe sentirse orgulloso de que su juventud, en vez de engrosar las filas de los vagos y «hippies», engrose las Universidades donde se puede formar a los jóvenes como futuros y buenos profesionales al servicio de la sociedad.

«Si falta espacio, creo que hay que habilitarlo rápidamente y poner todos los medios necesarios: edificios nuevos, bibliotecas, laboratorios, etc., y no querer resolver el problema con una nueva traba como este examen de acceso.

«También dicen que como hay mucha gente, la prueba servirá para seleccionar a los mejores. La verdad: a mí me llevan intentando demostrar durante tres años la efectividad mayor del sistema de evaluación, y ahora que estoy convencida, creo más que nunca que en una hora de examen no se puede tirar por tierra siete años de estudios, y quien sabe si un eminente sabio, médico o abogado. Por esto yo no esperaba esta prueba y nuestro mi disconformidad con ella».

Por la transcripción.

Martinillos

## ENCARGADO DEPENDIENTE

PARA TIENDA DE ELECTRODOMESTICOS Y MUEBLES

—Condiciones interesantes—  
Escribir con historial al Apartado 795 de BILBAO.

LEAR, S. A.

PRECISA

## PEONES

ESPECIALIZADOS

Calle número 13. (R. O. C. 6.591)  
Presentarse Polígono Industrial Villayuda

## ULTIMOS DIAS

de la

## VENTA ESPECIAL FIN DE VERANO

ATENCION: estos días campaña COLEGIAL

CAMISAS — JERSEYS — CALCETINES — AMERICANAS

GABARDINAS — PANTALONES — ZAPATOS Y ADEMAS...

LANAS (miles de ovillos rebajadísimos)

COLCHAS

SABANAS

TOALLAS

Estos días precios especiales

COMPRE AHORA Y ECONOMICE

¡¡NO ESPERE!!

## ALMACENES NATI y GALERIAS MARVI

En sus establecimientos de:

Calle CALZADAS, 12-14 — MIRANDA, 14 — SANTANDER, 19

DISCO ROJO, PLAZA DE VEGA, 18-20 — AVDA. DEL CID, 37

SAN LORENZO, 12 y GAMONAL

# EL REENCUENTRO

□ ★ □ Por Jaime R. LEBRATO, O. P.

**H**ASTA mediados de Septiembre, más o menos, la vida de muchos individuos, hogares u organismos va a estar presidida por este hecho nuevo y sociológico del "reencuentro" provocado por el final del tiempo de verano y del movimiento turístico.

Lo que asépticamente se puede llamar "vuelta de vacaciones", lo que en la estrategia de la circulación rodada se llama "operación retorno", lo que la publicidad comercial viene llamando "vuelta al colegio"... nosotros quisiéramos darle un contenido más cordial y humano llamándolo "reencuentro". Reencuentro entre personas.

Pueden volver a reencontrarse, después de días o meses, miembros de una misma familia que han estado dispersos porque han disfrutado de sus vacaciones en distintas fechas, en distintos lugares o porque algunos no han podido ir de vacaciones.

Pueden volver a reencontrarse familias con familias, vecinos con vecinos. Vecinos que no han podido ir más que a un centro social comunitario, estatal o privado, con otros que han estado en los parajes más remotos o en las zonas más caras del turismo internacional.

Finalmente el reencuentro ha de producirse a escala de profesionalidad u organismos donde trabajamos (nuestras oficinas lo donde cursamos nuestras carreras (nuestro colegio, nuestra Universidad). Prácticamente, millones de españoles han de vivir este momento del reencuentro que mirado en esta escala es de lo más polifacético porque es el reencuentro del patrón con el obrero, del alumno con el profesor, de la secretaria con el jefe, así como obreros con obreros, alumnos con alumnos, empleados de toda índole con sus compañeros.

El primer momento de este hecho humano sociológico, ha de ser, debe ser explosivo, caliente, efusivo, alegre. Por el hecho en sí mismo, por el intercambio de noticias, sucesos, experiencias. En principio un reencuentro humano familiar está presidido por la alegría y el placer que comporta la presencia cercana de los que amamos, con los que convivimos o con los que

trabajamos (¿Hará falta una alusión a la alegría de María de Nazaret al volver a abrazar a su hijo, niño perdido en el templo, o a su hijo adulto después de la resurrección.?).

Pero ya desde el primer momento ha de procurarse que el reencuentro no se desnaturalice de su humanidad. Es decir: Debe ser grato, alentador, estimulante, comprensivo. Porque cabe que sea todo lo contrario: Que lo convirtamos en humillante, agresivo, insolente. Infinitos son los matices que pueden condicionar este momento. Insinuamos algunos detalles.

Hay que hablar. Pero también dejar hablar. Si el que llega tiene muchas cosas que decir, el que ya está en casa también tiene su crónica de los días en soledad.

Hay que comunicar nuestras experiencias para compartirlas y hacer difusiva la alegría, pero no para fomentar nuestra soberbia humillando a quien nos escucha. Tal vez esas vacaciones del hijo, de la hija o de la esposa son fruto de la soledad callada de quien encontramos en casa al regreso.

Hay que hacer tangible al otro esa alegría con un detalle, un obsequio, aunque sea mínimo. ¡Cuánto significa el más elemental "souvenir"! Yo sé de las lágrimas de una hija mayor, casada, con hijos, porque a la vuelta de una gran jira, su madre, millonaria, no supo ni saludarla efusivamente ni dejarla en sus manos el más mínimo recuerdo que, por otra parte, trajo para su asistenta...

Hay que aprovechar estos momentos de sincera euforia para ratificar nuestra buena disposición de alvado a cosas pasadas, reemprendiendo una nueva sociabilidad que rompa tensiones y abra caminos de esperanza y de perdón que olvida.

Con detalles así y otros que cada uno ha de detectar en su medio ambiente, podemos hacer de la vuelta de vacaciones un reencuentro con todo el peso específico de reencuentro entre personas para quienes todas las cosas —y en este caso las vacaciones— cooperan al bien, a la paz, a crear ganas de vivir, aunque no sea más que durante los once meses del año laboral que comenzamos por estas fechas.

# 070.000 españolas poseen permiso de conducir

- Barcelona, Madrid, Valencia, Baleares, Vizcaya, Alicante, Oviedo y Sevilla, las provincias con mayor incremento de conductoras en 1972
- En las pruebas de señales y normas, y en conocimiento sobre mecánica aventajan las mujeres a los hombres, no así en las pruebas prácticas

□ ★ □ Por Emilia BOADO

Madrid. — (Especial para DIARIO DE BURGOS).—En 1972 sólo 114 mujeres consiguieron el permiso de conducir de la clase "C", que las autoriza a llevar vehículos destinados al transporte de mercancías con peso máximo que exceda los 3.500 kilos; 25 consiguieron el de la clase "D", con el que pueden conducir automóviles destinados al transporte de personas con más de ocho asientos además del conductor; 10 obtuvieron el de clase "E" para vehículos con remolque con peso autorizado superior a 750 kilos. En estos grupos están los transportistas, "camioneras", conductoras de autobuses, tractoristas y otras profesiones aún casi vedadas a la mujer española.

Según el censo de 1972, hay en España 671.591 mujeres que poseen permiso de conducir, y 4.694.250 hombres. Aunque la diferencia es grande, también es considerable el aumento de mujeres que obtienen la licencia en los últimos años, prueba de ello es el censo de 1969 que señala 423.818, es decir, 274.773 mujeres menos que el año pasado, lo que supone más de un cincuenta por ciento de aumento en tan sólo tres años.

## LOS EXAMENES

Son muchos los que opinan que la mujer carece de facultades para llevar un automóvil o cualquier otro vehículo. Todos hemos oído alguna vez aquello de "... tenía que ser una mujer...", y sin embargo una vez más las cifras nos demuestran que esta apreciación no es justa. Por ejemplo, los exámenes efectuados en 1972 arrojan los siguientes resultados:

En 1972 en las pruebas sobre señales y normas de circulación fueron considera-

dos aptos el 54,53 por ciento de varones y el 62,95 de mujeres. En las prácticas, 46,68 por ciento de varones y 34,49 por ciento de mujeres. En conocimientos sobre mecánica, un 67,37 por ciento de varones y un 69,01 por ciento de mujeres.

A pesar de todo, son muy pocas las mujeres que tienen licencia de conducir si tenemos en cuenta el censo de conductores y población. Según datos de la Jefatura Central de Tráfico, se puede estimar en 23.473.063 el número de personas que en Diciembre de 1972 tenían capacidad, en razón de su edad, para ser titulares de permiso de conducción, divididos de la siguiente forma: 11.234.895 varones y 12.238.168 mujeres; de ellos, el 41,783 por ciento de los varones tienen licencia y tan sólo el 5,488 por ciento de las mujeres disponen de ella.

## ATENCIÓN, CONDUCE UNA MUJER

Son muchas las causas que pueden motivar los accidentes, pero es en estos momentos la que más preocupa a las autoridades es el exceso de alcohol que ocasiona un 25 por ciento de accidentes. Pues bien, la mujer no protagoniza este tipo de sucesos porque generalmente no suele tomar bebidas alcohólicas, al menos en igual cantidad que el hombre. Se ha comprobado también que la mujer suele conducir más a la defensiva y que no se sienta al volante cuando ha tomado alcohol, y además conduce más despacio.

Durante el año 1969 se concedieron a varones 347.735 permisos de conducir de la clase "B" y 72.517 a mujeres. Por el contrario, fueron retirados por infracciones 584 permisos a mujeres y 11.117 a hombres; una proporción de 20 a 1 favorable a la mujer, lo que demuestra que aunque sea más despistada, es bastante menos infractora.

Ocurre a veces que la indumentaria femenina es un impedimento importante para una buena actuación en el volante; los zapatos de tacón alto deben quedar totalmente suprimidos al igual que las pulseras y las mangas anchas que en cualquier momento pueden engancharse en uno de los mandos del automóvil provocando el accidente o la consabida "faenita" a los demás conductores.

Por otra parte, la mujer lleva poco tiempo conduciendo y necesita más experiencia al volante. Así lo reconocen las conductoras profesionales. "La mayoría de las mujeres no se concentran lo bastante —declaró al "Diario de Lérida" la corredora Jenny Tudor Owen— muchas miran los escaparares desde su coche y otras no saben calcular la distancia entre su coche y el que va delante.

Reconocer todos estos defectos no quiere decir que todas las mujeres que conducen sean una calamidad

Prueba de ello puede ser Victoria Casellas Romá, que desde 1950, a los 22 años, dispone del carnet de primera especial y el de segunda desde los 18. En San Feliú de Guixols hace un servicio urbano escolar diario y cuando no hay colegio efectúa el mismo servicio entre San Feliú y S'Agaró. Esta mujer, con experiencia probada, reconoce que nunca pasa de los ciento diez kilómetros por hora con coche y con el autobús nunca más de ochenta. A pesar de todo hay quien no se fía y más de un cliente, al ver que en el autobús iba una mujer al volante, ha preferido bajar en la primera parada y esperar al siguiente.

## LO QUE DICE EL MEDICO

Según un informe publicado en 1970 por la doctora Franca Visintin de la Universidad de Módena, "el tráfico automovilístico exige esfuerzos físicos y psíquicos considerables y, aunque el número de horas de conducción que se pueden hacer sin resentirse demasiado, es subjetivo, para todos existe un límite fisiológico de cansancio. El organismo más delicado de una conductora acusa el "stress" del volante y puede provocar incluso la interrupción de la maternidad. Esto puede ocurrir también "a la mujer no conductora, le produciría el mismo efecto a toda mujer gestante que viaje en automóvil muchas horas"

Pese a todo lo dicho, la mujer está decidida a formar parte de la población motorizada y así vemos que en 1972 fueron 10.338 las mujeres que obtuvieron permisos para conducir en Barcelona 9.260 en Madrid, 5.903 en Valencia, 3.730 en Baleares, 2.839 en Vizcaya 2.664 en Alicante 2.638 en Oviedo, 2.293 en Sevilla y 2.083 en Guipúzcoa por destacar tan sólo las provincias que han pasado de dos mil licencias femeninas en el último año.

Aumenta también el número de mujeres jóvenes que consiguen el permiso de conducir y esto es una buena noticia porque a mayor juventud mejores reflejos y más tiempo por delante para adquirir esa experiencia que todavía echamos en falta.

Decoraciones DELIX necesita para su plantilla

## Empapeladores

Razón: Papeles pintados DELIX. Moneda núm. 19 (R O C 6.358)

## ELEC AUTO

AVDA. DEL CID 80  
Rebobinado de motores Industriales.  
Entrega en 24 horas.

CERAMICA SCALA ESPAÑOLA, S. A. precisa

## PEONES para especializar

Interesados, presentarse en las oficinas de Personal de la Empresa sitas en el Monte de Gamonal. Km. 244. Carretera Madrid-Irún. (R. O. C. 6.565)

## IMPORTANTE EMPRESA DEL POLO

## PRECISA PARA SU AMPLIACION

- 1 ● DELINEANTE DE 1.ª con experiencia en proyecto de instalaciones industriales.
- 1 ● OFICIAL MECANICO-AJUSTADOR de 1.ª para mantenimiento.
- 1 ● OFICIAL MECANICO-SOLDADOR para mantenimiento.
- 1 ● OFICIAL MECANICO-ELECTRICISTA para conductor de horno.
- 2 ● APRENDICES para ser formados como modelistas.

Escribir con datos personales y pretensiones económicas al apartado número 293. BURGOS

(ROC 6565)

# RELIGIOSA

## SANTORAL

### SANTOS DE HOY:

Ss. Moisés, pt.; Marcelo, Rufino, ob.; Silvano, Vitálco, niños; Magno, Casto, Tame, Máximo, Teodoro, Océano, Amiano, Julián, mrs.; Rosalía, Cándida, Rosa de Viterbo, vgs.; Bonifacio I, p.; Marino, doctor. Misa de la feria, color verde.

### SANTOS DE MAÑANA:

SS. Lorenzo Justiniano, ob.; Obdulia, vg.; Victoria, ob.; Herculano, Rómulo, Eudocio, Macario, Zenón, Urbano, Quincio, Ar-

En la Hermandad de Donantes de Sangre de la Seguridad Social te espera la salud de tu prójimo. No le hagas esperar. Hazte donante.

concio, Donato, Teodoro Menéndomo, mrs.: Bertín, ab.

Misa de la Feria, color verde.

## Hoy, retiro espiritual del Opus Dei

Para hombres

Hoy martes, a las ocho de la tarde, en la capilla de la Facultad de Teología (entrada por Martínez del Campo, 7), y para cuantos deseen asistir, tendrá lugar el retiro espiritual para hombres, dirigido por un sacerdote del Opus Dei, correspondiente al mes de Septiembre. Concluirá con la santa misa.

## ASOCIACION DE DAMAS DE SANTA BARBARA

Hoy, martes, a las seis y media de la tarde, se celebrará en la capilla del Santísimo Cristo de la Catedral, la misa mensual por las intenciones de la Asociación y por los socios fallecidos. Se ruega la puntual asistencia de todos los asociados.

## PEON ESPECIALISTA TALOCHADOR

Se precisa, para máquina de fundido asfáltico. Formación a cargo de la empresa Buena remuneración Presentarse, Construcciones Emeterio Dobarco, hasta 8 tarde. Vitoria, 73-75, 8º C. (R. O. C. 6.180)

## HOY, DISERTACION DE MARIA DE LOS REYES FUENTES

Según tenemos anunciado, en la tarde de hoy martes, a las ocho y en el Salón de Actos de la Casa de Cultura, la Asociación Cultural Iberoamericana y la Tertulia Literaria «Artesa» han a la presentación en Burgos de la escritora sevillana María de los Reyes Fuentes, que ofrecerá una lectura antológica de su obra.

María de los Reyes Fuentes, creadora fecunda y de incansable actividad, cuenta con importantes galardones literarios, entre los que caben destacarse los premios «Ciudad de Barcelona», de Poesía Castellana y el Premio «Ciudad de Sevilla», habiendo sido finalista, con mención especial, en el Premio Nacional de Literatura.

La Asociación Cultural Iberoamericana y «Artesa» se complace en invitar a este acto a cuantas personas se interesen por la poesía y deseen asistir a él.

## ASESINATO DE UN GUARDA FORESTAL EN CANICOSA DE LA SIERRA

### La Guardia Civil ha detenido al presunto homicida

Alrededor de las tres de la madrugada de ayer lunes fue encontrado muerto, en las afueras de Canicosa de la Sierra, el guarda municipal de montes y pastos del citado pueblo, don Gregorio López de Pedro de 59 años, casado. Presentaba heridas de arma blanca en cuello y otra a la altura del corazón. Una hora después del hallazgo del cadáver, la Guardia Civil del puesto de Quintanar de la Sierra procedió a la detención del presunto homicida, Cirilo, Abad Peirotn, de 60 años, ganadero, vecino de Canicosa de la Sierra.

El asesinato ha causado profundo sentimiento en la localidad y en la zona pinariega burgalesa, donde la víctima era estimada por los serranos. Desde hace unos veinte años, Gregorio López desempeñaba el puesto de guarda municipal de montes y pastos.

### LOS HECHOS

A las siete y media de la tarde del domingo Gregorio López, abandonó su casa para dirigirse a su trabajo. Alrededor de las once y media, la esposa del guarda, alarmada por la tardanza de éste en regresar a casa puso el hecho en conocimiento del juez de paz, don Juan García Ibañez, quien a su vez lo comunicó al alcalde, don Nicolás Benito Ureta.

La primera autoridad municipal requirió el auxilio de los vecinos quienes en número de unos sesenta iniciaron la búsqueda del guarda. El alcalde ordenó el desplazamiento de un emisario hasta el pueblo de Quintanar de la Sierra para que pusieran el hecho en conocimiento del puesto de la Guardia Civil, cuyo comandante ordenó el inmediato desplazamiento de tres guardias a Canicosa de la Sierra quienes juntamente con el vecindario recorrieron la zona del monte en busca de Gregorio López.

Alrededor de las tres de la madrugada, el guardia civil don Domingo Navazo, acompañado por el teniente de alcalde don Mariano Ibañez Blanco y por el vecino don Víctor Lázaro Marcos, encontraron el cadáver del guarda en el lugar denominado Picos de la Huerta, en una senda bastante transitada por los vecinos de Canicosa cuando se dirigen al monte.

Alrededor de las cuatro de la madrugada —una hora poco más o menos, después del hallazgo del cadáver— la Guardia Civil se personó en el domicilio del presunto homicida, Cirilo Abad Peirotn, quien hizo resistencia y su detención. Posteriormente fueron requeridos por la Guardia Civil dos de los hijos del presunto autor de la muerte del

guardia, quienes —según nuestras noticias— pasaron a disposición judicial.

Al parecer, Gregorio había denunciado en varias ocasiones a Cirilo Abad como infractor de la ordenanza de pastos.

La víctima deja esposa y cuatro hijos, dos de ellos casados (tres emigrantes en Alemania y uno residente en Barcelona). La esposa se encuentra en delicado estado de salud y hace pocos días que estuvo en Burgos en visita médica.

La autopsia del cadáver se efectuará hoy martes y a continuación tendrá lugar el entierro del infortunado guarda municipal de montes y pastos muerto violentamente cuando se encontraba prestando servicio.

## Se autoriza al Ayuntamiento para delimitar el polígono de expropiación de la Plaza de Vega

El «Boletín Oficial del Estado» correspondiente al sábado último publica una Orden del Ministerio de la Vivienda por la que se da cuenta de que el ministro del Ramo ha autorizado al Ayuntamiento de Burgos para llevar a cabo la delimitación del polígono de expropiación de la plaza de Vega y su zona de influencia.

El novenario de rosarios y misas que dio comienzo ayer, a las ocho y media de la tarde, en la parroquia de San Gil Abad, es aplicado por el eterno descanso del alma de  
LA SEÑORA

## D.ª María de los Angeles Izquierdo Pardo

(Viuda de Pedro Riu) Que falleció días pasados, confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.  
LA FAMILIA agradecerá la asistencia a tan piadosos actos.  
Burgos, 4 Septiembre 1973



PRIMER ANIVERSARIO

DE

EL EXCMO. SEÑOR

## Don Eduardo García de Diego

(CATEDRÁTICO)

Que falleció en Burgos el día 21 de Septiembre de 1972.

(Q. E. P. D.)

Su esposa: Excm. Sra. doña María del Carmen García de Miguel; hermanos, Vicente, Rafael y Pilar; hermanos políticos, doña María y doña María Francisca García de Miguel, don Fernando Vea-Murguía, don Mariano Pérez y doña María Gallo; sobrinos y demás familia

El funeral se celebrará, mañana, día 5 de Septiembre, a las 12,30, en la iglesia de San Lorenzo el Real y las misas a las 10,30, 11 y 11,30 en la misma iglesia, así como todas las que se celebren el día 6 del cte, en la iglesia de los Padres Jesuitas. Actos de caridad por los que quedarán muy agradecidos.

Burgos, 4 de Septiembre de 1973

## Nuevas enseñanzas de Formación Profesional en Centros de la provincia

Una Orden del Ministerio de Educación y Ciencia, reguladora de enseñanzas en Centros dependientes del Ministerio de Agricultura, autoriza a diversos Centros de capacitación profesional dependientes de este último Departamento para impartir enseñanzas de Agricultura de primer grado de Formación Profesional, con carácter experimental.

Entre dichos Centros figuran los de Melgar de Fernamental, Lerma, Santa María del Campo y Burgos-Tardajos.

Asimismo y por otra Orden del mismo Departamento de Educación y Ciencia sobre regulación de enseñanzas en determinados Centros dependientes de la Organización sindical, se autoriza al Centro sindical de Formación Profesional de Aranda de Duero para impartir, con carácter experimental las enseñanzas de primero y segundo grado de Formación Profesional.



EL SEÑOR

## Don Emeterio Marquina Ruiz

Falleció en el día de ayer, a los 93 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

Sus apenados hijos, Cipriano, Clementina, Rogelio, Miguel, Matilde e Irene Marquina Hidalgo; hijos políticos, Alicia Fernández Valderrama, María del Carmen Rodríguez Angulo, Moisés Alonso Campo y Fermín Santamaría González; nietos, hermana, doña Salvia; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia al entierro y funeral (cópore presente) que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN COSME Y SAN DAMIAN. HOY, MARTES, a las DOCE, acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José, piadosos actos por los que quedarán sumamente agradecidos.

Vivía: Calle Carmen, 2.

LA FAMILIA NO RECIBE

Burgos, 4 de Septiembre de 1973

Funeraria «La Misericordia»

## PUESTO DE TRABAJO

ALTAMENTE REMUNERADO

OFRECEMOS

a personas mayores de 25 años, relacionadas, conocedoras por trabajos anteriores, de los ramos: Seguros, Inmobiliario, Fondos de Inversión, Capitalización o similares

Si reúne estas condiciones y verdaderamente ambiciona una posición económica brillante, desarrollando una labor de prestigio y representación, no se demore en escribir a:

MADRID. ACSI. S. A. San Bernardo, 97-99.

Teléfono 2575928

(Nacional 12.047)

## INFORMACION OFICIAL

### CONSERVATORIO ELEMENTAL DE MUSICA «ANTONIO DE CABEZON»

#### MATRICULA ORDINARIA EN ENSEÑANZA OFICIAL CURSO 1973-74.

Se pone en conocimiento de los alumnos de Enseñanza Oficial que deseen matricularse para el próximo curso oficial 1973-74, que, deben hacerlo mediante instancia que se facilitará en la secretaría del Centro, ubicado en el edificio de la antigua Escuela normal del Magisterio, C/ San Pablo, N.º 25, acompañada de los oportunos documentos, desde el día 3 al 30 del presente mes de Septiembre, de 7 a 9 de la noche, advirtiéndose que pasado dicho plazo, se exigirán derechos dobles.

Las asignaturas que se impartirán durante el mencionado curso, serán las siguientes: Preparatorio de Solfeo (Clásico y Word); Solfeo y Teoría de la Música, cursos 1.º, 2.º, 3.º y 4.º de Piano. Preparatorio de violín, cursos 1.º, 2.º, 3.º y 4.º de violín; preparatorio de guitarra (para cursar esta asignatura es indispensable tener aprobado el curso 1.º de Solfeo).

#### ESCUELA DE MAESTRIA INDUSTRIAL

**MATRICULA.** — La Escuela Oficial de Maestría Industrial de Burgos (calle Madrid, 31, bajo) pone en conocimiento de los interesados, que el plazo de matrícula para el próximo curso, estará abierto hasta el día 20, en las siguientes enseñanzas:

Curso de Adaptación: De un año de duración, para quienes no poseen certificado de Estudios Primarios y cumplan los 13 años en este año de 1973 y para aquellos mayores de 14 años que no superen la prueba de nivel que les permita ingresar en primer curso.

Grado de Oficialía: De tres años de duración para mayores de 14 años de ambos sexos, que hayan superado el curso de Adaptación o posean el certificado de Estudios Primarios o tengan cursados ocho años de E. G. B. o sean bachilleres elementales.

Estas enseñanzas se imparten en Régimen Diurno y también en Régimen Nocturno para quienes acrediten poseer los requisitos fijados. Se imparten en las ramas y especialidades siguientes:

Delineantes, de Construcción e Industriales; Electricidad, instalador - montados y bobinador - montador; Madera, carpintero - ebanista; Mecánica, ajustador, matricero, fresador y tornero.

Los que estén en posesión del título de bachiller superior podrán solicitar las convalidaciones equivalentes mediante presentación de certificación académica e instancia dirigida al Ilmo. Sr. Director del Centro.

Grado de Maestría: De dos años de duración para quienes estén en posesión del título de oficial industrial.

Se imparten enseñanzas en las siguientes ramas: Maestría de delineantes, maestría de electricidad y maestría del metal.

Curso de acceso al C.O.U. De un año de duración para oficiales industriales carpataces agrícolas o forestales y bachilleres técnicos elementales.

Planes nuevos: Formación profesional de primer

grado. De dos años de duración, para mayores de 14 años de ambos sexos que hayan superado el curso de adaptación y posean el certificado de Estudios Primarios, o tengan cursados ocho años de E.G.B. o sean bachilleres elementales.

Se imparten las familias profesionales y especialidades siguientes:

Administrativa, administrativo y secretariado. Automatismo, operadores - montadores de automatismos industriales, Frío y climatización frigoristas montadores - instaladores, climatizadores - instaladores. Enseñanzas complementarias de acceso del primero al segundo grado de formación profesional. De un año de duración, para quienes acrediten haber superado las enseñanzas de primer grado de Formación profesional, o superen la prueba de madurez.

Formación profesional de segundo grado: De dos años de duración, para quienes posean el título de bachiller superior o equivalente. Podrán también acceder quienes cursaran las asignaturas complementarias de acceso.

Todas las enseñanzas que se imparten en este centro son totalmente gratuitas y se invita por este medio a todos los interesados a visitar sus instalaciones a cualquier hora del día, para aclararles sus dudas.

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.** — Durante el día de ayer, se verificaron en el Registro Civil, las siguientes inscripciones:

**Nacimientos:** Luis Alberto Cebrecos Fernández, Oscar Lorenzo García Esteban, Ernesto Feliciano Alegría Antolín Natán del Río Ena, Angel Marcos Marín, Fernando Silva de la Plaza, Rebeca Sáez Velasco, Eduardo Ubierna Velasco, María de los Dolores Moratinos Garzón, Carlos Velasco García de Montejo, María Engracia Sanz Domínguez.

**Matrimonios:** Don José María Muñoz García con doña Adelaida Sanmillán Pérez, el sábado a la una, en la Anunciación; don José M.ª Bernal Bernal con doña María Begonia Bernal Sedano, el sábado a las doce, en el Carmen; don José Luis Navas Cufiado con doña María Rosa Pelegrín Martín, mañana a la una y media, en San Gil; don José Manuel Lara de la Fuente con doña Felisa Hernández González, mañana a la una y media, en el Carmen; don Emiliano San Sotero Ortega con doña María Blanca Bermejo Fuente, mañana a la una y media, en San Pedro de la Fuente.

**Defunciones:** Maximiliana Arce González, de Villanueva Río Ubierna, 72 años; María de los Angeles Izquierdo Pardo, de Burgos, 80 años.

ayería registrada en la central "Gamonal" de la Compañía Telefónica dejó ayer sin servicio, por la tarde, a numerosos abonados del sector dependiente de aquella.

Durante casi dos horas se mantuvo la perturbación hasta que, finalmente, pudo ser arreglada la avería.

concertada por la producción de ganado vacuno de carne a diversas empresas, entre ellas a la de Emillano y José Luis San Millán y Maximino Celis Sáez, de Sasamón, para una tercera etapa.



Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al viernes, 3 de Septiembre de 1943.

EN la segunda jornada del concurso hípico nacional de las fiestas conmemorativas del milenario de Castilla, que se celebran en el campo Laserna se pruebas «Copa del Ex-disputaron ayer las celentísimo Ayuntamiento», en la que venció el caballo «Bafato», montado por el teniente coronel Héctor Vázquez y «Copa de S. E. el Generalísimo», en la que triunfó el caballo «Tomillo», montado por el joven jinete civil, Sr. Goyoaga.

● HA sido destinado al Regimiento de Infantería, San Marcel, número 23, el capitán D. Carlos Palomar Molinos, del Regimiento 54.

● La temperatura máxima de ayer fue de 24º y la mínima de 12º.

**SE PRECISAN**  
señora de cocina  
y dependiente  
de mostrador  
Interesados presen  
arse en MESON AS  
FORGA Avellanos. 6

**VIAJES SAYCA**  
DIAS 8 y 9  
**A MADRID**  
Fin de semana  
DOMINGO, DIA 9  
**A Santander**  
**A San Sebastián**  
**A LAREDO**  
Día de playa  
**A MIRANDA DE EBRO**  
Fiestas-Toros  
Salida 9,30 mañana  
AGV, T-136  
Moneda, 18  
Teléfono 209438

**ACCIDENTES DE TRAFICO.** — A la una y media de la madrugada de ayer, al llegar a la altura del kilómetro 185,200 de la carretera Logroño - Vigo, término de Melgar de Fernamental, se salió de la calzada cayendo al cauce del canal del Pisuerga, el automóvil matrícula S-49160 que conducía Luis Angel Moreno Laderas, de 20 años, de Rei-

(Pasa a la página siguiente)

**SUSPENSION DE CONSULTA.** — El Dr. RODRIGUEZ PASCUAL, suspende su consulta de enfermedades de la piel hasta el día 24 de Septiembre.

**REANUDACION DE CONSULTA.** — El doctor SANZ ALVAREZ, especialista en niños, ha reanudado su consulta.

**DON JOSE MARIA RODRIGUEZ ORIVE,** odontólogo ha reanudado su consulta.

**CUPON PRO-CIEGOS**  
N.º 575 PREMIADO  
**EN EL SORTEO DE AYER**  
muebles  
**evelio**

**REANUDACION DE CONSULTA.** — El Dr. don José María Francés Gil ha reanudado su consulta médica en Plaza de la Cruzada número 2. 3.º

**REANUDACION DE CONSULTA.** — El DR. GUTIERREZ RUIZ reanuda su consulta de pulmón y corazón en Huerto del Rey, 16, segundo.

**AVERIA EN LAS LINEAS TELEFONICAS.** — Una

**Soto y Alonso, S. L.**  
DOMINGO, DIA 9  
**A LAREDO**  
Salida 7 mañana  
**A Santa Casilda**  
Salida 9,30 mañana  
**A POZA DE LA SAL**  
Fiestas de Pedrajas  
Salidas 9,30 mañana  
y 5,00 tarde  
**A MIRANDA DE EBRO**  
Fiestas-Toros  
Salida 9,30 mañana  
Taquillas 15 y 16  
Estación Autobuses

**PEATON MUERTO AL ATROPELLARLE UN AUTOMOVIL.** — En Nava de Roa, a la altura del kilómetro 292,850 de la carretera Zaragoza - Portugal, un automóvil que se dio a la fuga, siendo su conductor posteriormente detenido en Valladolid atropelló a Marcelino Requejo Pascual, de 57 años, quien resultó muerto

**TRASLADO DE CONSULTA.** — El DR. MIGUEL CAMPO traslada su consulta de partos y enfermedades de la mujer a Avda del Cid 3. 2.º D. a partir del próximo 3 de Septiembre.

**BENEFICIOS FISCALES**  
Por Orden del Ministerio de Hacienda, publicada en el «Boletín Oficial del Estado» correspondiente al pasado día 1.º se conceden los beneficios fiscales sobre acción

## Cartelera de ESPECTACULOS

**AVENIDA.** — Hoy 5,30, 7,45 y 10,45. Último día. — El film supremo de Ingmar Bergman «Pasión» (3 R). El amor, la duda, la traición, la infidelidad, la muerte, la incompreensión sexual, en imágenes de gran ternura y colosal realismo. — Mayores 18.

**CALATRAVAS** — 5,30, 7,45 y 10,45. Estreno de una gran superproducción considerada como joya cinematográfica: «La gran esperanza blanca» (3 R). — Sistema Todd-Ao (70 mm.) Color-Luxe. James Earl Jones y Jane Alexander. — Ante la lucha, ante el amor refa siempre aunque por dentro sangrara. — (Solamente mayores 18 años).

**COLISEO.** — Hoy de 4 a 1. Dos películas monumentales. «El hombre, el orgullo y la venganza» (3 R). Franco Nero, Technicolor - cinemascopio. Un gran film del Oeste y «Cuidado con las señoras» (3 R). J. L. López Vázquez, Teresa Gimpera. — Mujeres explosivas y escenas delirantes. Mayores 18.

**CONDAL.** — Continúa de 4 a 12. Dos sensacionales películas en un programa sorprendente: «El demonio de los celos» (3). Gran premio del Festival de Cannes con Marcello Mastroianni, Mónica Vitti, en technicolor, y «Violencia en Las Vegas» (3). Un film de estremecedora acción, en technicolor (Mayores 18 años).

**CONSULADO** — El doble programa de la acción y el misterio en sesión continua desde las 4,30: «Roy Colt y Winchester Jack», Bret Halsey, Charles South Wood, Isa Miranda. Una sinfonía de muerte ejecutada por los «colts», los winchesters, y la dinamita, y «La muerte camina con tacón alto». May 18.

**CORDON** 5,30, 7,45 y 10,45 Estreno de un novísimo «western», con los grandes intérpretes Lee Van Cleef Gina Lollobrigida y James Mason: «El

hombre de río Malo» (3). Eastmancolor. Llena de acción, rebosante de humor, repleta de interés y, unas luchas inimaginables. (Mayores 14

**DUCAL.** — Hoy de 4 a 12. — Programa gigante «El día de la lechuzca» (3). Claudia Cardinale. Technicolor. Cinemascope. De apasionante realismo y «No disponible» (3). — Alfredo Landa, Analía Gadé. Technicolor. La película del «barrio chino» de Barcelona. Mayores 18.

**GOYA** — 3,30 7,45 (Nda.) y 10,45, primer estreno extraordinario de la temporada: «La leyenda del alcalde de Zalamea» (3). — Con Francisco Rabal, Fernando Fernán Gómez, Teresa Rabal. La fuerza trágica de Calderón se une a la lozanía y galanura de Lope en un tema de siempre. Mayores 14

**GRAN TEATRO.** — Hoy, continúa de 5 a 1. Un programa importante para ver y recordar: «Sels gendarm en fuga» (2) Disparatada. Divertida. La mejor de Louis de Funès y «El arquero de Sherwood» (2). — (2). En cinemascopio color. Un fil lleno de acción y espectaculares aventuras con Giuliano Gemma. (Autorizado todos públic.)

**REX.** — Hoy de 4 a 10. — Último día Fabulosos doble: «El último obstáculo» (2). Oliver Reed. Una sensacional peripecia llena de emociones y acción y «Reportero a la fuerza» (2). — Norman Wisdom ¡El campeón de los llantes! ¡El supercampeón de la hilaridad! Menores 10 años: 10 pesetas

**TIVOLI.** — (Sala especial en verano —aire acondicionado—) 5,30 7,45 y 10,45 ¡Acontecimiento! Estreno de «Concierto para Bangla Desh» (2) Technicolor. Desde George Harrison y Ringo Starr a Bob Dylan: ¡Todas las primeras figuras de la música pop! Versión original inglesa subtitulada (Mayores 18).

**SER FUERTE y darse al débil, sabiendo que nada puede hacer por nosotros.**  
Hazte socio de la Cruz Roja.

**Se necesitan CHAPISTAS**  
TALLER MECANICO «SUIZO»  
San Agustín, 7 BURGOS

**PEONES**  
Para especializar  
EN BARCELONA SE NECESITAN  
Sueldos y primas interesantes. Interesados, presentarse en Oficina Colocación, calle San Pablo, 8. lunes y martes (13.30 horas)  
(R. O. C. 6.586)

**RECAUDACION DE CONTRIBUCIONES DEL ESTADO**  
ZONA PRIMERA DE BURGOS  
Se comunica a todos los contribuyentes en general, que a partir del día 1.º de Septiembre traslada sus oficinas a la calle Julio Sáez de la Hoya núm. 4. 1.º

(Viene de la página anterior)

nosa, quien sufrió lesiones de pronóstico leve y graves su acompañante Valeriano San Millán Gallo, de 20 años, de Reinos. Fuerzas de la Guardia Civil practicaron diligencias.

—Ayer, alrededor de las once menos cuarto de la mañana, en la carretera Burgos - Santander, término de San Miguel de Ubierna, chocaron el turismo S- 8598-A y el camión MOP- 16259, que pilotaba Manuel García Martín, de 31 años, casado, vecino de Villadiego. En el choque resultaron con heridas de pronóstico grave el conductor del turismo Rafael Bravo Casas, de 53 años, su esposa, Antonia Camarero Valillo, de 49 y el hijo del matrimonio Rafael, de 12 años. Los heridos fueron trasladados a nuestra ciudad, ingresando en la Residencia Sanitaria. Fuerzas de la Guardia Civil practicaron diligencias.

—Alrededor de la una de la tarde de ayer, en el paso de cebra de la calle de Victoria, existente frente al puente de Gasset, el automóvil matrícula BU- 42433 que conducía Pedro Bonilla Sáiz, domiciliado en avenida de Vigón 1, alcanzó a la peatón Teresa Conde Urbaneja, de 19 años, Manuel de la Cuesta, 1, quien resultó con heridas de pronóstico grave, siendo trasladada a la Residencia Sanitaria, donde quedó hospitalizada.

—Ayer, a las seis de la tarde, al cruzar la calzada en la carretera Burgos - Santander, inmediaciones de Ubierna, el automóvil M- 875865 que conducía Monje Monterrubio de Madrid alcanzó a la peatón Lucina Villanueva Marcos, de 60 años, domiciliada en Burgos, calle San Cosme, 18. Traslada a nuestra ciudad ingresó en la Residencia Sanitaria, donde quedó internada con lesiones de carácter grave.

—En el término de Gumiel de Hizán, kilómetro 170,425 de la carretera Madrid - Irún, volcó el automóvil de matrícula francesa 61222-OA-64 que conducía el súbdito de la misma nacionalidad Noel Theron Eugene, de 61 años que resultó con heridas de pronóstico grave al igual que su acompañante Mercedes López Solera, de 66 años, viuda de Madrid. Los heridos fueron ingresados en el Hospital de los Santos Reyes de Aranda de Duero.

### ESPAÑOL PARA EXTRANJEROS ALEMAN INGLES FRANCÉS INLINGUA

PREPARACION ESCUELA  
CENTRAL DE IDIOMAS  
Plaza Alonso Martínez 7

EL CUPON PRO - CIE-  
GOS.— En el sorteo celebra-  
do en el día de ayer, resul-  
tó premiado con 1.250 pesetas,  
el número 575 y  
premiados con 125 pesetas  
todos los números termina-  
dos en 75.

VACANTES DE JUECES  
COMARCALES.— El "Boletín  
Oficial del Estado" pu-  
blicó, en su número del sá-  
bado último, una resolución  
de la Dirección general de  
Justicia por la que se anun-  
cia concurso para proveer  
diversas vacantes de jueces  
comarcales.

Entre dichas vacantes fi-  
guran las plazas de Briviesca  
y Castrojeriz.

FARMACIAS DE GUAR-  
DIA.— Cufiada, plaza de  
Primo de Rivera 21. Las-  
tra, Molinillo 24. De Abe-  
jo, VII, 10 y De Ces-  
tro, N. S. de Fátima  
s/n.

## LA REPOSICION DE "LA TABERNERA DEL PUERTO" GRAN EXITO DE LA COMPAÑIA LIRICA NACIONAL

El domingo, y en sesiones de tarde y noche, en el Gran Teatro, dentro de la XI edición de los Festivales de España, que organiza en Burgos, el Ministerio de Información y Turismo con la colaboración y el patrocinio del Ayuntamiento, la Compañía Lírica Nacional que dirige José Tamayo, representó la popular zarzuela «La tabernera del puerto», de Federico Romero y Guillermo Fernández Shaw con música de Pablo Sorozábal.

Este celebrado romance marineru con el que Festivales de España abrió, hace una década, sus actuaciones de zarzuela en nuestra ciudad, llevó al Gran Teatro a un público no muy numeroso pero entusiasta del género, que supo apreciar y reconocer con sus aplausos, esta bella manifestación escénica y musical, a la que respetando su fondo original, se han incorporado los recursos de la moderna técnica en el momen-

to de dar vida a la escena de la galerna, para lo cual se proyecta en pantalla y en color un de las secuencias del temporal en la mar mientras Marola y Leandro simulan navegar en la barca que, estática en el escenario, ofrece, sin embargo, la impresión de realismo, gracias al truco cinematográfico.

En este sentido, lo que se pierde en aspecto rigurosamente escénico y teatral, se gana en espectacularidad para algunos gustos.

Bajo la dirección de Antonio Amengual, la Compañía Lírica Nacional desarrolló los tres actos del romance, que como es sabido, tiene por marco Cantabria, una ciudad imaginaria del Norte de España, y Josefina Meneses, en la sesión de tarde y Angeles Chamorro, en la de noche, acreditaron su excelente categoría de sopranos en el papel de Marola, mientras que los tenores Evelio Esteve y Francisco Ortiz, dieron la répli-

ca, respectivamente, al encarnar el de Leandro, dejando fiel constancia de sus voces de tenor, al paso que el barítono Martín Grijalba asumió en las dos funciones el también descolante papel de Juan de Eguía, y José Peromingo como bajo, cantó y tomó la voz de Simpson en su característica representación.

«La Tabernera del Puerto», bien presentada y siguiendo la tónica de sus realizadores, tuvo en otros actores y cantantes el complemento del éxito, siendo de justicia señalar el también meritorio trabajo de Ana María Amengual, Maruja Vallojera, Amparo Mo-ya, Esther Giménez, José Salvador, Segundo García Adelardo Currós, Antonio Ramallo, Arturo Torró y Juan Perelra.

Los maestros Moreno Buendía y José Antonio Torres dirigieron la Orquesta en cada función, teniendo que saludar, al final, desde el escenario, con toda la Compañía, para corresponder a los aplausos del público.

La coreografía de Alberto Lorva y los coros de José Perera completaron el mérito de la obra.

EL JUEVES,  
ALICIA EN EL PAIS DE  
LAS MARAVILLAS

El jueves día 6, a las cinco y media y ocho de la tarde, la Compañía del Teatro Municipal de Madrid, presentará el estreno de «Alicia en el país de las maravillas».

El despacho de localidades en el Gran Teatro.

## BANCO DE BILBAO

LERMA

### CONCURSO OPOSICION

A UNA PLAZA DE BOTONES INTERINO  
EDAD: 14 A 18 AÑOS  
PLAZO DE SOLICITUD: HASTA EL 26-9-73

# KELVINATOR

## PRECISA

urgentemente para su  
central de Servicio Técnico  
en BURGOS

# MECANICOS - ELECTRICISTAS

### SE EXIGE:

- Servicio militar cumplido.
- Permiso conducir segunda.
- Experiencia en electrodomésticos (no indispensable).

### SE OFRECE:

- Sueldo fijo más incentivos sobre trabajo realizado.
- Posibilidad promoción.

Interesados escriban a: KELVINATOR. Delegación de Valladolid. Calle Cádiz, 13.

(R. O. C. 7.687)

## ¿CIERRE ENMASCARADO DEL F. C. SANTANDER - MEDITERRANEO?

### Han sido clausuradas las estaciones de Sotopalacios Peñahorada, Medina de Pomar Trespaderne y Oña

### La amenaza se cierne también al tramo Burgos-Calatayud

Desde el pasado sábado y sin previo aviso público han sido cerradas al servicio de transporte de viajeros y de mercancías, las estaciones de Sotopalacios, Peñahorada, Medina de Pomar, Trespaderne y Oña, que corresponde a los principales tramos de la línea Burgos-Ciudad, en el ferrocarril Santander - Mediterráneo.

De momento sólo se mantiene servicio entre Burgos y Villarcayo.

Semejante medida ha despertado sorpresa y extraordinaria alarma en los Municipios y zonas afectadas, especialmente, entre los agricultores más directamente perjudicados como así nos consta por una comisión que acudió ayer en nuestro periódico para dar la voz de alarma, debido a los notorios y graves daños, que de persistir tan insólita decisión, sufrirán los productores de patatas y de cereales, si bien indican algunas fuentes que es propósito de RENFE reanudar los servicios cuando venga la temporada del transporte de la patata y de los cereales.

Según nuestras noticias, aunque el cierre de las expresadas estaciones se ha hecho por RENFE a título provisional y debido a imperativos de renovación en el servicio no parece, sin embargo, que tenga visos de infundada la hipótesis de que asistimos a una clausura encubierta del f.c. Santander-Mediterráneo en los tramos consignados y por supuestos motivos de falta de rentabilidad económica.

El personal ferroviario que llevaba muchos años en las antedichas estaciones ha sido desplazado a otros lugares por orden superior, medida que también ha causado profundo disgusto y contrariedad entre los ferroviarios.

No sólo desde el punto de vista del transporte de mercancías sino del de viajeros la, a nuestro juicio, solapada y extemporánea decisión de RENFE constituye una acción deplorable que podría continuar —si no intervinieren a tiempo las autoridades y fuerzas vivas de todas la provincia— de prevalecer también ciertos criterios que abogan por la clausura de estaciones en los tramos Burgos-Calatayud con Castejón, en el ferrocarril Santander-Mediterráneo.

Esta otra amenaza que se cierne tanto sobre los pueblos y zonas de la Sierra constituye otro motivo de justificada alarma que debe poner en ple a autoridades, procuradores en Cortes, corporaciones y entidades al objeto de elevar el Ministerio de Obras Públicas la más vigorosa y terminante oposición de Burgos a semejante arbitraria medida.

En este sentido deban perdurar los principios más sagrados del servicio a la comunidad y no exclusivamente las motivaciones económicas por más que en este último punto habría que ponderar hasta qué grado puede calificarse de antieconómico un ferrocarril inacabado y que, además, no ha experimentado la renovación que exigen los tiempos del moderno desarrollo.

¿Soluciones para esa renovación? Expertos tiene RENFE que sabrán responder. Se ha dicho hasta la saciedad que es un desatino que los viajeros que marchan a Levante tengan que dar la vuelta por Madrid, cuando bien podían utilizar servicios rápidos y modernos de transporte por el ferrocarril Burgos-Calatayud.

¿Qué se oculta detrás de este cierre encubierto?

Burgos tiene que reaccionar con energía.

### CONTRADICCION

No deja de ser chocante que esta encubierta clausura de los servicios que citamos en el f. c. Santander - Mediterráneo se produzca pocos meses después de haberse pedido por la ponencia de Transportes y Comunicaciones del Consejo Económico y Sindical del Duero, reunida en Soria, la realización de un estudio —¿cuántos ya?— de viabilidad de la terminación de las obras del citado ferrocarril al que sólo faltan 63 kilómetros de vía para unir al Cantábrico y el Mediterráneo y beneficiar a una vasta extensión de 2.000 kilómetros cuadrados, entre Burgos y Soria, con la mejor calidad de pino maderable de España; la minería de la Demanda y del Urbión; los yacimientos bituminosos de Soria y Zaragoza; de lignitos en Salas, etc., además de potenciar toda la riqueza agrícola de la Rioja.

Se ha dicho —y con razón también— que el f. c. Santander Mediterráneo serviría para enlazar dos zonas perfectamente definidas en cuanto a sus producciones —las del Norte y Sur de España— con nuestra riqueza ganadera, pesquera, industrial y la hortofrutícola de Levante, lo que permitiría acortar la duración del viaje de los productos de la huerta levantina en cuatro días como mínimo al no tener que circunvalar la península los barcos que lo transportan.

Se ha dicho... ¿Para qué seguir?

Si en los tramos Burgos Calatayud y Burgos-Ciudad-Dosante el volumen de transportes se ha triplicado por la promoción de los productos agrícolas industriales y mineros; si en las mismas excursiones turísticas han faltado hasta unidades de transporte ferroviario, ¿dónde están los nuevos métodos de explotación comercial y de revitalización del tantas veces citado ferrocarril de que se habló en su día?

Santander mismo acaba de dar una vez más un grito de alerta: las comunicaciones en Santander aconsejan terminar el Santander Mediterráneo. Es complemento indispensable a las carreteras que lee une con la Meseta.

De no hacerlo, ¿a qué la política de desarrollo regional? Tema gravísimo.

# INAUGURACION OFICIAL DE LA FERIA NACIONAL DEL LIBRO

## Asistieron las primeras autoridades y el secretario general del Instituto Nacional del Libro Español

### Esta tarde firmará sus obras, en la caseta de Información y Turismo el escritor Francisco Umbral

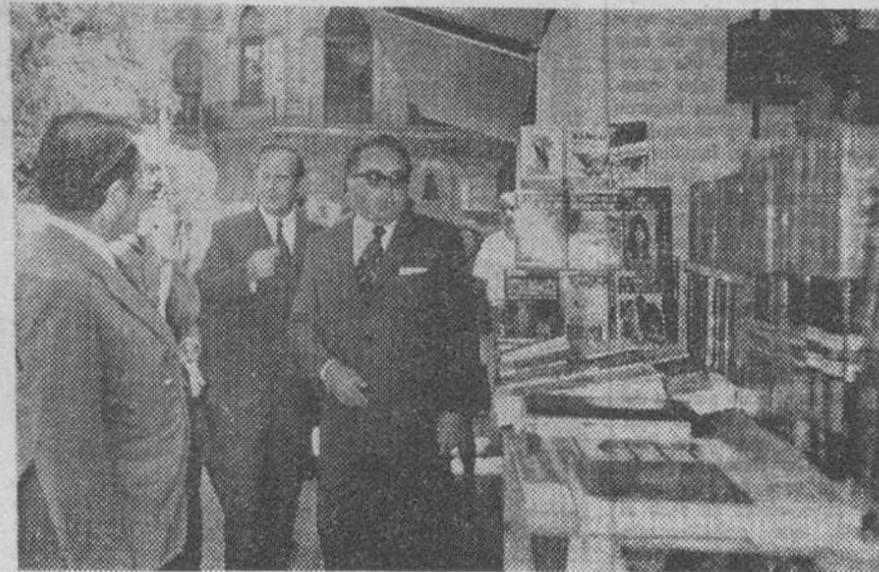
A mediodía de ayer quedó inaugurada oficialmente la III Feria Nacional del Libro en nuestra ciudad, a la que concurren treinta expositores. Las casetas han sido montadas a lo largo del andén de Don Marceliano Santa María, del paseo del Espolón. El éxito inaugural fue rotundo, registrándose en las primeras horas de apertura y durante toda la tarde de ayer gran afluencia de público, siendo también muy numerosas las ventas efectuadas.

La magnífica acogida dispensada por los burgaleses a las dos Ferias anteriores y ante la asistencia de público registrada durante el día de ayer el éxito de esta tercera Feria del Libro está plenamente asegurado. La Feria ha sido montada con la especial colaboración de las casas editoras que a la misma concurren y con el respaldo financiero del Ministerio de Información y Turismo a través del Instituto Nacional del Libro Español, juntamente con la colaboración de las Corporaciones locales y Cajas de Ahorro burgalesa y la eficaz y decisiva aportación en la organización de la Delegación de Información y Turismo.

El acto inaugural estuvo presidido por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Jesús Gay Ruidíaz; secretario general del Instituto Nacional del Libro Español, don Eduardo Nolla Fernández; presidente de la Audiencia territorial, don Luis Vivas Marzal; general gobernador militar, D. Guillermo Stuyck; fiscal jefe de la Audiencia, don Mariano Gómez de Liaño y Cobaleda; alcalde, don José Luis Muñoz Avila; presidente de la Diputación, don Pedro Carazo Carnicero; secretario general del Gobierno Civil, don Casto Pérez de Arévalo; delegado provincial de Información y Turismo, don Antonio López; delegado provincial de Educación y Ciencia, don Luis Rivas; delegado de la Vivienda, don Pablo Arribas, jefe provincial de Tráfico, don Alberto González; diputados provinciales señores Ocio y Del Pozo y otras personalidades, entre las que se encontraban el subdirector de la Caja de Ahorros del Circuito Católico de Obreros, don Clemente Horcajo y los escritores burgaleses don Alfonso Salgado y Fray Valentín de la Cruz.

En primer lugar se procedió a la apertura oficial de la Feria, cortando la cinta de acceso al andén donde se encuentra instalada, el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento. Seguidamente las autoridades efectuaron un detenido recorrido por la Feria, visitando las distintas casetas instaladas en la misma. La visita se prolongó durante más de una hora y tras las autoridades penetraron en el recinto ferial numeroso público deseoso de comprobar la exposición de libros.

A las dos de la tarde, en el "Hotel Condestable", los organizadores de la Feria ofrecieron un almuerzo a las autoridades y a los expositores. A los postres pronunciaron breves palabras para resaltar la importancia de la Feria y el considerable incremento que en la lectura de libros se viene registrando en la ciudad y provincia, el director del Instituto Nacional del Libro Español y el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento.



Para conocimiento de nuestros lectores ofrecemos a continuación la relación de casetas instaladas en la Feria del Libro:

- RELACION DE CASETAS INSTALADAS EN LA FERIA**
- Núm. 1, Delegación Información y Turismo, de Burgos.
  - Núm. 2, Editorial Exito, Sociedad Anónima, de Barcelona.
  - Núm. 3, Aldosán, de Madrid.
  - Núm. 4, Disedi, de Madrid.
  - Núm. 4, bis, Librería Luz y Vida, de Burgos.
  - Núm. 5, Editorial Ramón Sopena, de Barcelona.
  - Núm. 6, Editora Nacional, de Barcelona.
  - Núm. 7, Vergara, S. A., de Barcelona.
  - Núm. 8, Artel, S. A., de Barcelona.
  - Núm. 8, bis, Librería Universitaria, de Burgos.
  - Núm. 9, Lucas Rodríguez Escudero, de Burgos.
  - Núm. 10, Lucas Rodríguez Escudero, de Burgos.
  - Núm. 11, Ediciones G. P., de Barcelona.
  - Núm. 12, Librería Editorial Argos, de Barcelona.
  - Núm. 13, Editorial Labor, Sociedad Anónima, de Madrid.
  - Núm. 14, Editorial Alhambra, S. A., de Madrid.
  - Núm. 15, Editorial Marín, S. A., de Barcelona.
  - Núm. 16, Gustavo Gili, Sociedad Anónima, de Barcelona.
  - Núm. 17, Carroggio, Sociedad Anónima, de Barcelona.
  - Núm. 18, Editorial Planeta, S. A., de Madrid.
  - Núm. 19, Galería Mainel, de Burgos.
  - Núm. 20, Galería Mainel, de Burgos.
  - Núm. 21, Oliver Club, de Burgos.
  - Núm. 22, Compañía Inter-Editora, de Barcelona.
  - Núm. 23, Plaza Janés, de Burgos.
  - Núm. 24, Durván, S. A., de Bilbao.
  - Núm. 25, Comercial Salvat, S. A., de Barcelona.
  - Núm. 26, Librería El Espolón, de Burgos.
  - Núm. 27, Aguilar, S. A., de Madrid.
  - Núm. 28, E. Libro de Bolsillo, de Burgos.
  - Núm. 29, Montaner y Simón, de Bilbao.
  - Núm. 30, Librería Arte, de Burgos.

**FIRMA DE EJEMPLARES**  
Con motivo de la Feria tienen anunciada su llegada a nuestra ciudad varios escritores de reconocida fama

nacional, que juntamente con los escritores locales firmarán ejemplares de sus obras literarias en los días y horas que serán señalados oportunamente.

#### FRANCISCO UMBRAL FIRMARA HOY SUS OBRAS

Hoy, martes, a las siete de la tarde y en la caseta de la Delegación provincial del Ministerio de Información y Turismo, firmará ejemplares de sus obras el escritor don Francisco Umbral, firma que diariamente enaltece nuestras columnas, con su «Crónica de Madrid».

El Sr. Umbral, periodista, ensayista y narrador, inició sus trabajos literarios en revistas universitarias.

Ha colaborado en numerosos periódicos y revistas y actualmente es redactor de «Mundo Hispánico» y colaborador de «Ya», donde lleva, entre otras cosas, una sección de Letras y otra de teatro.

Ha sido galardonado con el Premio Nacional de Cuentos «Gabriel Miró» y con el «Carlos Arniches», de la Sociedad de Autores.

Ha escrito, entre otras, las obras «Tamaré»; «Larra»; «Anatomía de un dandy» (biografía ensayo); «Baldada de gamberros», novela; «Travesía de Madrid», también novela; «Lorca, poeta maldito», ensayo y la novela «Las vírgenes».

(Foto «Fede»)

# EDITORIAL AGUILAR, S. A.

Comunica a sus clientes y amigos que los esperamos, por el Stand 27. Para que reciban el obsequio del Crisolín y aprovechen las ofertas de la 3.ª Feria del Libro.

## VISITA DEL COMISARIO GENERAL DE EXCAVACIONES ARQUEOLOGICAS AL YACIMIENTO ROMANO DE BAÑOS DE VALDEARADOS

Baños de Valdearados (De nuestro corresponsal). — Procede de Madrid, y con el fin de visitar los trabajos de excavación en su segunda campaña, que se realizan en el importante yacimiento romano descubierto en el mes de Noviembre del pasado año, llegó a nuestra localidad el Ilmo Señor Comisario General de Excavaciones Arqueológicas don Martín Almagro y Basch.

Fue recibido por el director de la Excavación y Consejero provincial de Excavaciones don José Luis Uribarri; arqueólogo don José Luis Argente, y alcalde don Amancio Martínez, acompañándole en su detenido recorrido a las zonas excavadas, catas, muros, necrópolis con esqueletos bien conservados de monedas, puntas de lanzas y nuevos mosaicos descubiertos, apreciando el gran valor de lo hallado así como los trabajos que en aquellos momentos realizaba, el equipo de espeleólogos del Servicio de Espeleología de la Diputación Provincial; mosaistas, dibujantes, profesores y universitarios, junto a un grupo de sesenta obreros vecinos de Baños de Valdearados.

Seguidamente fue visitado el amplio local donde se halla ya consolidado y para su restauración en las pequeñas partes deterioradas el magnífico mosaico figurativo sobre motivos de Dionisios de sesenta y siete metros cuadrados, así como basas, columnas y fustes de gran calidad y parte de los recientes mosaicos aparecidos.

El alcande señor Martínez, manifestó el ferviente y anónimo deseo de la Corporación municipal y vecindario de que el valioso mosaico no fuera trasladado a otro lugar, contestando el Comisario de Excavaciones Arqueológicas señor Almagro, que considerando apropiado el local donde se guardaba, y previas sencillas reformas y mejora de iluminación podría allí quedarse como pieza de museo, en tanto las excavaciones fuesen dando más documentos y a su vista conviniese tornar el mosaico al sitio de la villa romana del siglo IV donde apareció.

Terminada la interesante visita don Martín Almagro y acompañantes se trasladaron a la Casa de la Villa, en una de cuyas salas fue servido con esmero una comida castellana, sentándose a la mesa las autoridades, arqueólogos, secretario de Administración Local, médico titular y la totalidad del equipo de estudiosos investigadores.

A los postres, el alcalde en breves palabras agradeció la presencia en Baños de Valdearados del Señor Almagro, así como su interés y apoyo al millenario descubrimiento, haciendo resaltar la entusiasta colaboración y compenetración de los vecinos con la dirección y personal dedicados a las excavaciones.

Contestó el Comisario General de Excavaciones Arqueológicas felicitando muy sinceramente a todos por los estudios y obras realizadas.

Las Investigaciones arqueológicas —dijo— requieren paciencia y continuidad a veces con duro esfuerzo, y tesón, más compenchan con fructíferos hallazgos exhortando a los estudiantes universitarios a alcanzar el título que ambicionan, y recomendó las medidas protectoras de la villa para evitar su deterioro.

A media tarde abandonó nuestra localidad el Comisario General de Excavaciones Arqueológicas, don Martín Almagro, continuando viaje y siendo despedido con visibles muestras de afecto y gratitud.

PA-KO.



## ¡Liquidación con regalos! GEOGRAFIA DEL MUNDO

- VALE: 500 PESETAS
- ¡SOLO POR 288 PESETAS!
- (más veinticinco pesetas de gastos)
- ¡CON LOS NUEVOS PAISES!
- ¡512 PAGINAS!
- ¡24 LAMINAS! ¡MAPAS!
- ¡ARTISTICAS FOTOGRAFIAS!
- TOMO MONUMENTAL
- ANCHURA DEL LOMO: 5 centímetros
- Usted ha de saber ya cómo viven y lo que es el Irak, Ghana, Moldavia, Malawi, Ruanda, Burundi, Camerún, Nepal, Nigeria, Gambia, Uganda, Volta, Mauritania, Malí, Zambia, etc.
- CON LA EXPLICACION DE TODOS LOS PAISES
- ENCUADERNACION LUJOSA EN ORO FINO
- ENVIOS A REEMBOLSO

Para liquidar urgentemente, con cada pedido REGALAMOS: "YO ESTUVE EN STALINGRADO" Relato verídico de lo que fue aquella horrible "bolsa", en donde los soldados alemanes morían lentamente, escribiendo una impresionante gesta tan heroica como nítida (200 págs.). Vale este regalo 175 ptas. Además REGALAMOS un "MAPA MURAL DE ESPAÑA" (50 x 35 cms.), para colgar en la pared, con detalle de poblaciones, pueblos, carreteras, etc.

Y aún un TERCER REGALO, el libro de 128 págs. "HOROSCOPO 1973". Conozca todas las predicciones que se relacionan con sus hijos, su esposa, sus familiares, sus amigos. Prevenga amor, salud, negocio, etc. (128 págs.), vale 80 ptas. CUARTO REGALO: El interesante volumen: "Napoleón III y Eugenia de Montijo". La vida de la española que fue Reina de los franceses, Eugenia de Montijo, y de Napoleón III. QUINTO REGALO: "OTELO" de Shakespeare. La terrible historia de Otelos y Desdémona. [La ceguera de los celos! Acabada de editar. Adaptación española de Pilar Bueno. ¡Y AUN TRES REGALOS MAS! tres tomos de aventuras de "RASTROS" (128 págs. cada tomo). Portada en color. Suspense y emoción a raudales.

Sírvanse enviarme "GEOGRAFIA DEL MUNDO", con los REGALOS anunciados a reembolso de 313 pesetas.

Don .....  
Calle .....  
Población ..... Provincia ..... DB

Pedidos a: LIBROS ALVEO. Dpto. 1.º Aragón, 383. BARCELONA-13

# ANTECEDENTES HISTORICOS DE UN CONCILIO POLITICO - RELIGIOSO

Por Francisco PALACIOS MADRID

## FACTO DE LOS TOROS DE GUI SANDO.

Ante la decidida y bien razonada contestación de la Infanta Isabel de no aceptar la corona en vida de su hermano, don Enrique, no quedaba otro camino que los nobles sublevados, que el de un conculero con éste, tratando de sacar el mejor partido posible.

Durante los días 18 al 25 de Septiembre de 1468 se entrevistaron ambos bandos en la Venta de los Toros de Guisando, así llamados por las cuatro estatuas de toros toscamente esculpidas, con inscripciones latinas, que allí se hallan.

Como principales puntos acordados pueden señalarse: a) reconocimiento de la legitimidad de la autoridad de Enrique IV, equivalente a «una condena de la proclamación alfonseca en Avila y de toda la plataforma, que la revolución nobiliaria levantó en torno al Príncipe niño».

b) Don Enrique posponiendo de nuevo a su hija Juana de Castilla, reconocía a Isabel como primera heredera y sucesora de sus reinos.

c) Que no se obligaría a Isabel a casarse contra su voluntad, ni ella lo haría sin el consentimiento de su hermano. Y finalmente.

d) Que a la nueva princesa se la situara en un señorío y con unas rentas adecuadas a su nuevo rango.

Los arandinos, a partir de esta fecha, heridos en su delicada sensibilidad, al ver pospuesta a su señora doña Juana, y como despreciada por su padre, empezaron a pensar seriamente el dar el primer paso vacilante de acercamiento al partido de la nueva princesa, no sin cierto sentimiento y amargura, en cuanto suponía alejamiento de su bienhechor don Enrique, a quien tanto debían. Por esta razón, los más entusiastas y decididos por el partido isabelino, hubieron de sufrir, al principio, la persecución y aún la pérdida de sus bienes, ya por el año 1469, finales. Nos lo revela un documento de la misma Isabel, fechado en Torrelaguna, en 23 de Diciembre de 1472

«Item que vos faré e mandaré hacer real restitución a todas las personas que fustelste destruidas de la dicha villa de Aranda e sus tierras, e estuvisteis e fincalsteis en ella de cualquier bienes e raycos... vos fueron e an sido tomados e «endidos e dados e secuestrados... de tres años a esta parte» (Silverio Velasco).

## DON FERNANDO A PUNTO DE MORIR EN BURGO DE OSMA.

En el mes de Enero de 1469 Isabel consumó su decisión de unirse en matrimonio con Fernando de Aragón. «Será repugnante, pero todo se iba pensando y concretando bajo el signo de agudo oportunismo político». Como Enrique IV y el marqués de Villena se oponían a la boda de Isabel y Fernando, hubieron de aprovechar los partidarios de Isabel la ausencia de los mismos a Andalucía, para avisar a don Fernando que viniera a toda prisa a Castilla a fin de celebrar sus desposorios.

No era fácil el viaje desde Zaragoza a Valladolid, donde se encontraba la Princesa. Pues el Marqués de Villena, con toda previsión, había encarado a sus partidarios que ejercieran la mayor vigilancia posible e impidieran la entrada a don Fernando. En consecuencia todas las entradas de la provincia de Sorla, por donde lógicamente habían de entrar, estaban tomadas por el Conde de Medinaceli, los Mendoza, señores de Almazán y el Obispo de Sigüenza.

También el arzobispo de Toledo, señor Carrillo estaba interesado en la vigilancia de estos pasos de frontera de Castilla con

Aragón, pero no para impedir su entrada a don Fernando, sino protegerle a su paso. Por cuyo motivo escribió al prelado de Osma, para que con gente de su mando, como señor de varias villas y castillos, saliera a su encuentro. Mas el obispo no obedeció en esto a su metropolitano, antes al contrario se unió al Conde de Medinaceli y a los Mendoza. Ya no era partidario de Isabel, sino de la Beltraneja. Por esos vaivenes de la veleidosa, egoísta y falaz política don Pedro de Montoya, obispo de Osma, había cambiado repentinamente de partido, al que también pertenecían los obispos de Cuenca y Sigüenza. La razón era porque preveían que de realizarse la anhelada unidad nacional con dicho matrimonio, quedarían maltrechas sus apetencias políticas de señores feudales, como verdaderos reyezuelos, so pretexto de defensores de fronteras de reinos.

Quien más influencia ejerció en el Obispo de Osma, para que que cambiara repentinamente de rumbo, fue sin duda, don Gómez de Miranda, dignidad de Prior en la Catedral de Osma, aparte de la presión ejercida por los señores de Medinaceli, Almazán y de otras plazas fronterizas.

No deja de ser interesante e importante noticia. Nos da la clave para descifrar el motivo, por que no asistieron estos tres obispos al Concilio de Aranda, a pesar de tener obligación de asistir por ser sufragáneos de Toledo.

Mas los partidarios de don Fernando creyeron conveniente no entrar en Castilla con numerosa escolta de gente de armas, sino que entrara éste de incógnito y disfrazado, aparentando estar al servicio de cuatro supuestos mercaderes.

El día 5 de Octubre de 1469 partía don Fernando de Zaragoza. Por delante iba la comitiva de emisarios castellano-aragoneses. «Mas al llegar al Burgo (de Osma) escribe don Vicente Núñez—, acaeció un inci-

dente que pudo poner en peligro de muerte la vida del Príncipe aragonés, novio de nuestra egregia Isabel. Era la noche del seis al siete de Octubre, fría y oscura como boca de lobo, cuando en su primera hora llegaron Mosén Pero Vaca y el capellán Alonso de Palencia, familiar del arzobispo de Toledo... Al encontrar ya cerradas las puertas de la villa pidieron hospitalidad en nombre del Rey de Aragón, y el teniente del Obispo (pues éste se hallaba en Uceró) ordenó que se abriera la puerta, pero con mucho recelo y desconfianza. Todos se acostaron. Mas Alonso de Palencia, que había notado el cambio de política del Prelado (de Osma) no lo hizo, con el fin de prevenir al Príncipe de dicho cambio, y andaba por la vera de la muralla con el pensamiento de decir al centinela, que probablemente llegarían muy pronto unos compañeros rezagados, y que les abriera la puerta sin ningún inconveniente, cuando en ese momento oye (Alonso) una fuerte voz de centinela malhumorado, y al mismo tiempo divisa que arroja una enorme piedra desde el adarve al otro lado de la muralla. Entonces Alonso de Palencia grita encolerizado al centinela: «¡No tires!» y estaba asustado por lo que pudiera haber pasado al Príncipe.

Don Fernando, al oír la voz de Palencia, grita encolerizado: «¡Abrid! Y Palencia grita de nuevo: «Si vosotros no podéis entrar, nosotros sí que podemos salir!» Esta escena, que pudo ser trágica, ocurrió a las dos de la mañana.

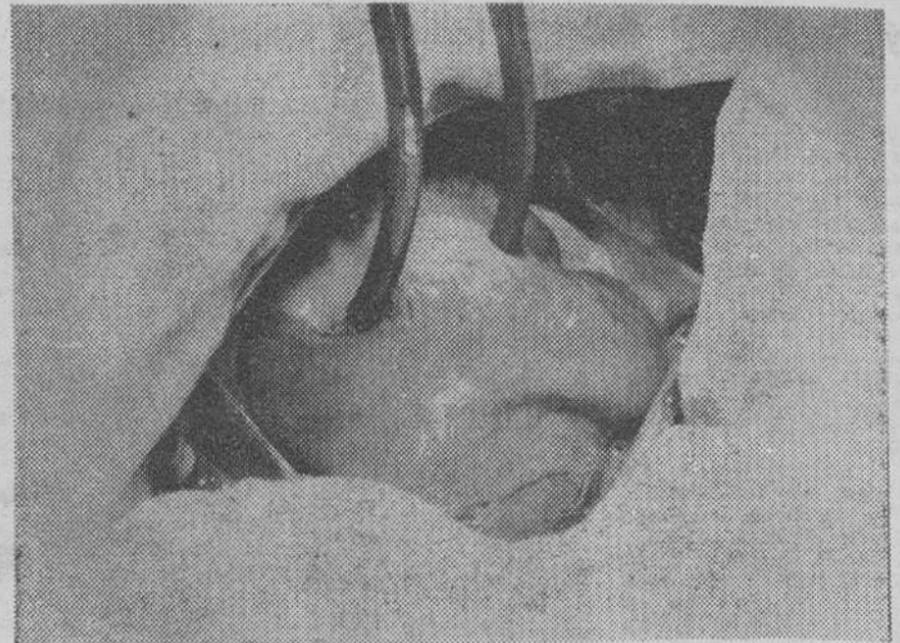
Otros historiadores sitúan este suceso en el Castillo de Osma, siendo su alcalde el Conde de Treviño, y dicen que si en un primer momento hubo ese peligro, una vez que los conocieron les dispensaron honrosa acogida. Para nuestro caso es lo mismo.

Al día siguiente marcharon a dormir a Gumiel de Mercado, al amparo de su buen amigo el Conde de Castro.

# Exito contra las enfermedades del corazón

★ El té es beneficioso para el corazón

Por José Javier MUÑOZ



La gráfica nos muestra un corazón parado por el que pasa corriente biológica del corazón de una persona sana a través de electrodos. — (Foto EFE).

Pocas Ciencias habrán experimentado un desarrollo tan rápido como la Medicina. Puede afirmarse que más de un ochenta por ciento de los medicamentos prescritos en la actualidad se desconocían absolutamente hace un cuarto de siglo.

De hecho, todas las ramas científicas contribuyen con cada nuevo invento o descubrimiento a poner un grano de arena o un importante pilar en el largo y complejo camino de la Medicina. Los investigadores médicos —la mayoría desde un admirable anonimato— van alcanzando paso a paso experiencias, ideas o medios que sirven para atajar y combatir las enfermedades —muchas de ellas todavía no controladas por el hombre, desde el cáncer hasta el asma— y para profundizar en las nuevas dolencias, surgidas de la mano del ritmo de la vida moderna.

Algunos de sus hallazgos son espectaculares. Otros —quizás más trascendentales— pasan desapercibidos como una fase más de un árido y farragoso proceso de investigación. Estos reportajes van a recoger los últimos avances de la Medicina, los dados a conocer este mismo año, en lo que va de 1973. Puede que más de un descubrimiento considerado como maravillosa panacea de curación sea apagado o devaluado por el tiempo; los más, sin embargo, tendrán una inestimable utilidad para la salud humana. De cualquier modo, el tema interesa y apasiona por que nadie está libre de algún tipo de dolencia, grande o pequeña... En último término de una simple caries, contra la que también este año se han encontrado nuevas armas.

## LAS ENFERMEDADES CARDIACAS. PLAGA DE HOY.

Más de la tercera parte de la mortalidad general se debe en nuestros días a enfermedades cardiovasculares. La Organización Mundial de la Salud estima que principalmente el ataque cardíaco es responsable de más muertos que el cáncer, enfermedades infecciosas o accidentes. Como medidas preventivas contra este mal los especialistas recomiendan una alimentación adecuada y una vida sana, con ejercicios y sin exceso de sobresaltos.

Al hablar sobre la alimentación más apropiada para este régimen de vida recogemos en lo que va de año dos opiniones médicas curiosamente contradictorias.

## POLEMICA SOBRE EL COLESTEROL.

A primeros de Marzo el doctor Eliot Corday, en el transcurso de un simposio sobre Medicina preventiva organizado por la Asociación Médica de California, espuso la teoría de que «Los ataques al corazón no son causados por una concentración de colesterol en las arterias, ni se pueden prevenir con dietas». Un 60 por ciento de las víctimas de ataques —añadió el citado especialista— no tiene alto porcentaje de colesterol en la sangre; así pues, se debiera cesar de hacer sentirse a las personas culpables por lo que comen».

Dos meses después, en Mayo, durante una reunión de la Asociación Médica Británica, el doctor Barry Lewis afirmó: «el consumo excesivo de mantequilla, leche, carne, grasas y alimentos fritos con mantequilla es el culpable de numerosas dolencias cardíacas». Según sus experimentos los londinenses, por ejemplo, tienen un índice de colesterol mucho más elevado que los habitantes de Nápoles o Ginebra. Ello obedece al gran consumo de productos grasos, que son, junto con los hidratos de carbono y el alcohol, los más directos causantes del incremento de colesterol en la sanfra.

## ¿CAFÉ O TÉ?

Mientras queda en el aire esta oposición de

opiniones sobre la influencia del colesterol en las enfermedades cardíacas, es interesante recoger el resultado de los ensayos efectuados por el doctor Donald Rojapakse, del Consejo de Investigación de Gran Bretaña, sobre los efectos de algunas bebidas excitantes en nuestro organismo. Según han demostrado estos experimentos, el té es beneficioso, para el corazón, pues la teofina estimula positivamente la víscera cardíaca y produce efectos relajantes en los vasos sanguíneos. Por el contrario, el café resulta perjudicial y puede llegar a desencadenar serias molestias cardíacas. A la hora de decidirse por una de estas dos bebidas, el doctor Rojapakse aconseja a los enfermos del corazón que beban té.

## CORAZON DE PLASTICO

Este año han proseguido, las investigaciones para hacer viable la aplicación del corazón de plástico, que fue dado ya a conocer en el Congreso Europeo de Cardiología celebrado en 1972 en Madrid. En la actualidad el problema radica en encontrar un material sintético que no altere el flujo sanguíneo ni modifique su coagulabilidad, con el fin de evitar embolias y trombosis.

Como sistemas más idóneos se están ensayando corazones de plástico recubiertos en sus paredes interiores con cultivos celulares embrionarios. Como fuerza motriz se ha pensado en el plutonio-238, capaz para durar más de ochenta años con una carga ínfima. Se espera que pronto podrá aplicarse a las personas este gran invento que —como el marcapasos nuclear, será un importante medio para reducir el número de muertes debidas a ataques cardíacos.

## ALTO AL INFARTO DE MIOCARDIO

Pero, sin duda, el más revolucionario método para combatir el infarto de miocardio ha sido el recientemente revelado por el profesor polaco Jan Moll.

Se puede simplificar la explicación de este sistema diciendo que consiste en variar el sentido de la circulación de la sangre en un determinado sector. Para conseguir que la sangre corra en dirección opuesta a la normal se une a aorta con el sistema venoso por lo que la sangre pasa de las arterias a las venas, libres del peligro de arterioesclerosis y con paso franco hacia el corazón y hacia el resto del organismo.

El descubridor ha efectuado ya cinco operaciones de este tipo, todas ellas con éxito.

## DEMASIADOS APRENSIVOS

Quizás sea usted aprensivo y leyendo este tipo de informes identifique usted síntomas con algunas reacciones de su organismo o tema padecer del corazón por haber sentido en ocasiones determinadas molestias. Tranquílese. Conviene siempre ser prudente y consultar al médico, pero nada se gana siendo aprensivo. Vea usted este ejemplo: Según se desprende de un estudio dado a conocer en Mayo por el doctor siquiatra Michaelis, de la Universidad de Kiev, muchos de los enfermos aquejados de dolencias del corazón están completamente sanos. El citado especialista afirma que «los enfermos del corazón» poseen en la mayoría de los casos una víscera cardíaca orgánicamente intacta y que sus dolencias se sitúan realmente dentro de los campos de la medicina interna, la siquiatría y la neurología. Un grupo de cardiólogos que examinó a más de diez mil soldados que se quejaban de padecer del corazón pudo comprobar que esta causa sólo figuraba en tercer lugar entre los motivos reales de sus dolencias. En la mayoría de los casos los mareos, las punzadas y los sofocos eran producidos por dificultades síquicas de su vida privada. — (Agencia EFE-FIEL).

# PEONES

PARA ESPECIALIZAR

EN BARCELONA SE NECESITAN

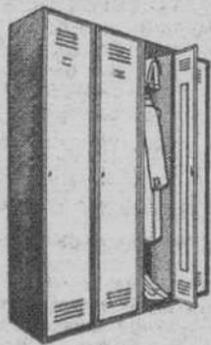
Sueldos y primas interesantes. Interesados, presentarse en Oficina Colocación, calle San Pablo, 8. Martes (13.30 y 19.30 horas).

(R. O. C. 6.586)

# KIMER

(ESTANTERIAS Y ARMARIOS ROPEROS METALICOS)

Crea espacio.



Armarios para fábricas, oficinas, colegios, clubs deportivos, etc...

entrega inmediata



Estanterías para fábricas, almacenes, comercios, etc...

de venta en:  
**muebles evelio**  
Victoria, 58-60 y 62 - Tel. 224023-222625  
BURGOS

# TOROS

## «El Regio» tomó la alternativa en Palencia y fue muy ovacionado, otorgándosele una oreja

RESUMEN DE LA JORNADA TAURINA DEL DOMINGO

Otro domingo taurino movido y plagado de festejos de todo orden. Nada menos que doce corridas de toros se celebraron durante la jornada en las siguientes plazas: Madrid («Monumental»), Barcelona («Monumental»), Palencia (Málaga), Mérida (Badajoz), Requena (Valencia), Daimiel, Medina del Campo (Valladolid), Benidorm (Alicante), Palma de Mallorca, Calahorra (Logroño) y Torremolinos (Málaga).

Notas a destacar en esta jornada fueron las siguientes:

En la plaza de Palencia se celebró la primera corrida de la feria de San Antolín con muy buena entrada. Fueron lidiados toros de Ramos Matías, que dieron buen juego. El diestro local Félix López «El Regio» tomó la alternativa de manos de Manolo Cortés y estuvo muy lucido y valiente en sus dos toros. En el primero fue premiado con una oreja y en el último escuchó una fuerte ovación y al final fue despedido con cálidos aplausos. Cortés salió del paso, sin pena ni gloria y Dámaso González triunfó en sus dos toros y le otorgaron cuatro orejas y dos rabos siendo paseado en hombros y sacado de esta forma de la plaza.

Diestros que triunfaron en este domingo taurino abundaron y su relación es ésta: «Calatravoso» (una oreja), en Barcelona; «Curro» Gróni (una oreja en cada toro), Miguel Márquez (una oreja) y Antonio José Galán (una oreja), en Málaga; el rejoneador Gregorio Moreno Pidal (dos orejas y un rabo) y Francisco Ruiz Miguel (tres orejas y salida a hombros), en Mérida; José María Manzanares (tres orejas) y «Curro» Fuentes (una oreja en cada toro), en Requena; «El Viti» (cuatro orejas y un rabo) y Julio Robles (cuatro orejas), en Medina del Campo; Santiago López (una oreja) en Benidorm; José Falcón (dos orejas) y José Luis Parada (una oreja) en Calahorra; «El Puno» (una oreja) y Manolo Ortiz (una oreja) en Torremolinos; los rejoneadores Angel Peralta (dos orejas y un rabo) Manuel Vidrié (una oreja) hermanos Peralta (dos orejas) y Domecq y Vidrié (dos orejas y un rabo) conjuntamente en Daimiel.

Resultaron heridos o lesionados en sus actuaciones en diversos ruedos:

El picador Francisco Cenfor, en Madrid El quinto toro de Ricardo Arellano y Gamero Cívico le derribó causándole una contusión en la región abdominal de pronóstico reservado.

El banderillero Juan Belido «Chocolate» en Requena. El cuarto toro le produjo un puntazo en el muslo derecho, de ocho centímetros de extensión de pronóstico menos grave.

También resultaron lesionados los siguientes novilleros:

«El Arriero» en Calasparra (Murcia). El quinto novillo le produjo una herida penetrante en el muslo derecho, con rotura de músculos y femoral de pronóstico grave. Fue trasladado a Murcia en una ambulancia después de la cura de urgencia.

Paco Alcalde en Tomelloso. Resultó con fractura del cuarto metacarpiano de la

mano izquierda, de pronóstico menos grave. (Resumen de «Cifra» y «Logos»).

### TRIUNFO DE ARANDILLA EN AVILA

El rejoneador burgalés Florencio Arandilla sumó el pasado domingo otra actuación más, dentro del apretado programa de festejos que tiene contratados para esta mes.

Actuando en Barco de Avila y ante un bravo novillo de Justo San Miguel de Román, Arandilla hizo demostración de sus facultades ecuestres, clavando rejones, banderillas y arponcillos. Como premio a su destacada actuación le fueron concedidas las dos orejas y el rabo de su oponente. En lidia ordinaria, Manuel del Olmo logró dos orejas en su primero y dio la vuelta entre ovaciones en el otro y Luis Ramón triunfó en los dos y le premiaron con cuatro orejas y un rabo.

### FESTIVAL DE DESPEDIDA A LA PLAZA DONOSTIARRA DE «EL CHOFRÉ»

San Sebastián.— Se celebró el domingo un festival a beneficio de la Santa Casa de Misericordia, con buena entrada. Fueron lidiados siete novillos-toros de los herederos de Carlos Núñez, flojos y de juego desigual. «El Charro» oyó aplausos en el primero; Julio Aparicio escuchó aplausos en uno y protestas en el otro; «Litri»

fue aplaudido en el tercero y logró una oreja en el sexto; Antonio Ordóñez estuvo artista y maestro en sus dos novillos y le premiaron con tres orejas. Al final, «Litri» y Ordóñez dieron la vuelta al ruedo.

Alemania: Cinco millones de donantes de sangre en España. ¿A qué esperamos para sentirnos solidarios a nivel europeo?

## LAS AUTOPISTAS NO SON RENTABLES

Según la revista «Criba»

Madrid (Logos). — La inversión en autopistas comporta unos gastos anuales fijos que han de ser satisfechos merced a la recaudación por peaje, dice la revista «Criba» en la última entrega de un informe «Autopistas, no son rentables».

«Si el negocio no es rentable es imposible sostenerlo, a menos que se tengan otras fuentes de financiación, que muy bien pudiera obtenerse mediante un «hinchamiento» de los costes de construcción». No parece implausible, prosigue la citada publicación, que cada kilómetro de autopista tenga un coste superior a los cien millones de pesetas.

Con este festejo taurino benéfico se ha dado el cerrojazo a la plaza donostiarra de «El Chofre» inaugurada hace 70 años con una corrida que estuvo presidida por S. M. el Rey D. Alfonso XIII. La plaza será demolida en breve para dar paso a la construcción de varios edificios.— (Cifra).

### LAS CORRIDAS DE AYER

Palencia.— Segunda de la feria de San Antolín. Casi lleno Toros de Manuel Francisco Garzón, de escasa presencia y cómodas cabezas, que llegaron sin fuerza al último tercio. Diego Puerta triunfó en los dos y fue premiado con cuatro orejas y un rabo; «El Viti» hizo faena breve en su primero y al concluir su labor se dividieron las opiniones. En el quinto logró dos orejas y dio la vuelta al ruedo. Francisco Ruiz Miguel también obtuvo tres orejas.

—Mérida.— Segunda de feria. Más de tres cuartos de plaza Toros de Félix Cameno bien presentados, pero desiguales. Dos fueron aplaudidos en el arrastre y otros dos pitados. Sebastián Palomo Linares, ovación, dos orejas y vuelta en el que abrió plaza. Escuchó pitos en el cuarto. «Paquirri» triunfó en sus dos enemigos y logró cuatro orejas y dos rabos. Pedro Moya «El Niño de la Capea» escuchó aplausos en el tercero y cumplió brevemente en el último por lo que silenciaron su labor.

—Priego de Córdoba.— Corrida de feria. Tres cuartos de plaza. Toros de Antonio de la Cova bravos que fueron aplaudidos en el arrastre. José Fuentes, aplausos en su primero y silencio en el otro; Miguel Márquez, una oreja y vuelta en el segundo y ovación y saludos en el quinto; Paco Bautista triunfó en los dos y le premiaron con cuatro orejas y un rabo. Fue sacado a hombros. — (Resumen de «Cifra» y «Logos»).

### CARTEL PARA LA CORRIDA DEL MONTEPIO

Madrid (Logos).— Antonio Chenel «Antoñete», Dámaso Gómez y Agapito Sánchez Bejarano, torarán la corrida del Montepío de Toreros, que se celebrará en Madrid el próximo día 16 de Septiembre. Los toros serán de la ganadería de Murteira Grave.

# COMENTARIO Y NOTICIA DE TELEVISION

Por Alberto MATTHIES CASTRO

### CICLISMO: BALANCE FAVORABLE. Y RESUMENES DE LA VOLTA

Si hace unos días otorgábamos un balance favorable a las retransmisiones que TVE había ofrecido desde San Sebastián, correspondiente a los campeonatos mundiales de ciclismo en pista, otro tanto debemos decir de los de carretera dados desde la provincia de Barcelona. Quedó pobre la prueba por equipos, pero lo cierto es que no se prestaba a más. Respecto al resto debemos elogiar la forma en que las cámaras han servido las imágenes. Es innegable la buena ayuda que ha supuesto la presencia de los expertos franceses a la hora del directo. Los mismos que en la Vuelta nos permitieron contemplar imágenes desde la carretera en lugar de cámaras fijas instaladas en la meta. Esperemos que llegue el día que nuestra «Tele» no precise de semejantes ayudas: Ya que hablamos de ciclismo digamos que desde el jueves de la próxima semana se darán resúmenes nocturnos de la «Volta».

### A LAS 6,30, MUNDIALES DE NATACION

A partir de ayer, una vez concluidas las retransmisiones de los mundiales de ciclismo, les toca su turno a los de natación, que van alternando su horario según los días. Así hoy se da de 6,30 a 7,30, mañana de 4,30 a 6,00, el jueves de nuevo a las 6,30 y así sucesivamente. Las pruebas se celebrarán en Belgrado y para esta tarde está previsto que los telespectadores hispanos que a esa hora puedan colocarse ante la pequeña pantalla, contemplen las siguientes pruebas: 200 metros libres, hombres; 200 metros individuales, damas; 100 metros espalda, hombres; y 4 x 100 metros damas. Al menos eso es lo que figura en los programas oficiales que facilita TVE.

### LOS AGOBIOS DE PEDRO RUIZ

No queremos dudar de las palabras de Pedro Ruiz cuando el pasado domingo por la noche nos hizo ver que el espacio «Estudio Estudio» transcurría con gran agobio para sus responsables, dado que existían dificultades para la llegada de las películas. Pero lo que nos resulta un poco difícil es que tratara tanto en preparar, como dio a entender el presentador, la del Gijón-Atletico de Madrid, ya que el encuentro había sido emitido en directo y el resumen de los goles, dado una vez concluido, bajo el patrocinio de una marca de automóviles. ¿O es que se perdió por los pasillos de Prado de Rey y hubo que mandar una expedición para su rescate?

Lo curioso fue que el resumen al que se le concedió más tiempo fuera (dejando a un lado las filmaciones sobre Netzer) al Real Madrid-Castellón que concluyó el sábado sin goles, con empate a cero, y del que se dieron numerosas jugadas. Y eso a que se proyectaron de forma que se viesen más rápidas para dar sensación de mayor calidad de juego.

### HOY ACABA EL CICLO POWER

Lujoso (por los colores y el formato cinematográfico que quedan aniquilados en la pequeña pantalla lo que hace perder al film parte de su interés) melodrama musical con matices sensibleros el que fabricó George Sidney con «Eddy Duchin» (1956). Se basó en la vida de un pianista de música ligera que alcanzó fama en los Estados Unidos. Las piezas las interpreta Carmen Carvallo mientras Tyrone Power hace como que toca. Con esta cinta de Sidney, al que acusa de haber desaprovechado buenos guiones, a la par que se le elogia por «Los tres mosqueteros», «Scaramouche» y «Un beso para Birdie», concluye el ciclo dedicado a Power. Tiene abundancia de interpretaciones al piano. Fue su antúltimo film. El último sería el excelente «Testigo de cargo», ya que falleció mientras rodaba en España «Salomón y la Reina de Saba», donde se le ve en algunas escenas de masas mientras en su papel le sustituyó Yul Brinner. Así es que con unos cuantos melodramas concluye un ciclo que antes se adentró en el terreno de las aventuras.

Un joven farmacéutico de Boston aficionado a la música quiere ser concertista de piano. Se traslada a Nueva York, y allí el director de la orquesta que iba a ayudarlo no va a hacerlo. Pero conoce a una joven, gracias a lo cual lo hace. El triunfo llega rapidísimamente. El camino ha sido fácil. Se casa con la muchacha. Todo parece que va a ir por buen camino. Pero al dar ella a luz... y a partir de entonces es cuando el film se convierte en melodrama. Interpretan los principales papeles Tyrone Power, Kim Novak, Victoria Shaw y James Whitmore.

### Y, DESDE LA PROXIMA SEMANA, HENRY FONDA

Les recordamos que a partir del próximo martes 11 de Septiembre se inicia el ciclo dedicado a Henry Fonda que contará con los siguientes títulos: «Solo se vive una vez» (1937), de Fritz Lang; «La venganza de Frank Jones» (1940) también de Fritz Lang; «Incidente en Ox-Bow» (1943) de William A. Wellman; «Pasión de los fuertes» (1946), del recién fallecido John Ford; «Daisy Kenyon» (1947), de Otto Preminger; «Falso culpable» (1957) de Alfred Hitchcock y «Flebre de sangre» (1963) de Delmer Daves, a dar el 23 de Octubre.

### EN LOS PROGRAMAS DE HOY

Además de la natación y de la habitual película de los martes debemos reseñar que a las 3,35 vuelve «Las siete y media musical» cuya verdadera atracción se centra en los chistes de Mari Carmen y su muñeco de turno, en vez de la mecánica propiamente dicha del concurso.

## Lea Vd. siempre DIARIO DE BURGOS

## INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION DE INTERES PARA LAS EMPRESAS CON ASEGURADOS ENFERMOS ANTES DEL 30 DE ABRIL DE 1973

La Dirección General de Seguridad Social en fecha 24 de Julio de 1973 (B. O. del E. núm. 193, del 13 de Agosto), dicta normas para la indemnización en los procesos de incapacidad laboral transitoria derivada de enfermedad común o accidente no laboral iniciados con anterioridad al 30 de Abril de 1973 y cuya indemnización ha de satisfacerse con efectos del 1.º de Abril indicado.

Por ello, aquellas empresas con asegurados en tal situación que deseen obtener la debida información al respecto pueden solicitar las normas correspondientes a la Delegación Provincial del Instituto o a sus Agencias, para que puedan abonar a los mismos correctamente la prestación indicada.

## ENSEÑANZA PROFESIONAL CURSO 1973 - 74

ESCUELAS PROFESIONALES FEMENINAS DE LA BDA. YAGÜE OBRA SOCIAL DE LA

## CAJA DE AHORROS MUNICIPAL

ENSEÑANZA ADMINISTRATIVA: Primer Curso (DE ACUERDO CON LA NUEVA LEY DE ENSEÑANZA)

Taquimecanografía — Estenotipia — Prácticas de Oficina — Contabilidad Cálculo Mercantil — Idiomas

## SERVICIO PARTICULAR DE TRANSPORTE

Información y solicitudes hasta el DIA 15 DE SEPTIEMBRE en las Oficinas Centrales de la Entidad, Departamento de Secretaría.

(Viene de primera página)

España el vigésimo aniversario de nuestra boda».

Allende y Ertl habían girado una detenida inspección durante tres horas en la mañana de hoy, antes de emprender viaje a Ansbach, al centro de ganadería de Crub, próximo a Munch.

Allende y su séquito de técnicos, llegaron poco antes de las siete de la tarde a Ansbach en helicóptero procedentes de Munch. Tanto en el curso de la jornada de ayer como en el transcurso del recorrido por Baviera y la región de Franconia, los ministros Allende y Ertl conversan con frecuencia sobre los asuntos bilaterales y generales europeos. «No he tomado parte en ninguna cacería —declaró el ministro Allende a Efe— pero estube ayer en una cabaña alpina con los directivos forestales y de la Dirección de Caza de Baviera informándome de su organización» el ministro español comentó también su vuelo en helicóptero con tiempo excelente sobre Baviera, desde los lagos hasta los valles de la comarca de Ansbach.

**EL MINISTRO DE COMERCIO, A ARGELIA**

San Javier (Munzia) (Cifra). — El ministro de Comercio, don Agustín Cotruello Sendagorta, emprendió viaje esta mañana con destino a Argelia, por vía aérea, desde el aeropuerto de San Javier, para asistir a la feria internacional de Argel y presidir la celebración del «Día de España».

El señor Cotruello presidirá asimismo la Delegación española que el próximo fin de semana saldrá con destino a Tokio al objeto de participar en las reuniones del G.A.T.T.

**EL PRESIDENTE DEL TRIBUNAL DE CUENTAS DEL REINO A BERLIN**

Madrid (Cifra). — El presidente del Tribunal de Cuentas del Reino, don Servando Fernández Victorio, ha salido a primeras horas de esta tarde por vía aérea, con destino a Berlín, donde asistirá al seminario inter-regional de la organización internacional de entidades fiscalizadoras superiores (INTOSAI).

En este seminario el señor Fernández - Victorio, que es vicepresidente del «Intosai», pronunciará el próximo miércoles día 5

una conferencia sobre el tema «Tribunal de Cuentas español y su fiscalización y jurisdicción».

**PEMAN SERA RECIBIDO POR EL PAPA**

Cádiz (Cifra). — El escritor y académico gaditano don José María Pemán se encuentra actualmente en viaje con rumbo a Italia, donde será recibido el miércoles por el Papa Pablo VI en audiencia especial juntamente con veintiséis miembros de su familia.

El señor Pemán y sus familiares embarcaron hace unos días en el puerto de Algeciras en el trasatlántico italiano «Rafaello», que se dirige ahora a Italia.

**¿POR MIEDO NO ERES DONANTE?** La donación de sangre sólo es perjudicial a los ojos de la ignorancia.

**Tres policías resultaron heridos**

Londres (Efe). — Tres policías resultaron heridos esta noche al hacer explosión una bomba en el interior de un automóvil al Oeste de Londres.

Los agentes se acercaron al vehículo y cuando uno de ellos intentó mover un asiento, el artefacto hizo explosión, hiriéndole gravemente en las manos, brazos y cara.

Sus dos compañeros sufrieron heridas leves. El sargento gravemente herido fue trasladado al hospital «Queen's Mary».

**SUCESOS**

Madrid (Cifra). — Cuarenta y cinco muertos y cuarenta heridos es el balance provisional de los 45 accidentes registrados en las carreteras españolas desde el pasado día 30 hasta ayer, domingo, día 2, según datos facilitados por la Jefatura Central de Tráfico.

**BANDA DESARTICULADA POR LA POLICIA**

Valencia (Efe). — Una organización de carteristas inter-

nacionales, que vivieron en Valencia y operaron especialmente en la provincia de Gerona en la Costa Brava, ha sido desarticulada por la Brigada regional de investigación criminal de Valencia.

La pandilla estaba formada por un súbdito francés y seis mujeres españolas y operaba con dos coches. Actuaban sobre todo en los «mercaderillos» donde «limpiaban» los bolsillos ajenos con tal eficacia que en sólo catorce días consiguieron apoderarse de más de trescientas mil pesetas, sin que en ningún momento las víctimas advirtieran nada.

Todos los detenidos tienen un amplio historial delictivo en la especialidad. Les fue ocupada parte del dinero que habían sustraído.

**NOVIOS AHOGADOS**

Sevilla (Cifra). — Una pareja de novios sevillanos, compuesta por José Manuel Rodríguez Rodríguez, de 27 años, y María del Carmen Soto Soto, de 23 años, ambos vecinos del barrio de Triana, en esta ciudad, ha perecido ahogada en la playa onubense de Mazagón.

El suceso tuvo lugar ayer domingo cuando la infortunada joven se metió en el mar desapareciendo entre las olas y el novio, que permanecía hasta entonces en la arena, se precipitó en ayuda de su prometida y, sin que se conozcan las causas concretas, también desapareció bajo el agua.

Hasta el momento, los cuerpos no han podido ser recuperados, pese a los esfuerzos que se llevaron a cabo por conseguirlo.

**INFORTUNIO DE UN JOVEN**

Málaga (Cifra). — Cuando se bañaba hoy en una playa cercana al Sanatorio marítimo de Torremañinos sufrió un desvanecimiento el joven de 21 años Francisco Vázquez Canto, domiciliado en Torremañinos.

Un joven que se hallaba cercano a la víctima salió nadando en su auxilio y después un hombre con una barca hizo lo propio en busca de los dos nadadores.

Después de gran esfuerzo lograron poner a salvo a Francisco Vázquez, subiéndolo a la barca, pero un golpe de mar lo volvió a arrojar al agua, desapareciendo entre las olas. A pesar de los esfuerzos por encontrarlo, desapareció de la vista de sus salvadores sin que éstos pudieran hacer nada más por salvarlo.

Horas más tarde, en los alrededores del lugar del hecho apareció el cadáver de un joven que no ha sido identificado todavía aunque todo hace suponer que se trata de la víctima de este suceso.

**ROBO DE DIAMANTES EN AMSTERDAM**

Amsterdam (Efe). — A unos dos millones de florines (unos 42 millones de pesetas) asciende el valor del botín conseguido en Amsterdam por cuatro atracadores de una exposición permanente de diamantes.

**El domingo comenzó en Silos la XIV Semana de Estudios Monásticos**

**Presidió el abad del monasterio y asisten representantes de cenobios nacionales y extranjeros**

El domingo comenzó en el monasterio de Santo Domingo de Silos la XIV Semana de Estudios Monásticos, que está dedicada al tema monográfico de «Los Consejos Evangélicos en la tradición monástica», prolongándose las jornadas de estudio hasta el próximo viernes, 7 de Septiembre.

Las tareas de la Semana se iniciaron a las seis de la tarde, en la Sala Capitular, presidiendo el abad del cenobio Dom Pedro Alonso, quien estuvo acompañado por el abad reverendo Padre Fray Justo Pérez de Urbel.

En primer lugar, el abad de Silos, Dom Pedro Alonso, pronunció unas breves palabras de bienvenida dirigidas a todos los seminaristas que proceden de los cenobios españoles de Montserrat, El Paular y Samos y de diversos monasterios de Francia e Italia.

Tras las palabras de salutación del reverendísimo Dom Pedro Alonso, Fray Justo Pérez de Urbel efectuó la presentación de los conferenciantes que intervendrán en la Semana y seguidamente, el reverendo P. Clemente de la Serna, hizo unas consideraciones prácticas sobre el desarrollo de la XIV Semana de Estudios Monásticos.

A continuación pronunció la primera conferencia el reverendo P. Réginald Gregorie, O. S. B. quien disertó sobre el tema «La práctica de los consejeros evangélicos en la Orden de Cluny». Al final de la brillante y do-

documentada disertación, se inició un coloquio.

Ayer lunes continuaron desarrollándose las tareas de la Semana, conforme al programa establecido.

**LE SALVA SU PROPIA SANGRE**

Madrid (Logos). — Víctima de un accidente de automóvil ingresó en la ciudad sanitaria «La Paz» el pasado viernes, un señor en el cual se dio el hecho ciertamente curioso de que su propia sangre contribuyera a salvarle la vida. Efectivamente, entre la documentación del herido fue encontrado su carnet de miembro de la Hermandad de Donantes de Sangre de Madrid, en el que el médico de guardia apreció que tan sólo cuatro días antes había efectuado donación de sangre, perteneciente además al poco frecuente grupo AB negativo.

Se dio la circunstancia de que la sangre donada por M. L. G. no había sido utilizada, por lo cual fue la primera que se transfundió, al ser naturalmente, la más idónea de entre las unidades de sangre existentes en el banco de «La Paz». Posteriormente el herido precisó otras transfusiones, pero sin duda puede decirse que fue en primerísimo término «su propia sangre» la que le ayudó a salvar la vida.

**Se necesita BOTONES**

HOSTAL RICE (R. O. C. 6.576)

**ESTAN EN ROMA LOS CARDENALES TARANCON Y BUENO MONREAL**

**Se entrevistarán con altas personalidades de la Curia**

Roma. (Por teléfono, de nuestro corresponsal, Torres Murillo). Los Cardenales Tarancón y Bueno Monreal, han llegado hoy a Roma. Vienen a entrevistarse con altas personalidades de la Curia Romana para tratar de problemas relacionados con la Conferencia Episcopal Española y con la Iglesia de España. No han querido hacer comentarios sobre su viaje, pero no cabe duda de que se le puede relacionar con problemas internos de la Conferencia Episcopal y, sobre todo, con la revisión del Concordato. Parece que en este otoño habrá novedades y, como decía hace unas semanas la revista «Panorama», la Santa Sede se propone abordar el tema. Como por noticias que llegan de Madrid, también el Gobierno español está decidido a dar una solución a este asunto, el momento de una reanudación de conversaciones parece haber llegado.

El presidente y vicepresidente de la Conferencia Episcopal Española traerán a la Secretaría de Estado, la documentación recientemente solicitada en parte ya enviada por la Conferencia Episcopal; los dos purpurados, dispondrán de palabra la situación actual de modo que el próximo paso de la Santa Sede sea dado en forma.

La visita de los dos Cardenales españoles coincide con la reunión de más de un tercio de los Nuncios, pro-Nuncios y delegados papales que comenzará pasado mañana en Frascati, durará tres días y en la, que según se asegura, tomará parte el Nuncio de España, monseñor Dadaglio.

En el Vaticano insisten en minimizar la importancia de la reunión, asegurando que se trata solamente de un «encuentro fraterno», con características de «retiro espiritual». Las reuniones se celebrarán a puerta cerrada. Es casi seguro que, al menos de momento, las filtraciones de lo que allí se trató serán pocas y muy bien estudiadas. La reunión estará presidida por monseñor Domenico Enriai, ex-delegado apostólico en Londres, Inspector de la diplomacia vaticana, nombrado recientemente por el Papa para este nuevo cargo.

Asistirán, sin estar comprometidos directamente, el Cardenal Villot y los monseñores Benelli y Casotum Casoroli. Tendrán contactos con los reunidos los Cardenales que presiden las Congregaciones romanas.

**SEGUIRA SUBIENDO EL PRECIO DE LOS CRUDOS PETROLIFEROS**

**Libia se dispone a duplicar sus cotizaciones tras asumir el control de las compañías extranjeras**

Beirut (Efe). — Libia proyecta aumentar el precio de su petróleo casi en el doble del actual, tras asumir el control mayoritario de los haberes de todas las compañías petrolíferas extranjeras que operan en el país según afirma hoy el periódico libanés «Al Anuar» en un despacho fechado en Trípoli.

El citado periódico pone en boca del primer ministro libio, Abdel Jallud, la afirmación de que el precio del petróleo sería aumentado hasta seis dólares por barril, que es casi el doble del precio actual.

Según el primer ministro Abdel Salam Jallud, la incautación por parte del Gobierno libio del 51 por ciento de los haberes de las compañías petrolíferas que operan en su territorio no afectará a los suministros de crudos a sus clientes.

**CONTINUARAN SUBIENDO LOS CRUDOS PETROLIFEROS**

Madrid (Logos). — «Los precios de los crudos petrolíferos seguirán subiendo. Una de las causas son los acuerdos de Teherán, Trípoli y Viena, en los cuales se aprobaron aumentos escalonados hasta 1975», ha dicho el presidente del Club Español del Petróleo en una sesión informativa celebrada en la sede del citado Club.

Cada año y de cara a un próximo futuro se venderá más petróleo en forma de productos que de crudos, ya que proporcionan más beneficios los productos, prosiguió diciendo el citado presidente.

Finalmente indicó la duración prevista de las fuentes de energía. Hay fuentes de energía petrolífera para 65 años, para el gas 50 años, para el carbón 300 años y para el uranio 25 años. Por eso, actualmente, se están realizando investigaciones para buscar nuevas fuentes de energía.

# Atentado contra la residencia del ministro chileno de Desarrollo

## Méjico se enfrenta con la amenaza de una huelga nacional

Santiago de Chile (Efe). — La residencia del ministro de Planificación nacional, Gonzalo Martner, fue objeto esta madrugada de un atentado terrorista que causó cuantiosos daños en puertas y ventanas, según informó la Policía.

Se indicó que los autores del acto dinamitero viajaban en un automóvil. Los individuos lanzaron el artefacto explosivo en el antejardín de la residencia del ministro.

### OTRO ATENTADO

Santiago de Chile (Efe). Un artefacto hizo explosión ayer en el domicilio particular del senador y presidente del partido radical, incluido en la Unidad Po-

puar (Alianza de partidos en el Gobierno), Anselmo Sulé. La explosión produjo daños menores sin que hubiera heridos.

### HUELGA DE AVIADORES COMERCIALES

Santiago de Chile (Efe). Quedaron paralizados hoy los vuelos que deben realizar diversas empresas aéreas comerciales como consecuencia de la huelga iniciada hoy por el Sindicato de pilotos aéreos comerciales.

La huelga tendrá una duración de 72 horas en apoyo del paro de los transportistas.

### ALLENDE RECHAZA UNA DIMISION

Santiago de Chile (Efe). — El presidente Salvador Allende rechazó hoy la renuncia del almirante Raúl Montero Cornejo, al cargo de comandante en jefe de la Armada y desmintió los rumores relativos a una supuesta dimisión de los ministros militares.

El propio doctor Allende dio a conocer a los periodistas su decisión de mantener al almirante Montero al mando de la Marina de guerra.

### DEVALUACION MONETARIA

Santiago de Chile (Efe). — Las autoridades financieras chilenas procedieron hoy a devaluar nuevamente la moneda nacional siguiendo con una política periódica mensual, fijando nuevas paridades en relación al dólar norteamericano. La devaluación es de un promedio del 40 por ciento.

Las dos medidas principales, la de venta y compra de dólar para turistas, quedaron con las siguientes paridades: Compra: 350 escudos por dólar, venta, 1.300 escudos por dólar. Anteriormente los valores eran los siguientes: 300 y 890 escudos, respectivamente.

### AMENAZA DE HUELGA NACIONAL EN MEJICO

Méjico (Efe). — La Confederación de trabajadores de Méjico que agrupa a cerca de tres y medio millones de obreros, anunció hoy que realizará una huelga nacional, paralizando el país a partir del primero de Octubre.

La CTM, que dirige desde hace más de 20 años Fidel Velázquez es la central obrera oficial, pues constituye uno de los tres sectores del partido revolucionario institucional (en el poder).

La Confederación ha venido luchando desde el año pasado por que se instaura en todo el país la semana laboral de 40 horas, que ya se implantó entre los trabajadores al servicio del Estado.

En las últimas semanas y ante el alarmante aumento de los precios de los artículos de consumo los dirigentes obreros levantaron la bandera de solicitar aumento de salarios hasta en un 33 por ciento que es el porcentaje en que consideran que se elevó el costo de la vida en lo que va de año.

El domingo pasado al clausurarse la 83 Asamblea nacional del organismo obrero, se acordó llegar a la presión máxima contra la clase patronal, paralizando las actividades a partir del próximo día primero de Octubre en apoyo a las dos demandas de tiempo de trabajo y aumento de salarios.

## NOTICARIO PINTORESCO

### UNA DENTADURA HUMANA UTILIZADA COMO APERO DE LABRANZA

Tel Aviv (Efe - Reuter). Un equipo de arqueólogos israelíes ha declarado haber encontrado una de las dentaduras humanas más antiguas descubiertas en la utilización como apero de labranza en uno de los núcleos agrícolas más antiguos del Mundo.

El doctor Abraham Ronen jefe del Departamento arqueológico de la Universidad de Tel Aviv, ha manifestado que la dentadura ha sido encontrada en unas exploraciones arqueológicas que se realizan en la antigua localidad de Hephzibah, a unos 57 kilómetros al Noroeste de Tel Aviv, donde al parecer, se estableció una colonia agrícola, hace unos 15.000 años.

Tres yacimientos arqueológicos del mismo período — todos ellos núcleos agrícolas considerados como los más antiguos del Mundo por los arqueólogos — han sido hallados en la misma región: el primero en Jericó, valle del Jordán; el segundo en la costa oriental del lago de Tiberíades (ambos situados en zonas muy calurosas y a varios cientos de metros bajo el nivel del mar) y el tercero el que acaba de descubrirse en Hephzibah, ha manifestado el doctor Ronen.

El portavoz del equipo arqueológico ha manifestado que la localidad de Hephzibah fue habitada por hombres sedentarios dedicados a la agricultura unos cinco mil años antes de que se conociera el cultivo del trigo.

### SE AGOTAN LOS MURCIÉLAGOS

Barcelona (Logos). — La mayor reserva de murciélagos de Cataluña se está agotando a pasos agigantados. Se trata de los criaderos naturales de murciélagos existentes en el delta del Ebro, que como sus congéneres de otras latitudes se alimentan exclusivamente de mosquitos. La desaparición progresiva de los murciélagos del delta del Ebro es considerada como una desgracia, porque según recientes estudios, un murciélago de nuestro clima come al día una cantidad de mosquitos y otros insectos igual a su propio peso, por lo que en la economía natural son los principales agentes biológicos de su destrucción.

Modernos cálculos científicos han establecido que una colonia de mil murciélagos eliminan en un mes un cuarto de millón de insectos.

Hasta que desaparecieron los murciélagos del ámbito urbano de Barcelona, a causa de la contaminación atmosférica que elimina los insectos y les priva de alimentos, era un espectáculo cotidiano el vuelo de los noctívagos dando caza a los murciélagos.

En el delta del Ebro, al existir masas considerables de mosquitos, los murciélagos se multiplicaron de tal forma que se les veía volar formando densísimas bandadas.

# DOS NIÑOS Y DOS NIÑAS



Por quinta vez, en lo que se sabe, han nacido cuatrillizos en Dinamarca. La madre de 28 años, Kirsten Kinde. El padre, Lars Ole Kynde, es un diseñador técnico. El matrimonio ya tenía otro hijo, Berit, de 4 años. Aquí tenemos a la madre con sus cuatro pequeños, de izquierda a derecha, Troels, que pesó 1.770 gramos; Sune, con 1.640; Iben, con 1.730, y Randi, con 1.420. Todos se encuentran en perfecto estado de salud. — (Foto FIEL).

## Italia mantiene bajo control los casos de cólera

### Surge otro peligro: falta de agua

### Importaciones no controladas de productos africanos se consideran origen de la epidemia

Nápoles (Italia) (Efe). — En ochenta y dos personas, sobre un total de 336, ha dado resultado positivo el examen bacteriológico sobre el cólera efectuado en el hospital «Cotugno» de Nápoles, en las últimas 72 horas, según comunicó a primera hora de esta noche el asesor sanitario de la provincia de Campania, quien afirmó que las 256 personas restantes se encuentran perfectamente, aunque deben seguir bajo observación.

Este porcentaje de casos confirma la recesión de la epidemia en Nápoles, ya que los últimos siete casos positivos se registraron sobre un total de cien análisis.

En total, desde que dio comienzo la epidemia, hace hoy seis días, han sido hospitalizados en el «Cotugno» 406 personas, cifra que también comprende a los siete fallecidos en dicho hospital ya que los tres muertos restantes lo fueron en Torre del Greco, en estos momentos se encuentran hospitalizados en el «Cotugno» 353 personas, nueve de ellas en grave estado.

En la provincia de Nápoles los casos positivos se reparten de la siguiente forma: 35 en Nápoles capital; 16 en Torre del Greco, población de donde surgió la epidemia, 13 en Ercolano, 9 en Torre Anunziata y uno en las poblaciones de Boscoreale, Castellammare, Portici, San Giorgio a Cremano, Piano di Sorrento, Melito, Gragnano y Frattamaggiore.

Otras once personas fueron hospitalizadas hoy en los hospitales de Nápoles: seis de ellas en el «Cotugno» y las cinco restantes en el policlínico, de Momneto, ninguna de ellas parece encontrarse en grave estado.

En Bari no ha vuelto a registrarse ningún otro fallecimiento, con lo que la cifra de muertos continúa siendo de cuatro, aunque los hospitalizados aumentaron de 77 que había esta mañana a 98, a primera hora de esta noche, de los que 41 son calificados como casos de cólera, y seis de ellos se encuentran en grave estado.

La psicosis de temor aumenta en Bari y su provincia, en donde ya han sido vacunadas más de 180.000 personas. A lo largo de la jornada de hoy llegaron un total de 450.000 nuevas vacunas, que serán distribuidas en la ciudad y provincia. De momento un nuevo peligro se ha sumado al del cólera: la escasez de agua, que hace inútiles las más elementales medidas de higiene para combatir la infección, esta falta de agua se intenta paliar con camiones y buques cisternas que llegarán a puerto en las próximas horas.

En el resto de Italia, la situación sigue bajo control, aunque se han producido casos aislados, que todavía no

han sido determinados como coléricos, en la ciudad siciliana de Cagliari, una familia de doce personas fue aislada ayer en el hospital «Santa Trinidad», que el padre cayó enfermo aquejado de enterocolitis aguda con síntomas semejantes a los del cólera.

En Roma, la alarma motivada por el fallecimiento, esta madrugada en el hospital «Spallanzani», de un anciano, se acrecentó al conocerse esta tarde un nuevo caso de cólera en dicho hospital: se trata de Vincenzo Picchioni, de 45 años, obrero que habita en una chabola de la Vía Appia y que cayó enfermo el pasado sábado y que días atrás había comido mejillones.

En el aeropuerto de Fiumicino se habilitaron tres nuevas dependencias vacunatorias a fin de dar mayor fluidez al tráfico aéreo, que, desde el pasado viernes sufre grandes retrasos a causa del elevado número de viajeros que deben guardar cola para vacunarse.

Por otra parte, este mediodía llegó al aeropuerto de Ciampini, procedente de Londres, un avión militar italiano con un millón de dosis de vacuna enviadas por la Embajada italiana en la capital británica que reforzará los tres millones de dosis que ya han sido enviadas al Centro y Sur de Italia, y a otro millón y medio que se mantienen como reserva en las dependencias del Ministerio de Sanidad, en la capital italiana.

### IMPORTACIONES NO CONTROLADAS. ORIGEN DEL COLERA

Roma (Efe). — La importación no controlada de diferentes clases de productos marinos procedentes de África del Norte y su posterior consumo en la región napolitana, han sido causa determinante de la epidemia de cólera que afecta a diversas zonas del Sur de Italia, según afirma un informe enviado por el Ministerio Italiano de Sanidad a la sede central, en Ginebra, de la Organización Mundial de la Salud.

«El hecho de haber determinado la causa de la epidemia — aseguró hoy en la capital italiana un portavoz de la O.M.S. —, es algo de extrema importancia y una noticia que permite alejar muchos temores, pues en más de una ocasión se ha pensado que el Sur de Italia es región endémica de epidemias principalmente de cólera, debido a una serie de causas de tipo local.

La evolución de la lucha contra la epidemia de cólera y las medidas adoptadas por las autoridades italianas son seguidas atentamente por observadores y expertos en epidemiología de la O.M.S., destacados en Roma, Nápoles y Bari, quienes han descartado las alarmistas noticias de que esta epidemia pueda llegar a convertirse en un «desastre nacional» como se teme en algunos lugares.

## De Roncesvalles a Compostela, a pie

Santiago de Compostela (Cifra). — El joven inglés Michel Brown y la joven norteamericana Patricia Dye llegaron hoy, a Santiago de Compostela, después de recorrer a pie los 950 kilómetros que separan a la ciudad santiagoense de Roncesvalles, donde el pasado 2 de Agosto iniciaron su peregrinación.

Ambos jóvenes, a lo largo de su viaje a Compostela, siguieron la ruta del camino que utilizaban en la Edad Media los peregrinos que venían al sepulcro del Apóstol Santiago.

## ACADEMIA CENTRO

Curso preparación.  
Oposiciones Bancarias.

## Los astronautas del «Skylab» fotografían un río brasileño recientemente descubierto

Desde el laboratorio espacial se sacaron «fotos» de España y otros países

Cabo Cañaveral (Efe - Reuter) Los astronautas de la segunda misión del «Skylab» han enfocado hoy sus cámaras sobre un río brasileño recientemente descubierto como parte de un programa de hallazgos de nuevas riquezas terrestres.

Brasil ha comunicado que el nuevo río, de 600 kilómetros de largo, tributario del Amazonas cae entre los ríos Tete y Coari y que ha sido hallado con la ayuda de un mapa aéreo.

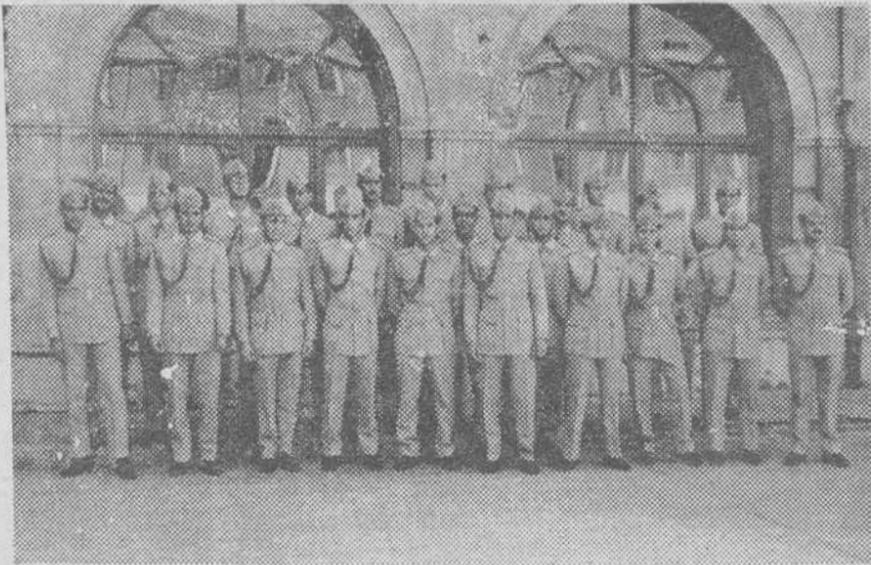
La selva del Amazonas está en una gran parte sin explorar y se cree que contiene grandes cantidades de oro, diamantes, hierro y estaño.

Los astronautas han dirigido también sus cámaras hoy sobre Chile, Argentina, Paraguay, las Islas Canarias, la costa Noroeste africana, Italia y España.

Después tomaron algunas imágenes televisivas de la tormenta tropical «Della», que se está concentrando en el Golfo de Méjico y que se dirige hacia las costas norteamericanas.

# Presentación de los nuevos cadetes de la Academia de Ingenieros

Hoy, apertura del curso 1973 - 74



Ayer efectuaron su presentación oficial en la Academia de Ingenieros del Ejército los 23 nuevos caballeros alféreces cadetes que pasan a integrar la 157 promoción del Arma de Ingenieros.

Son los siguientes:

D. Juan Boyero Delgado; don Francisco Velázquez Carrillo; don Francisco de la Corte García; D. Pedro Vivas González; D. José Algarra García; D. Antonio González Carrillo; D. Joaquín Lacaci Vázquez; D. Isaias Peral Puebla; D. Juan Romo Escasany; D. Francisco Montesinos Caperos; D. Mariano Bravo Villas; D. Antonio Aparicio Vallés; don Juan Serrano Cueto; D. Guillermo Tomás Barrera; D. Miguel Gómez de Quero Blat; D. Francisco Navarro Zapata; D. Fernando Zaragoza Bueno; D. José Martínez López; D. Francisco Martínez Madrid; D. Rafael Comas Abad; D. José García de Castro; D. Cándido Cerón Escudero y D. Carlos Mayor Fernández.

Hoy, martes, a las diez de la mañana, el capellán del Centro oficiará una misa de Espíritu Santo. La lección Inaugural del nuevo curso 1973-74 correrá a cargo del director de la Academia de Ingenieros coronel Díaz del Río y González Aller.

Más adelante se incorporarán a las tareas académicas, que este año se han anticipado respecto a cursos anteriores los caballeros alféreces cadetes del segundo curso, que se encuentran realizando función instructora para los futuros cadetes de la Academia General Militar, en virtud de una nueva ordenación de estudios castrenses.

En la fotografía aparecen los 23 nuevos caballeros alféreces cadetes de nuevo ingreso en la Academia de Ingenieros de Burgos.

(Foto FEDE)

## ¡Atención CAZADORES!

perro "Setter" desaparecido en Villafria (Burgos). Lleva en el collar las siguientes señas: "Atiendo por "LAU" L. González, Tolosa". Avisen al teléfono 661752. Tolosa. (Guipúzcoa)

## Se necesitan PEONES

BIEN RETRIBUIDOS. Obra Mampac. Frente Taglosa o Cooperativa Avícola. San Pedro Cardena. (R. O. C. 6.282)

## PRECISAMOS PERSONA

CON CONOCIMIENTO EN VENTAS DENTRO DEL RAMO DE LA CONSTRUCCION

OFRECEMOS:

- Ingresos superiores a las 500.000 pesetas anuales (en comisiones).
- Cartera de clientes.

EXIGIMOS:

- Vehículo propio.

Interesados, escribir indicando su experiencia en venta, número de teléfono y hora en que podemos localizarle.

L. ERRASTI. Calle San Bernardo, 13, l. derecha. GIJON

!!!EL BROCHE DE ORO!!!  
CAMPANA TEATRAL 1973

## IRENE GUTIERREZ CABA (ADIOS, SEÑORITA RUTH)

con JAIME BLANCH, Maria Jesús Sirvent, Ana María Méndez, Ricardo Alpuente, Antonio Cintado, Josefina Robeda.

## MAÑANA

ACONTECIMIENTO DE GALA

El más colosal tipo de mujer para la actriz más excepcional

## IRENE GUTIERREZ CABA

Vivir con ella sus esperanzas, sus desalientos, sus alegrías, en esta comedia gigante, premiada en todo el Mundo, es un espectáculo sublime y un placer inolvidable.

## (ADIOS, SEÑORITA RUTH)

De AMLYN WILLIAMS

La obra que figura en la Antología del Teatro Universal como una de las mejores de todas las épocas

SU RECUERDO PERMANECERA PARA SIEMPRE EN SU CORAZON  
!!!YA NUNCA LA OLVIDARA!!!

¡ADIOS A LA CAMPANA  
TEATRAL 1973!

## Teatro Avenida

MAÑANA

EL BROCHE DE ORO

## EL PRESIDENTE DEL I.R.Y.D.A. SE REUNIO AYER EN BURGOS CON LOS INGENIEROS DE LA CUENCA DEL DUERO

En la mañana de ayer llegó a nuestra ciudad el presidente del I. R. Y. D. A., don Alberto Ballarín Marcial, quien en la Oficina de Concentración Parcelaria celebró una reunión con los jefes provinciales del I. R. Y. D. A. de la cuenca del Duero, a la que asistió el jefe regional de la División Agraria del Duero, don Mariano Jaquotot; ingeniero jefe del I. R. Y. D. A. en Burgos, don José Vallés y el delegado provincial de Agricultura, don José M. García Dueñas Naranjo.

En el transcurso de la reunión de trabajo se estudiaron diversos problemas relacionados con la cuenca del Duero, informando ampliamente los representantes de las distintas provincias.

A primeras horas de la tarde, los asistentes a la sesión se reunieron en un almuerzo de trabajo en el "Hostal Landa".

Antes de abandonar nuestra ciudad, el señor Ballarín Marcial acudió al Gobierno Civil donde se entrevistó con la primera tutoridad de la provincia, manteniendo ambas personalidades un amplio cambio de impresiones sobre temas agrarios burgaleses.

## Comienzan las fiestas de Lerma

El domingo fue proclamada la «Reina» con las damas de su corte de honor



Lerma (De nuestro correspondiente). — Con la proclamación de la «Reina», señorita Belén Antón Gutiérrez y de su corte de honor, integrada por las señoritas, Yolanda Tordable Navarro, Charo Redondo Revilla, Rosa Emelina García Sáiz y Margarita Arnáiz Barbero, han comenzado virtualmente las fiestas patronales que han de tener su

máxima brillantez con los festejos previstos para el sábado y domingo próximos. —En las placas de «El Hermoso», que ilustran la presente información se recogen dos momentos de la fiesta de Investidura de la «Reina» y Corte. —En la primera «foto» aparece el alcalde, D. Bermejo Rodríguez, imponiendo a aquélla la simbólica banda y en

la segunda figuran «Reina» y damas en otro momento del brillante acto, que sirve como declamación, de pórtico a las conmemoraciones patronales, que este año tendrán extraordinario esplendor debido a los carteles taurinos que ha confeccionado la empresa de nuestra plaza de toros.

BONI

## ESCUELA PROFESIONAL P. ARAMBURU

### ADMISION - EXAMENES DE INGRESO

Se convocan exámenes de ingreso, que tendrán lugar en esta Escuela, calle de Barrio Gimeno, 22, mañana, miércoles, día 5, a las 10,30 de la mañana. Pueden presentarse sin haber rellenado ninguna solicitud.

Las enseñanzas para las que se admiten alumnos son las siguientes:  
OFICIALIA INDUSTRIAL. — Alumnos que cumplen 14 años en 1973 y no cumplan los 16.

MECANICA. — Ajustadores, Matriceros, Torneros, Fresadores.  
ELECTRICIDAD. — Instaladores Industriales, Bobinadores.  
ELECTRONICA. — Radio Televisión, Electrónica Industrial.  
AUTOMOVILISMO. — Mecánicos del automóvil Electricistas del Automóvil.  
CARPINTERIA. — Ebanistas, Carpinteros.  
DELINEANTES. — Delineantes Industriales.  
ADMINISTRATIVOS.

MAESTRIA INDUSTRIAL. — Muchachos con Oficialía aprobada en las mismas ramas y especialidades que en Oficialía.

CURSO DE ADAPTACION Y TRANSICION: Alumnos de 13 años a 14, que no están preparados para comenzar la Formación Profesional.

CURSO 7.º de Educación General Básica. — 12 años.

CURSO 6.º de Educación General Básica. — 11 años.

## AUN QUEDA TRIGO POR SEGAR EN LAS PROVINCIAS NORDICAS

- Sobre él han caído lluvias preciosas para las cosechas de Otoño - Invierno
- Cuidese un buen empleo de los abonos complejos

Estamos ya de retorno en las luminosas tierras castellanas después de nuestro peregrinar por las provincias del tercio peninsular, donde hemos visto parajes de Alava, Logroño, Burgos y Pamplona, en los que todavía hay trigo en pie. Corresponde a las comarcas donde, por fin y al menos por lo que a recolección de cereales se refiere, han implantado el sistema de utilización en común de las máquinas cosechadoras, empleadas también como ya hemos indicado, por el sistema de alquiler. En ambas modalidades la cosa va como sobre ruedas. En el primer caso entre los asociados para utilizar colectivamente dichas máquinas —por lo general una por cada municipio, comprada a prorrato por los propios agricultores—, se establece, por sorteo, un calendario de recolección que es observado rigurosamente, sin más cambio que el que, en determinadas circunstancias de trabajo y de tiempo, se establece de común acuerdo. La gente lo acepta y está contenta, debiendo advertirse que estas observaciones corresponden a las zonas de tierras ya concentradas, lo que facilita el empleo de tales ingenios. En el segundo caso —alquiler— a veces se contrata la máquina por un tanto alzado, ateniéndose para ello a experiencias de años anteriores. Por supuesto que se trata del mismo arrendador de aquella que puntualmente acude cada año a la cita, con la misma precisión que, antaño, las cuadrillas de segadores locales o foráneos. "Este verano —se nos dijo en el pueblo burgalés de Fresno— el dueño de la máquina se lleva 1.700.000 pesetas. Y todos satisfechos, sin más zarandajas, sometiéndonos al consabido sorteo de fechas de funcionamiento normal de la cosechadora; es decir, sin que en ello influya el que la lluvia, por ejemplo, la mantenga inactiva una o más fechas".

Y precisamente la lluvia deseada llegó y nos sorprendió en pleno campo burgalés; nos seguiría, a veces con características de torrencialidad, por la campiña alavesa, desde su llanada hasta los suelos de la Rioja alta, y luego por las comarcas también riojanas de Logroño y Navarra, con alternativas de viñedos, patatales sin fin, maizales, tabaco, alfalfa y otras plantas forrajeras, para todo lo cual tales precipitaciones han sido auténtico oro líquido. Nadie nos ocultaba la importancia que concedían a esas lluvias que, prácticamente, han asegurado las buenas cosechas presentadas. Ya en Castilla apenas si hemos visto otro signo de trajín agrícola que las faenas de trilla en tal cual pueblecito que sigue sin concentración parcelaria. En ellos aparecían las seculares yuntas arrastrando trillos sobre las parvas y como novedad

algún tractor sustituyendo a la tracción de sangre en ese mismo trabajo.

En conclusión: que la recolección está en su final hasta en las provincias del Norte; y conociendo, como conocemos, los rendimientos de la cebada, de la avena y del trigo en ellas, y en las demás regiones españolas, insistimos en que el año oscila, nacionalmente, considerado, entre normal y bueno. Tenemos que repetir que ello es consecuencia de haber permanecido los labradores fieles a nuevas y racionales fórmulas de fertilizaciones nitrogenadas y fosfatadas, con la reincorporación de las aplicaciones potásicas para las que venían mostrándose reacios. Estamos refiriéndonos concretamente a los abonos complejos granulados, ya aceptados normalmente, de-

bido a haberse comprobado que por contener potasio en la mayor parte de sus fórmu-

las, muchos suelos que no recibían aplicaciones de esa clase y que ahora son utilizadas, producen mejores cosechas, a la vez que han mejorado de calidad, hacia índices más ricos en azúcar; aumentan el contenido de fécula en los tubérculos; la riqueza azucarada en la remolacha, incluida la forrajera; fortalecen la caña de los cereales haciéndola menos propensa al encamado; y, además, alargan los períodos de conservación de los frutos en buen estado. En el caso particular del maíz, el potasio de los abonos complejos contribuye a una mejor formación de las mazorcas y a impedir anomalías en su granazón, fenómeno que se manifiesta con relativa frecuencia en los terrenos con deficiencia en potasio activo.

### COMPLEJO TURISTICO



BODAS - BANQUETES  
Carretera Logroño Telf 17  
IBEAS

ELISEO DE PABLO

## FINANZAUTO, S. A.

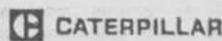
### Base CATERPILLAR Norte

FINAZAUTO, S. A. tiene el gusto de invitar a todos los usuarios de maquinaria de O. P. a la presentación del modelo 225, primero de la gama de retroexcavadoras, fabricado por su representada «Caterpillar Tractor Co.» La exhibición tendrá lugar en las instalaciones de Amorebieta, Base Caterpillar Norte, el día 7 de Septiembre a las once de la mañana.

Agradecemos de antemano su asistencia y esperamos tener la oportunidad de pasar un rato en su agradable compañía.



Finanzauto, S.A.



Caterpillar

## RIEGO POR GOTEO

Por F. COSTA TORRO

Madrid. — (Especial para DIARIO DE BURGOS). En un país deficitario en lluvias, como es el nuestro, todos los problemas del riego de la tierra adquieren un carácter de interés nacional. Que el campo de la nación más meridional de Europa tiene sed de agua lo saben hasta los millones de turistas que se tuestan al sol de nuestras playas marítimas.

Uno de los países que acogió con más entusiasmo a las relativamente nuevas técnicas del riego por aspersión fue España, precisamente, porque las estaba pidiendo desde que fue expulsada la morisma creadora de acequias y canalillas agrícolas en tantos lugares de nuestra tierra.

Es la misma ley natural de la escasez la que hace que, entre nosotros, sea el agua más preciosa, y apreciada, que en los países de cielo encapotado y lluvias abundantes. Ya que la contrapartida de nuestra gran riqueza en horas-sol se encuentra en el inmenso valor que tiene el agua en una tierra que se siente deficitaria en riegos.

Gracias al alumbramiento de aguas subterráneas han sido posibles el 28 por 100 de los riegos agrícolas españoles que existen actualmente, por medio de las técnicas de convertir en agua de superficie a la que se encuentra en caudales, o en balsas, que están enterradas.

Se trata de un alumbramiento de aguas subterráneas que es más difícil que el pinchar lagos de alta montaña, como si fuesen uvas, para aprovechar sus aguas para la producción de energía eléctrica o bien para los riegos de los sembrados agrícolas.

### RIEGO, GOTA A GOTA, A LAS RAICES

El riego agrario, por goteo, es el más ahorrador de los sistemas de regar y consiste en darle, gota a gota, el agua que precisa la zona radicular de las plantas o de los árboles. De esta manera, pequeñas cantidades de agua hacen la función de la que podría perderse, por evaporación y transpiración, si se emplearan métodos desparramantes como el del riego por aspersión o el de por superficie en agua decantada por gravedad.

La filtración del agua es el más difícil de los problemas técnicos del riego por goteo, en el que ocurre que la saturación de los puntos, en los que incide el goteo, influye en la uniformidad del riego; lo que puede ser un inconveniente en los cultivos en hilera. En cierta manera el riego por goteo es de puntos privilegiados y se parece a la acción de las abejas obreras de una colmena cuando le dan a su reina la jalea real melosa.

Cuando se emplea, en una forma extensiva, el riego por goteo precisa de toda una red de conducciones de plástico que lleven el agua a los puntos de dispersión, a partir de los cuales sale para su destino para las irrigaciones en raíz en la forma de gotas.

Todavía queda mucho por aprender en el uso del riego por goteo, especialmente en los cultivos en hilera. Hace falta determinar cada cuanto tiempo se debe suministrar el agua, en qué cantidades y qué materias nutritivas, para los vegetales, se le pueden agregar y en qué proporciones.

Hablando en técnica agronómica, el riego por goteo es como una vuelta a las maneras de la antigüedad más remota y a los filtros de agua de los pueblos más primitivos que la hacían pasar, gota a gota, por capas de arenas distintas superpuestas. En cierta manera ese método viene a ser como un patrón de nuestros relojes mecánicos para volver a los de arena.

### NUESTRA TIERRA SOLO ESCURRE UN 30 POR 100 DEL AGUA LLOVIDA

En otros países, de mayor pluviosidad, las tierras de labor escurren el agua más que en el nuestro, en el que el promedio de las escurrideras del agua llovida es sólo de un 30 por 100, mientras que la infiltración de aguas que dan origen a las corrientes subterráneas acusa unos promedios de un 20 por 100 del agua que llovió en cada zona.

Se trata de una realidad que hay que conocer por dura que sea, como la del dato de que un 28 por 100 de los actuales regadíos españoles han sido posibles gracias al alumbramiento de aguas subterráneas, que forman un caudal continuo que, en el mes de máximo consumo, se mide en 300 metros cúbicos por segundo.

Es en los suelos de arenas no consolidadas, con gran porosidad y muy permeables, en los que se produce una más rápida filtración en la tierra pero también en ellos es posible emplear las técnicas de regar con aguas bombeadas repetidamente para su empleo en riegos por goteo, por aspersión, o bien por irrigaciones que transcurran en superficie por la fuerza de la gravedad.

Las aguas subterráneas se pueden alumbrar repetidamente para emplearlas en el riego que, en su forma de por goteo es el que tiene menos mermas en el caudal, al actuar en puntos limitados a la situación de las plantas y en sus raíces.

A muchos agricultores el sistema del riego por goteo les parece una pequeña gollería y algo así como un mini-riego que aprovecha la escasez del agua al máximo de los rendimientos que de ella se puede sacar. Pero lo cierto es que se trata de una forma de riego que parece por biberones de lactantes pero que tiene una eficacia bien reconocida al actuar, directamente, sobre la zona de las raíces con un mínimo de pérdidas.

# NEGATIVA PRESENTACIÓN DEL BURGOS

## Jugó mal y, además, sin fortuna

### Dio el primer gol virtualmente hecho al Rayo Vallecano y recibió el segundo en su fase de dominio; cuando se rozaba el empate

Los locales redondearon la victoria jugando con diez hombres, por expulsión de Gallego

(Crónica de nuestro deporte, enviado especial ARQUERO)



Madrid. — Decidida intervención del guardameta del Rayo, para evitar el peligro que se cernía sobre su puerta. — Foto Cifra Gráfica.

**FICHA TECNICA**  
Rayo Vallecano, 2 (Potele e Illán) - Burgos, C. F., 0.  
ARBITRO Y ALINEACIONES. — Dirigió el partido

## RUEDA DE PRENSA CON LOS ENTRENADORES

### OLMEDO: Juzga al Burgos como equipo completo si bien reconoce que se mostró lento

### EIZAGUIRRE: Muchas preocupaciones para sacar el máximo rendimiento y «trabajar» bien el centro del campo

En el estadio «Vallehermoso» concurrieron muchos burgaleses. Allí coincidimos, entre otros, con Dionisio Ramos, el representante de Martínez Soria y gran aficionado. Recordamos que en el último partido anterior, jugado por el Burgos, con el Rayo, estuvimos asimismo con éste y el cómico Tomás Zori. En la presente ocasión, nuestro acompañante el actor José Bódalo. Hicimos notar esta diferencia y comentándolo, se nos ocurrió este pensamiento:

—Con Tomás Zori, todo resultó alegre. [En aquella ocasión rubricó el Burgos en Valdecañas su ascenso a Primera]. ¿Será hoy todo de signo contrario, ante la personalidad dramática de Bódalo?

—Pues bien, sin creer en «jetaturas» así sucedió y sin que esto suponga «cargar las culpas» a Bódalo, quien gran aficionado al fútbol, al final se presionó al diálogo para resumirnos sus impresiones del partido.

—¿Qué te ha parecido el juego?

—Todavía de verano. Tienen que bajar las temperaturas para que el fútbol suba y alcance los debidos niveles de juego.

—¿Satisfecho del Rayo?

—Ha peleado bien al principio, pero todavía tiene que coger un mejor ritmo.

—¿Y cómo ha visto al Burgos?

—Lento. Lo ha sido para defenderse y también ha resultado premioso en el ataque.

**OLMEDO**  
Nos dirigimos luego al reclinatorio donde se «despacha» con los entrenadores. En el Vallehermoso, sin «sala de Prensa», está habilitado a estos fines la enfermería, a la que no podemos

acceder, porque está siendo asistida una mujer, con síntomas de insolación. Esto retrasa un poco el trámite; pero al fin, comparece Olmedo, una vez que la señora se ha repuesto:

—¿Cuál es su opinión general del partido?

—Se presentaba muy difícil y en el campo ha habido dificultades, porque el Burgos es equipo completo. Sin embargo, hemos creado oportunidades de gol y en la segunda parte, a pesar de tener un jugador menos en el campo, hemos remachado nuestra victoria, tras superar al contrario.

—Tras la expulsión de Gallego, se vieron dominados por el Burgos, relegándose a la defensa, ¿cómo superaron este difícil momento?

—Bueno, nosotros no nos hemos replegado nunca a la defensa, sino que siempre jugamos al ataque. Unas veces de forma más abierta y otra, de acuerdo con otro sistema.

—¿Está satisfecho de su equipo?

—Sí. No puedo decir que se haya hecho un partido completo; pero los hombres se han superado en la entrega y se ha ganado bien.

—¿Sinceramente, cómo ve al Burgos?

—Esperaba más de él, ciertamente. Quizá hoy le haya afectado el calor más que a nosotros. Pienso que es equipo de fuerza y hoy había que imprimir velocidad.

—¿Quiere decir que no ha advertido en él velocidad?

—Creo que la ha fallado eso, quizá porque sus características de juego son otras.

—¿Considera que el partido ha tenido un justo y merecido triunfo?

—No se pueden dar facilidades y nosotros las concedemos, agrega Elizaguirre. El año pasado se encajaron en propia meta 65 goles y no todo fue debido al guardameta, a los árbitros o a malos botes. Creo que hay que buscar otras causas que hoy también han existido. Primero, hemos hecho 15 minutos iniciales de pésimo marcaje. Luego ha habido fallos que han costado dos goles. El primero, ha llegado como consecuencia de un despeje de una defensa, cuando el portero estaba en condiciones de recoger la pelota; en el segundo ha habido un abandono de zona excesiva.

—¿No ha tenido el Burgos, a pesar de todo, posibilidades de sacar algo positivo?

—Sí. En la segunda parte, la parada de Tirapu al remate de

Burguete, ha sido decisiva. Si marcamos entonces, no dudo que hubiéramos ganado el partido.

—¿Cómo ha visto al Rayo?

—Con mucho entusiasmo y cierta rapidez. Ha jugado con extraordinaria preocupación, no obstante. Se ve que nos temían. Nunca he visto actuar a un equipo en casa, con tres centrales.

—¿Ha fallado también la delantera burgalesa?

—Sí, ha habido fallos de ataque cerca de la portería del Rayo. Ha habido exceso de amontonamiento en las fases de dominio nuestro. En ocasiones, se han obstaculizado hasta nuestro propios hombres.

—¿Quiere decir que va a tener mucho trabajo?

—Sí, el Burgos actual requiere mucho trabajo para conseguir situar a cada hombre en su puesto, y trabajar con rendimiento en el centro del campo.

—¿Mejorará el panorama cuando se cuenta con todos?

—Ciertamente; pero hay que partir del hecho de que conta-

mos con una plantilla difícil por las peculiaridades de cada uno de sus hombres.

—¿Resultado justo?

—Sí, nada puedo objetarse. Hemos encajado dos goles. El Rayo ha estado oportuno y su delantera ha sabido aprovechar unas ocasiones, el propio tiempo que su portero ha hecho un trabajo importante. No puede discutirse su victoria.

—La conclusión es que el Burgos está en fase de transformación y ésta siempre constituye una etapa delicada. ¿podrá lograrse?

—Ya he dicho que encajar sesenta y cinco goles no son producto de un mal bote. Las causas son otras. Nuestro problema está en atajarlos y eso no va a ser fácil con los hombres disponibles; pero hay que trabajar en esa dirección.

—Pues vamos a ver si se logran buenos rendimientos. En ello, precisamente, puede radicar el ser o no ser...

—¿Quiere decir que va a tener mucho trabajo?

—Sí, el Burgos actual requiere mucho trabajo para conseguir situar a cada hombre en su puesto, y trabajar con rendimiento en el centro del campo.

—¿Mejorará el panorama cuando se cuenta con todos?

—Ciertamente; pero hay que partir del hecho de que conta-

tuvo una actuación bastante entonada. Desde el hecho de que no influyó para nada con sus decisiones. En el primer tiempo se mostró un poco caserillo, para manifestarse en la segunda mitad. Amonestó a Gómez por protestarle unas decisiones y a Burgos por hacer una entrada fuerte a un contrario. A los minutos del segundo tiempo expulsó al central Gallego, por asestar un tremendo puñetazo al balón. El público le chilló a partir de entonces —perpetrada, por añadidura, de un árbitro— no admitía otra sanción más que la fulminante.

A sus órdenes, los equipos formaron: Rayo Vallecano: Tirapu; Anesgo, Chufi; Hernández, Abellán; Illán, Emilio, Bordons y Potele. A la media hora del primer tiempo Abellán aquellado de un tiron y empujón a la media hora de la segunda parte dejó su puesto a Cordo.

Burgos: Fernández Manzanedo, Escalza, Gómez; Sistiaga, Ederra; Navarro, Viqueje, Alcorca II y Juanito. Durante el descanso sustituyó a Navarro.

**AMBIENTE E INCIDENCIAS.** — Entrada en Vallehermoso, cerca al lleno y mucho a mediodía se superaron los 30 grados. Entre el numeroso seguidores burgaleses, que incluso se arrojaron con pancartas al principio, que luego hubieron.

Bordons recibió el trofeo al jugador regular del Rayo durante la temporada anterior.

**LOS GOLES.** — Abrió el marcador Vallecano a los 26 minutos de la primera parte con un envío al centro, desde la derecha, sin pelotín. Fernández Manzanedo sale a recoger al mismo que se interpone Ederra quien en su despejo del balón hacia el marco propio y cuando ya se el gol, la pelota es repelida por el travesaño, para a poder de Potele que, a placer y sin nadie cerca, fusila el primer gol.

El segundo tanto del partido se hizo en el minuto 32 del segundo tiempo. Llegó en un momento de absoluto dominio burgalés, en un contragolpe que cogió a toda la defensa, visitante adelantado despeje permitió a Illán largarse hacia el área, persiguido sólo por Escalza, sin que éste atajara de alguna forma. Ya dentro del área Illán se libró de Escalza con un quiebro que sólo ante Fernández Manzanedo, tiró por bajado, anotándose el claro 2-0.

En esa fase de ataque un poco desmelenado del Burgos se registró previamente otra jugada que pudo resultar clave para la suerte final del partido. Era el minuto nueve, cuando Sistiaga cruzó un balón, que Burguete remató en plancha, de cabeza y casi en la misma

compendio lo visto en el Vallehermoso, en el partido Rayo Vallecano-Burgos, en la jornada inaugural de la Liga 1973-74.

Nuestro representativo ha acusado la mayoría de los defectos que ya le hemos venido observando frente al Palencia, el Baracaldo y la Real Sociedad. Por consiguiente, son muy reiterados para no sentir preocupación. Hay evidente desorden en unos casos y falta de auténtica garra en otros. Existe desajuste y carencia de sincronización, pues con frecuencia marca mal y nunca se sabe buscar el desmarque. Y todo esto, que es ya grave por sí mismo, se acentúa ante la falta del hombre rector en el centro del campo para imprimir cierta coherencia a la acción, bien sea atacante o defensiva. Entonces, el fútbol se hace a base de impulsos individuales, de unos o de otros; pero sin esa unidad o sentido de bloque que el fútbol exige para lograr los más óptimos rendimientos. Ese es el problema principal que Elizaguirre tiene ante sí y para resolverlo no sabemos si ha de contar con los hombres idóneos, porque no se trata tan sólo de que haya jugadores con más o menos posibilidades de cierto refulbrón, sino que unos y otros engarzen convenientemente, logrando ese ensamblaje de conjunto, que hasta el momento no hemos visto. De momento, en el centro del campo se precisa de uno o de dos hombres batalladores, que acompañen a Sistiaga y que complementen la labor de éste, con un sentido más depurado.

Estos son apreciaciones generales que se nos ocurren, a modo de resumen de la serie de encuentros que llevamos vistos al equipo. Centrándonos en el partido Rayo-Burgos, podemos decir que todas esas observaciones anteriores, formuladas con carácter genérico, sirven para juzgar esta contienda en particular, que además de jugarse mal —vista desde un sentido estrictamente técnico— se hizo con pésima fortuna. Precisamente el 2-0, el que sentenciaba el partido inapelablemente, subió al marcador en la fase en que el Rayo, con diez hombres sobre el campo aparecía virtualmente entregado, dominado por un Burgos que entonces exhibió un cierto coraje y presión. Una y otra vez, hasta el punto de que en el campo existía la impresión de que la llegada del empate era inevitable y cuestión de que pasara minuto más o menos. Sin embargo, lo que llegó fue el segundo gol, producto de un alocado ataque burgalés que llevó a su zaga a descuidar la zona de cierre y a amontonar hombres en el área contraria, lo que contribuía a congestionar su propio fútbol de ataque en lugar de darle la fluidez necesaria, que se precisaba al objeto de hacer la ofensiva operante y peligrosa.



Madrid. — Navarro, Viteri y Burguete en un ataque a la puerta rayista. — Foto Cifra Gráfica.

## TRANSICION



Aires de transformación en los esquemas y en el juego del Burgos. Estamos en un período de transición, al que habrá que procurar hallar rápido encaje. Se ha abandonado un esquema y una base para dejar paso a otra e interesa mucho andar con la personalidad o el estilo que haya de configurar las acciones futuras del equipo.

Ha entrado gente nueva en la plantilla: Ahí están Sistiaga, Navarro, Viteri, Juanito, Alcorca en función de interior... Y esperando turno aparecen Lis, Soria, Rodríguez y el «moreno» brasileño Ademar dos Santos, fiache sorpresa del Burgos... Conjugur lo anterior con lo nuevo, en la forma más armónica y eficiente posible, es la tarea urgente y principal que el Burgos tiene planteada.

En principio, no lo ha logrado. La temporada se nos ha echado encima, sin que el equipo haya alcanzado el necesario sedimento. Las lesiones, las bajas formas y otras circunstancias, tampoco han ayudado nada.

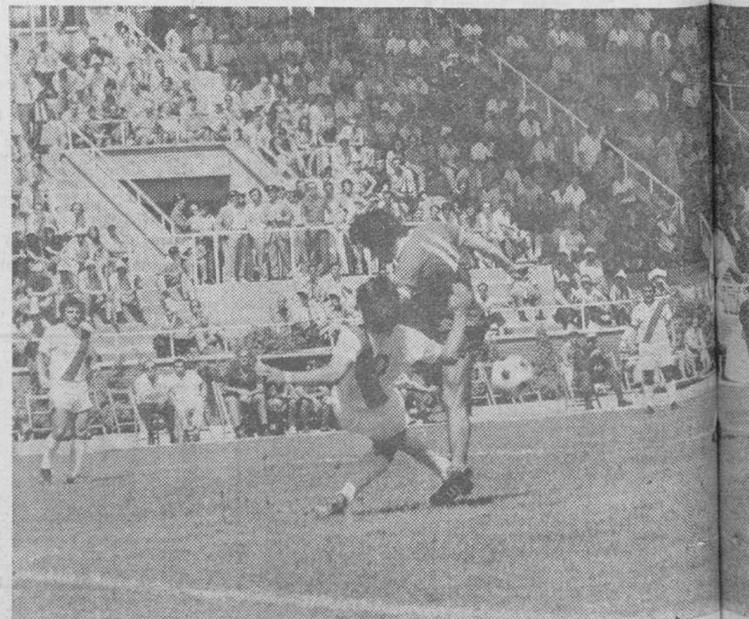
Ahora bien, al margen de esa necesidad de adquirir un ritmo y un estilo definido de juego, está claro que los hombres que defienden el Burgos, los nuevos y los anteriores, tienen que mentalizarse y dar por sentado este hecho: su condición de «ex-primeras» les va a complicar las cosas ante sus respectivos contrarios. Esto es algo con lo que habrá que contar y que sólo podrá neutralizarse con juego; pero sin hacer nunca renuncia del esfuerzo y de la lucha, pues cómodo no va a haber nada. Y si esa va a ser la norma... apaga y vamonos. A ese fin, habrá que fijarse a modo de ejemplo, en Sistiaga. Cada uno fiel a sus propias peculiaridades; pero el tesón y entrega del medio, a estos fines, sirve como modelo.

La historia del partido es un tanto confusa. Empezó apretado bastante el Rayo y hubo demasiados nervios defensivos en el Burgos. Pienso yo que los compañeros de retaguardia no tenían excesiva confianza en el debutante Manzanedo, un chico de diecinueve años que posee futuro.

Uno esperaba que la segunda fase fuera más vistosa y movida. Y lo fue, pero no porque el Burgos mejorara, aunque lo intentó con la entrada de Ollalde. Sino porque a los seis minutos el Rayo se quedaba con sólo diez jugadores en el campo, tras la expulsión de Gallego, que se había ganado las furibundas protestas de los burgaleses que había en las gradas.

Desde ese minuto hasta que marcó Illán, el Rayo pasó su calvario particular y emergió la figura de Tirapu, que hasta ese momento no había tenido mucho que hacer. Yo no sé cómo se quedó sin marcar el Burgos. Se plantaban delante de las varices de Tirapu y no acertaban a batirles.

«Informaciones» es severo en sus juicios y su cronista, un tanto apasionado, pues ni siquiera reconoce que el Burgos dominó en la segunda parte, hasta que llegó el segundo gol rayista. Sobre el Burgos se expresa así: «El Rayo ganó su primer partido. Nada hay que objetar a la victoria, que fue justa, conseguida ante un equipo que defraudó por completo a todos, pues se esperaba bastante más de un cuadro que en la pasada temporada actuó en Primera División, aunque en la actual haya remozado considerablemente sus líneas».



Madrid. — Juanito es frenado por la zaga madrileña, en otro de los infructuosos ataques. — Foto Cifra Gráfica.



Madrid. — La defensa del Rayo despeja otra penetración del Burgos. — Foto Cifra Gráfica.

La propaganda es el todo.

**Diario de Burgos**

garantiza la eficacia de su anuncio, por la gran difusión de nuestro periódico.

## Alquileres

**ALQUILU** máquinas escribir, calcular - Crespo, Plaza Alonso Martínez 7. Teléf 200520.

**SE ALQUILA** piso lujo amueblado, con teléfono. T 206697

**SE TOMA** almacén en arriendo o venta, de 100 a 400 metros. Ofertas, teléfono 222316. De 2,30 a 3.

**ALQUILU** piso amueblado, confortable, teléfono. Avenida del Cid, 36. Informes, portería.

**ARRIENDO** pisos amueblados. Telf. 222010. Ultramarinos Amparo Díez Vitoria, 49

**SE ALQUILA** o se vende piso céntrico, barato. Informes: calle Carmen, 14, 5.º A

**SE ALQUILA** casa con teléfono, cerca Polígono Docente a señoritas estudiantes, meses curso escolar. Llamar 221698.

**ALQUILU** piso calefacción central Zona Vadiños, exterior. Informes: Teléfono 223499

**ALQUILU** pequeño piso amuebla. Informes: teléfono 207315 (Cubos).

**ARRIENDO** piso amueblado. Vitoria, 175. 7.º B. Teléfono 201812

**DOS PISOS** amueblados, alquilo, televisión. Carretera Logroño, 13, 2.º B.

**ALQUILU** piso amueblado, muy cómodo, calefacción, agua caliente central Madrid, 69, 3.º

**NECESITO** piso céntrico, moderno, en alquiler o venta. Informes: 209846. Horas oficina

**ALQUILU** piso amueblado, calefacción central. Teléfono 207222.

**ALQUILU** piso tres habitaciones, baño, bien situado. Razón: Vitoria, 30 portería o calle Real, 7, 1.º izquierda (Capiscol)

**ALQUILU** piso y habitaciones. Razón: Valetín Jalón, 11, 5.º dcha

**ALQUILU** piso amueblado y habitaciones con cocina. Teléfono 220313.

**ALQUILU** piso, calle Salas. Tres habitaciones, servicios. Informes: San Pablo, 37, 3.º

**ALQUILU** piso amueblado, confortable. Teléfono 207029

**ALQUILU** dos habitaciones con derecho a cocina, en piso nuevo deshabitado. San Francisco, letra G, 3.º C.

**SE ALQUILA** piso por limpieza de escalera. Calle 3/32. Informes 2.º portal 2º D Por la mañana.

**SE ALQUILA** piso. Razón: Plaza del Sur, puesto número 6

**ALQUILU** piso amueblado, céntrico, calefacción central, para señoritas empleadas o estudiantes. Telf 223587

**ALQUILU** piso amueblado, muy céntrico, amplio. Telf 201884.

**SE ALQUILA** piso Barrio San Pedro, calle Procurador n.º 13, 3.º derecha. Informes: calle Trinas n.º 10. Agencia.

**SE ALQUILA** piso amueblado. Informes: en Avda. de Palencia, 33, 3.º izqda de 6 a 8 tardes.

**ALQUILU** piso. 2.800 pesetas, nuevo, cuatro habitaciones. 50 m. parque Isla. en C/ Villalón, 7. Razón: C/ Villalón, 9, 3.º D.

**SE ALQUILA** piso, calle Santa Casilda n.º 4, 5. derecha.

**ALQUILU** piso amueblado. Martínez Campo, 17, 6./ B. Gallo. Burgos.

**ALQUILU** piso amueblado nuevo. Vitoria, 164. Razón: Portería.

**ALQUILU** piso amueblado. Avda. General Sanjurjo, 41, 2.º. Teléfono 224220.

## Automóviles y accesorios

**ALQUILER** sin conductor coches nuevos todas las marcas «Ser vi Auto» - Sanjurjo 9. Teléfono 222715

**AUTOS BLANCO.** - Alquiler sin conductor varias marcas Barriada Plera B 69. Teléfono 220638

**VELOMOTORES** «Moto Guzzi», alta calidad sin carnet. - Ruera Vitoria 19. Teléf 203837

**TRACTORES** de ocasión, revisados magníficos precios. Facilidades de pago «Auto Burgos S. A.» Avenida del Cid, 72. Teléfono 220350

**AUTOMOVILES GOMONAL** Vendo varios 600-D 950 124 varios y familiar 1430, 1.430 gashol 5 V.; 1.500. Simca 1.000 y 1.200; Renault 8 4-L; Mini y todos los modelos nacionales. Facilidades 12, 18 y 24 meses. - Pedro Alfaro 2. teléfono 223814

**AUTOMOVILES** alquiler sin conductor FLEN Todas marcas Avenida General Vigón. Teléfono 223803

**SE VENDE** Simca-1000 en buen estado, económico. Interesados, llamar al teléfono 209108

**Ciclomotores MOBILETTE** - sin carnet conducir nuevas y de ocasión. Modelos desde 4.000 pesetas, con facilidades de pago «Serventa» calle Merced 18

**VENDO** 850 bueno. Corral de los Infantes, 3, 1.º Burgos.

**VENDO** Mobilette, seminueva, barata. Barriada Inmaculada G-1, 2.º izquierda

**VENDO** 1.500, buen estado. Facilidades de pago. Informes: Bar Ortega Diego Lafnez

**VENDO** coche 850 especial. Teléfono 206734.

**VENDO** «Avia» para 4.000 Kg. de carga. Perfecto estado. Burgos. Teléfono 220527

**VENDO** «Mercedes 280 S» de gasolina, a estrenar. Burgos. Teléfono 220527

**VENDO** 1.500, 850 y Vespa. Informes: Bodega Cibbe. Alto de Villalvilla.

**VENDO** 850 especial. Nuevo. Teléfono 223444.

**COMPRO** llantas Mini 1.275 c. c. Razón: Javier. Teléfono 200564 de 9 a 2,30.

**VENDO** Citroen 2 C.V. Telf 205840-721.

## Colocaciones

**SE NECESITA** chica de limpieza Hotel Castellano

**AVON** ofrece garantía absoluta en sus productos a todas las distribuidoras. Por eso es mucho más fácil obtener con Avon buenas ganancias y premios. Ahora está a tiempo de ser distribuidora. Llame hoy mismo al teléfono 208163 o escriba al apartado 14875 de Madrid

**SE NECESITA** chica joven para casa. Hay asistenta. Informes: Meñón Burgos

**SE NECESITA** camarera. Hostal moderno (R. O. C. 6.276)

**SE NECESITAN** do barmans Bar La Sola. (R. O. C. 6.329)

**SE NECESITA** chica para Bar Rimbombín Sombriería, 6

**SE NECESITA** chica fija. Informes: buen sueldo San Lesmes, 18 4.º B De 3 a 7

**SE NECESITA** aprendiz de 14 a 15 años, para obrador de confitería Loste Avenida del Cid, 36, Burgos (Regla. R. O. C. 6.361)

**SE NECESITA** barman camarero o camarera de restaurante y cocinero o cocinera y señora, chica para lavandería «Pub - Restaurante Ríce».

**ASISTENTA**, se necesita. Lalo Calvo 12 3.

**ENCARGADO** para finca, se necesita, con conocimientos agrícolas y ganaderos. Informes llamar al Teléf 223897 (R. O. C. 6.483)

**URGENTE** necesito muchacha con informes, para dos personas. Razón Alpagatería E Riojano Paloma 81

**APRENDICES**, ayudantes y dependientes se precisan en Cafetería Espolón (R. O. C. núm 5.523)

**SEÑORAS** para fregadero y limpieza, se precisan en Cafetería Espolón (R. O. C. 5.523)

**SE NECESITA** chica de servicio, para matrimonio con un hijo, buen sueldo. Razón «Le Orensana», calle Miranda, núm 6. Telf 205532

**SE NECESITA** chica para bar. Razón restaurante Castilla Plaza Vega, 8 (R. O. C. 6.521)

**SE NECESITA** persona impuesta en ordeño - mazo del ganado vacuno de leche. Interesados, llamar al teléfono 223697 (R. O. C. 6.517)

**SE NECESITA** chica fija, preferible sea mayor y con conocimientos de cocina. Buen sueldo. Paseo de la Isla, 10, 3.º. C. Teléfono 204515 ó Vacelca

**SE NECESITA** muchacha. Avda Generalísimo, 11. entresuelo derecha.

**SE NECESITA** chica para bar. Razón restaurante Castilla Plaza Vega, núm 8. (R. O. C. 6.521).

**NECESITO**, para Pamplona, chica fija, reemplazable 6.000 a 7.000 pesetas según experiencia. Teléf 204014

**SE NECESITA** aprendiz mostrador «Bar Juarreño» (R. O. C. 6.354).

**NECESITO** dos muchachas para Madrid, una imprescindible sepa cocina. Informes, mañanas. Teléfono 203181

**SE PRECISA** chica interina. Buen sueldo Avda. Reyes Católicos n.º 8, 9.º B.

**NECESITO** chica fija con informes, matrimonio y dos niños. Teléfono 206867 Vitoria, 48, 10.º A

**SE NECESITA** conductor, carnet segunda, para furgoneta de reparto. Transportes Ubis, calle Madrid 74. Tel 204431.

**NECESITO** asistenta de 8,30 a 6,30. Calle Vitoria, 141, 1.º 2.º

**SE NECESITA** muchacha fija. Casa con comodidades. Dirección: Parque de la Isla N.º 10, 10.º B Beire 9 a 12 mañana

**MUCHACHA** externa se necesita. Plaza de José Antonio, 2, 1.º

**SE NECESITAN** albañiles y peones. Presentarse: Miguel Benito Calle San Francisco, C. 2.º E. (R. O. C. 6.563).

**SE NECESITA** obrero con carnet de segunda. Panadería «La Vienesa» San Pedro Cardeña, 2. (R. O. C. 6.208)

**NECESITO** asistenta, General Mola, 28, 1.º derecha.

**SE NECESITA** chica. San Lesmes, 1, 1.º

**NECESITO** chófer camion. Hormigones García, Las Veguillas s/n. (R. O. C. 6.562).

**NECESITO** palista. Hormigones García, Las Veguillas s/n (R. O. C. 6.562).

**SE NECESITA** chico para barra. Restaurante El Corralón Arco de Santa María. Teléfono 209679. (R. O. C. 6.564).

**SE NECESITA** chico de almacén de 14 a 16 años. Almacenes Hermosilla Romancero, 14 (R. O. C. 6.485).

**RESTAURANTE** Rincón de España, se precisan camareros de comedor y ayudantes (R. O. C. 6.519)

**IMPORTANTE** empresa del ramo de construcción, necesita auxiliar de obra con experiencia. Interesados presentarse en Carretera Villmar, Km. 1. Atenderá Sr Calvo, de 3 a 8 de la tarde. (R. O. C. 6.523)

**NECESITO** empleada de hogar. Vitoria, 56 bis, 3.º dcha. Buen sueldo. Teléfono 224268.

**MATRIMONIO** joven necesita chica. Vitoria, 20, 2.º Izda.

**SE NECESITA** chófer con experiencia. Pegaso y Barreiros 170. Carnet 1.º. Transportes Asenjo. Teléfono 205798 (R. O. C. 6.475).

**PRECISO** chica, mañanas. Barriada Militar, Bloque 13 3.º Izda.

**SE PRECISA** asistenta, de 9 a 7 con informes. Presentarse de 4 a 6. Héroes del Alcázar, 4, 5.º 19.

**SE NECESITA** chica. Irato completamente familiar. Huerto del Rey, 10, 2.º dcha. Teléfono 205604.

**SE NECESITA** chico para lavar y engrasar. Transportes Asenjo 205798 (R. O. C. 6.475)

**SE NECESITA** asistenta con informes de 9 mañana a 7 tarde. Héroes del Alcázar 4, 5.º habitación 19

**SE NECESITA** chica para Madrid. Matrimonio y tres niños. 6.000 pesetas. Parque de la Isla n.º 9, 7.º A Sres de Márquez.

**RESTAURANTE** Ojeda necesita limpiadoras (R. O. C. 6.584).

**SE NECESITA** ayudante con experiencia para barra. Razón: Hostal La Varga. Telf 201640. (R. O. C. 6.350).

**NECESITAMOS** señorita secretaria bien impuesta. Preferible con experiencia. Enviar solicitudes a Ufac Hispania, S. A. Abad Maluenda número 5 Burgos

**RESTAURANTE** Ojeda necesita aprendices de cocina y comedor. (R. O. C. 6.584).

**FABRICA** tejidos precisa aprendices 15-17 años residente Gamonal. Teléfono 220880. (R. O. C. 5.040).

**NECESITO** chica externa. Informes: calle Vitoria, 73, 5.º B.

**SECRETARIA** necesita Cooperativa «La Flora» Invernaderos La Ventilla. (R. O. C. 6.582).

**NECESITO** señora para limpieza. Bar de la Llanura de Adentro.

**PARA BAB**, necesito dependiente 17-18 años. Sanz Pastor, 18. «Registro O. C. 6.337»

**DESEO** asistenta o chica fija, de 10 a 6. Teléfono 204686 Conde Jordana, 1, 7.º, centro

**SE NECESITA** chica fija. Vitoria 29, 2.º izquierda

**NECESITO** oficial mecánico segunda. Carretera Madrid kilómetro 236. Servicio Avía (Registro O. C. 6.535)

**ASISTENTA** por horas. Presentarse en Almacenes Moliner de 12 a 2.

**SEÑORITA** para cuidar niño se necesita. General Vigón B, 9.º D.

**SE PRECISA** chica de servicio, bien retribuida, para Barcelona. Escribir y mandar fotografía al N.º 9.615 Roldós-Anuncios. Vergara, 10. Barcelona-2.

**GASOLINERA** necesita empleado. Servicio militar cumplido. Presentarse Gasolinera Villafra de 9 mañana a 11 noche. (R. O. C. 6.593).

**SE NECESITA** muchacha interna. Buen sueldo. Teléfono 201894.

**SE NECESITA** chica para señora sola para pueblo. Bien retribuida, para más información, llamar al teléfono número 206024 de Burgos.

**SE NECESITA** señora de servicio. Villanueva de las Carretas. Orenco Angulo Sendino

**SE NECESITA** chica externa. Concepción, 21, 3.º derecha.

**SE NECESITA** aprendiz de 15-16 años. Presentarse en Parque de San Francisco, 6, bajo Miguel Chico. (R. O. C. 6.596).

**ASISTENTA** necesito. Dos horas. Plaza Vega, 27, 2.º derecha.

**SE NECESITAN** oficiales de 1.º, 2.º y 3.º para vehículos industriales, aprendices y pintor. Teléfono 209725 (R. O. C. 6.594).

**SUBAGENTES** seguros a comisión se necesitan. Burgos y provincia. No hace falta experiencia. Tardes 5 a 7. Teléfono 208757.

**SE NECESITA** empleada de hogar para Madrid poca familia. 6.000 pesetas sueldo. Avda. Reyes Católicos n.º 9, 6.º D.

**SE NECESITA** asistenta. Buenos informes. Miranda, 3, 4.º

**SE NECESITA** chica. Razón: Restaurante Castilla. Plaza Vega número 8.

**SE NECESITA** aprendiz. Carnicería Elena. San Lorenzo, 11. Registro O. C. 6.472).

**HOSTAL** a 25 Km. de Burgos necesita chica para servir comedor, cocinera con práctica. Informes de 12 a 15. Avenida Reyes Católicos número 35, 4.º D. (Registro O. C. 6.589).

**SE NECESITA** empleada de hogar interna. Buen sueldo. Avda. Reyes Católicos, 10, 6.º F. Tarde de 5 a 7,30. Para la misma casa, se necesita empleada de hogar externa de 9 a 6.

**PEONES** se necesitan en Manpac obra, Frente Taglosa (R. O. C. 6.282).

**OFICIALES** mecánicos, se precisan en Servi-Auto. Avenida General Sanjurjo, 9. (R. O. C. 6.344).

**DOY** para tejer aguja a mano chaquetas niño, ganchillo, gorros, todo el año, capital y pueblos. Muy bien retribuido, pago en el acto. Razón: Martínez del Campo número 11, bajo, mañanas.

**SE OFRECE** secretaria. Informes: esta Administración.

**SE NECESITA** chica. Razón: Vitoria, 15, 1.º

**PRODUCTOS** de casa necesita cubrir 10 plazas en su departamento de ventas, trabajo sólo por las mañanas. Presentarse jóvenes de ambos sexos de 4,30 a 6,30 en Restaurante Bonfin. Preguntar: Sr Miguel.

**NECESITO** asistenta 30-40 años, con informes. Teléfono 206918.

**SE NECESITA** chico de 15 a 16 años para panadería. Presentarse de 4 a 6. Casillas, 19.

**NECESITO** chica de 15 a 18 años por un mes. Razón: teléfono 204546.

**SE NECESITA** chica de servicio, bien retribuida, para Barcelona. Escribir y mandar fotografía al N.º 9.615 Roldós-Anuncios. Vergara, 10. Barcelona-2.

**GASOLINERA** necesita empleado. Servicio militar cumplido. Presentarse Gasolinera Villafra de 9 mañana a 11 noche. (R. O. C. 6.593).

**SE NECESITA** muchacha interna. Buen sueldo. Teléfono 201894.

**SE NECESITA** chica para señora sola para pueblo. Bien retribuida, para más información, llamar al teléfono número 206024 de Burgos.

**SE NECESITA** señora de servicio. Villanueva de las Carretas. Orenco Angulo Sendino

**SE NECESITA** chica externa. Concepción, 21, 3.º derecha.

**SE NECESITA** aprendiz de 15-16 años. Presentarse en Parque de San Francisco, 6, bajo Miguel Chico. (R. O. C. 6.596).

**ASISTENTA** necesito. Dos horas. Plaza Vega, 27, 2.º derecha.

**SE NECESITAN** oficiales de 1.º, 2.º y 3.º para vehículos industriales, aprendices y pintor. Teléfono 209725 (R. O. C. 6.594).

**SUBAGENTES** seguros a comisión se necesitan. Burgos y provincia. No hace falta experiencia. Tardes 5 a 7. Teléfono 208757.

**SE NECESITA** empleada de hogar para Madrid poca familia. 6.000 pesetas sueldo. Avda. Reyes Católicos n.º 9, 6.º D.

**VENDEMOS** bolsos para señora en piel, boscail serpiente negro y marrón muy baratos por quitar la sección Almacenes Epifanio Planta «ótano Oportunidades»

**SE VENDE** perro de caza setter dos años. Razón teléfono 203392

**VENDEMOS** PANTALONES señorita caballero, restos de serie verano, muy baratos. Son modernos - Almacenes Epifanio

**COMPRAMOS** bidones de plástico o metal, usados en todos tamaños. Ofertas esta Administración 3531 V

**ARQUITECTOS** apareadores, constructores. Se vende reproductora de planos marca «Combic 600» Informes: 201606

**VENDO** máquina de coser «Sigma» Teléfono 220236

**VENDO** perro caza, bueno. Informes: Bar Ortega. Diego Lafnez.

**CAZADOR** compro perro perdiguero, que cace bien. Ofertas al Telf 201732 Sr Temiño

**SE VENDE** frigorífico. Martínez del Campo, 5, 4.º. Preguntar portería.

**VENDO** Setter Lovelat. 15 meses, pura raza, registrado R.S.F.R.S. Carrera, 15. Luis Barco.

**CLASES** de Francés, un año en Francia. Teléfono 204018

**CEDO** título a Colegio. Licenciado en Filosofía y Letras. Telf 207823.

**SERIGRAFIA.** Encuadernación. Pirograbado. Artesanía del cuero. Aprenda cualquiera de esas técnicas y librese un buen porvenir. Informes gratis: Mater-9, Muntaner, 81. Barcelona-11.

**VENTA** de pisos y lonjas en Via de Empalme. Construcciones Serrant

**AGENCIA «FIROGA»** - Pisos locales, alquileres, traspasos. Oficinas Vitoria, 59. Teléfonos 221746 220271

**SE VENDEN** tocas e exentos desde 100 metros cuadrados a 1.000 metros cuadrados. Razón teléfono 200438

# VIDRIERA DEL NORTE, S. A.

CARRETERA LOGRONO, C/ 12

PRECISA PARA BURGOS

## OPERARIOS

con conocimiento de cultura general para especializar en fabricación vidrio.

— Servicio Militar cumplido —

### SE OFRECE:

#### Formación

Durante 6 meses, por cuenta de la Empresa en Burgos o en otros puntos de España

#### Puesto

Especialista con promoción en la Empresa.

#### Salario

Durante los 6 meses de formación 9.000 pesetas netas mensuales más dietas en caso de desplazamiento en la formación, así como indemnizaciones por trabajo a turno.

Al final del periodo de formación, incorporación al convenio colectivo de la Empresa como personal fijo.

TIEMPO LIMITE DE PRESENTACION: 8 Septiembre

## FIESTA PATRONAL DE LA CASA DE PALENCIA



La Casa de Palencia conmemoró el domingo su fiesta patronal de San Antolín, y a las doce de la mañana ofreció una solemne misa en la parroquia de San Lesmes Abad, oficiada por el presbítero don Gregorio Andrés y en la que predicó el párroco don Fermín S. de Benito.

Al vicepresidente de la Casa de Palencia, don Gregorio Palencia, por ausencia del presidente, y demás miembros directivos, acompañaron en el acto el primer teniente de alcalde don César Rico; concejales representantes de los Municipios de Aguilar de Campoo y Alar del Rey (Palencia); delegaciones de casas regionales y «Peñas», y otras diversas comisiones.

Asistieron socios, familiares y simpatizantes, sumándose a la fiesta el gobernador civil y el presidente de la Diputación.

En el domicilio social se sirvió después una copa de vino español, pronunciando palabras de saludo y ofrecimiento don Gregorio Palencia que resaltó el espíritu de hermandad de las «Peñas» y Centros regionales, agradeciendo las colaboraciones de la Prensa y Radio locales. Le contestó don César Rico Pardo con frases de felicitación y de estímulo.

El sábado se dirá una misa vespertina aplicada por los socios fallecidos.

Foto Fede.

# anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE a OCHO de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO a SEIS de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad — PRECIO: Veinte pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, dos pesetas

**VENDO**, llave en mano, magníficos pisos subvencionados, soleados, calefacción individual carbón portero electrónico, mejor zona Gamonal urbanizada. Grandes facilidades. Informes, Francisco Grandmontagne 6, primer, E.

**CONSTRUCCIONES** González Alonso Pisos terminados, subvencionados Vitoria 115 Oficina

**VENDO** piso céntrico, cinco habitaciones, calefacción, sin gastos. — Ruera, Vitoria 19. Teléfono 203837

**LIQUIDACION** de pisos exentos, exteriores soleados, batistimos Cuatro habitaciones cocina y baño terraza. Informes señ. Brasa Calle Pérez Platero 18 2.º B Burgos

**CONSTRUCCIONES «BU BIL»** — Venta pisos ocupar inmediatamente, 15 años facilidades, resto a convenir. Parquet, cocina gas-carbón ascensor. Gastos comunidad reducidos. Calle Vitoria, 187 1.º E

**LOCAL** propio para oficina, delineantes profesionales o representantes. Avda del Cid 88 portera

**VENDO** piso calle Travesía de la Legión. Teléfono 203608

**SE VENDE** piso amplio, Almirante Bonifaz. Informes. Teléf 203285.

**SE VENDE** piso económico, San Francisco 72. Informes, entresuelo derecha. Teléf 221523

**VENDO** piso céntrico, soleado, todo exterior. Santa Clara, 57 2.º D.

**SE VENDEN** dos pisos séptimos, cuatro y cinco habitaciones exterior, céntricos mucho sol. Informes teléfono 200753 De 8 a 10 noche

**PISO** o casa, soleados, vendo o alquiler, Calle Corazas (próximo San Gil) Informes, General Mola 17 1.º B.

**SE VENDE** casa antigua con huerta y solar a diez kilómetros capital. Para verla y tratar en Arroyal. Facundo Tobar.

**VENDO** línea regular de viajeros, Calle Valladolid, núm 3

**SE VENDE** piso exterior, muy soleado, calefacción nueva individual, frente parada autobús, en Paseo Fuentes núm. 15, duplicado, 2.º piso, letra A Razón en el mismo.

**SE VENDE** o alquiler chalet-bar Oasis para barra americana o merendero, dos parcelas para chalet de 1.500 y 1.000 metros, todo con luz y agua, inmejorable sitio. Paseo Pisones. Llamar Teléf 205929 o 207018.

**SE VENDE** piso, sol todo el día, empapelado, 230.000 ptas Calvario, 2, 5.º C. Telf. 207852.

**VENDO** piso céntrico, con o sin muebles. Teléfono 208317

**PISO** estrenar. Grandes ventajas. Cinco habitaciones, dos baños, exento. Santa Cruz. Llamar teléfono 201403 desde hoy.

**VENDO** piso, situación inmejorable. Siete habitaciones, facilidades. Informa: Aparicio y Ruiz, 7, portera.

**SE VENDEN** viviendas libres en Villimar. Tratar con Juliana Orzeo.

**VENDO** piso soleado, Cuatro habitaciones, servicios y terraza. Calle Santiago n.º 1, 1.º D Capiscol.

**PISOS** en Alicante, por 30.000 pesetas entrada, llave en mano, resto 2.500 pesetas al mes más hipoteca Escritura en el acto Colonia Santa Isabel. Apartado de Correos 1.104 Alicante.

**VENDO** pequeño local con sótano, propio cualquier negocio. Emperador 15 Tardes.

**ARRANZ ACINAS** construye y vende pisos de todas clases, en varias zonas de la ciudad. Informes, Plaza Cruzada, 1.

**OFRECEMOS** pisos de protección oficial Una serie completa de viviendas con la garantía de ARRANZ ACINAS Plaza Cruzada 1 ¿PIENSA USTED comprar piso? Visítenos y elegirá a su gusto. — ARRANZ ACINAS Plaza Cruzada, 1.

**VENDO** piso seminuevo, sin gastos, situado plaza de toros antigua. Teléfono 204728.

**VENDO** céntrico piso, buen precio, con muebles o sin muebles. Teléfono 202529. De 4 a 6.

**SE VENDE** local céntrico, muy amplio. Informes: Almacenes Nati. Calle San Lorenzo, 5.

**VENDO** piso cuatro habitaciones. Calle Burgenese, 20, 4.º E.

**VENDO** piso o arriendo, soleadísimo. Rivalamora n.º 1. Informes: Carmen n.º 5. Portera.

**VENDO** hermosos apartamentos y pisos de 3, 4, 5 y 6 habitaciones, con terrazas, galerías y parking. Calefacción central y agua caliente. Avenida del Cid, 89.

**SE VENDE** vivienda con cochera y con terreno, 400 m². Informes: esta Administración.

**VENDO** piso céntrico, Cuatro habitaciones amplias, calefacción individual. Exento, Burgenese, 20, 3.º B. Teléfono 207474.

**OCASION** se vende piso nuevo, cuatro habitaciones, llave en mano, mínimo gasto. C/ Santa Clara, 44. Informes: teléfono 201009.

**VENDO** piso calefacción individual, sótano y jardines. Mucho sol. Rey D. Pedro, 1, 1.º izquierda. Tratar en el mismo.

**VENDO** o alquiler piso amueblado, económico, soleado. Telf. 206479.

### Ganados y aperos

**SE VENDEN** dos machos, en Quintanilla Sotomío. Tratar con Aniano Delgado

**VENDO** par de mulas Lino Ruiz Presencio

**SE VENDEN** 40 cerdos destetados. Informes, Martín Calvo, Cordovilla la Real, Palencia.

**DOY PENSION** céntrica, con teléfono. Informes, esta Administración

**VENDO** vaca primer parto, abocada parir y otras dando leche y diez cerdos cebados. Antonio Vicente Castrojeriz.

**SE VENDE** tractor John Deere, con aperos y trilladora con motor. Agrupación de Terradillos de Sedano.

**SE VENDEN** dos mulas, de aperos de labranza y una vaca invocada a parir, en Tagarasa. Isidoro García.

### Huéspedes

**SE ADMITEN** dos chicas a dormir. Calle Santiago, n.º 2, 3.º C. Capiscol

**CEDO** habitación dos camas, derecho cocina, céntrica, calefacción. Melchor Prieto. Teléfono 208186

**PENSION** completa o sólo dormir, económico. Avda. Eladio Perlado, Bloque I, n.º 1, 4.º D.

**DOY PENSION** completa. Romanceros, 30, 2.º B.

**SE ADMITEN** estudiantes, chicas, próximo colegio. San Joaquín, 16, primero.

### Muebles

**VENDO** cama niquelada con "flex" 1,20 x 2,00; dos de madera, 1,15 x 2,00; turca 1,10 x 80, 700 Ptas.; camilla 80, 250 Ptas.; mesillas, 150 Ptas. Verlo de 10-12, 4-7. García Bedoya, 30.

### Pérdidas

**PERDIDA** perro "pointer" Blanco y marrón. Informes: San Francisco, 117.

### Televisores

**TELEVISORES** 19" último modelo extraplano UHF licencia americana con voltímetro y mesa, todo 18.000 pesetas Diez días prueba sin compromiso Ventas a plazos Garantía absoluta seis meses Comercial Vela Moto Callera núm 10.

**F.V. RADIO ONDA.** Servicio técnico «Elbes» Reparaciones Servicio urgente a domicilio Santa Agueda 36. teléfono 201541

**REPARACION** televisores todas marcas a domicilio Servicio urgente antenas. Servicios técnicos Werner Marconi Radio Caracas Calzadas 18 Teléfono 221529 y Generalísimo 18 Villadiego

**SERVICIO RADIO-TV** Philips Electrónica-D Calle San Francisco 153 224540

**REPARACION** inmediata, "Rica", Lafa Calvo, 17, 1.º Telf. 202010.

### Traspasos

**AUTOSERVICIO** alimentación traspaso por imposibilidad de atenderlo. Negocio acreditado, con clientela selecta, buen negocio para una familia. Informes teléfono 223275

**SE TRASPASA** bar en Roa (Burgos), por no poder atender, de 80 m², instalación nueva.

**TRASPASO** bonita tienda centro ciudad o cambio por finca rústica en pueblo. Informa: teléfono 201732

**SE TRASPASA** local céntrico, con instalación propia comercio. Teléfono 202439

**TRASPASO** bar por no poderlo atender. Informes: teléfono 202058.

**TRASPASO** bar Anuncia. Propio mesón. Fernando González, 44. Teléfono 209020.

**¡ATENCIÓN, PELUQUERAS!** Traspaso inmejorable salón equipado, 150 metros, céntrico, disponible cualquier negocio. Renta mínima. Teléfono 203543.

**TRASPASO** bodega zona nueva por no poder atender. Informes: Diego Laínez n.º 6. Mercedaria Cuerva.

**SE TRASPASA** pensión céntrica, económica. Llamar teléfono 203241.

### Varios

**FUNERARIA** San José. Traslados. Entierros. Avenida del Cid 88 teléfono 209452

**IMPRESOS** comerciales, cartas, timbradas, tarjetas de visita, invitaciones, prospectos de propaganda etc. TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos». Calle San Pedro Cardena 34 teléfono 207358 y «Papelería Tagra» calle Vitoria 13 teléfono 202852

**FOTOGRAFADOS** Confeción rápida TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos» Precios ventajosos Calle San Pedro Cardena, 34 teléfono 207358 y «Papelería Tagra» Vitoria 13, teléfono 202852

### Offset

y toda clase de trabajos tipográficos, en TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos» Calle San Pedro Cardena, 34 teléfono 207358 y «Papelería Tagra» calle Vitoria, 13 teléfono 202852

Nuestros teléfonos:  
Admón. .... 207148-49  
Redacción ... 201280

## Captura de otros siete pesqueros españoles por unidades marroquíes

Casablanca (Efe).— Unidades de la Marina marroquí han apresado siete pesqueros españoles que faenaban en aguas incursas en los nuevos límites de pesca adoptados por Marruecos. Cuatro han sido obligados a dirigirse al puerto de Casablanca, los otros tres, al puerto de Mehdia.

## GRAN LOCAL PROPIO LIQUIDACIONES se alquila sin traspaso

TELEFONO 223439

## CONTINUARA EL BUEN TIEMPO

Madrid (Logos).— Información general del tiempo. En las últimas 24 horas hubo alguna nubosidad en el litoral de Málaga y a última hora en Canarias, permaneciendo despejado en las demás regiones. Por la mañana hubo bancos de niebla en el Cantábrico y algunas neblinas en Galicia. Tiempo probable.— En el Cantábrico se registrarán algunas nieblas y nubes bajas por la mañana. Poca nubosidad en el resto.

Temperaturas extremas.— Máxima de 36 grados en Badajoz, Sevilla, Orense y Córdoba. Mínima de 11 grados en Orense y Teruel.

No se perjudica quien dona sangre. Lo tiene comprobado la ciencia. Sólo se hace feliz. Lo atestigua la experiencia.

## UN AVION AUSTRIACO DERRIBADO SOBRE TERRITORIO CHECOSLOVACO

### Chocó con otro aparato que quiso interceptarlo resultando muertos los dos tripulantes del primero

### Cuando volaba a 5.000 metros de altura, un bombardero alemán pierde dos cohetes de gran potencia explosiva

Praga (Efe-Reuters).— Los tripulantes de un avión austriaco resultaron muertos ayer al colisionar el aparato con un avión checoslovaco que había tratado de interceptarlo cuando sobrevolaba el territorio de Checoslovaquia, ha informado hoy la agencia de noticias CTK. La agencia, citando una protesta oficial formulada por Checoslovaquia a Austria, acerca del incidente ha indicado que el avión austriaco no identificado, penetró en el espacio aéreo checoslovaco y al ser interceptado, trató de regresar a Austria y colisionó con un segundo avión checoslovaco.

**AUSTRIA NO ADMITIRA POSIBLES PROTESTAS**  
Viena (Efe).— El ministro austriaco de Asuntos Exteriores Rudolf Kirchschlaeger ha declarado esta noche en una entrevista a la radio-televisión austriaca que su Ministerio rechazará la protesta checoslovaca por la violación del espacio aéreo por un avión deportivo austriaco con dos tripulantes a bordo que ha tenido lugar hoy.

El ministro Kirchschlaeger fundamentó el rechazo de la protesta al igual que el de la presentada pasado 28 de Julio por un incidente similar, en que el Estado no responde de los aviones civiles y por tanto no puede aceptar reclamaciones en este campo. No obstante, Austria manifiesta un «urgente interés» en una información verdaderamente completa de las autoridades checoslovacas a la Comisión de Investigación austriaca sobre el incidente.

El avión austriaco era un aparato de vuelo a vela provisto de motor auxiliar con el nú-

mero de matrícula OE 905, según comunican las autoridades austriacas de aviación civil.

Los dos ocupantes que han perecido en el incidente son Friedrich Hammer y Ludwig Illtischkox.

Según se desprende de las primeras informaciones, dos cazas checoslovacos se lanzaron en persecución del aparato austriaco apenas entró en el espacio aéreo de Checoslovaquia, produciéndose el choque que ocasionó la muerte de los ocupantes del avión austriaco.

El pasado 28 de Julio se produjo un incidente similar, también de consecuencias fatales para los ocupantes de una avioneta deportiva austriaca que —al parecer por la mala visibilidad— se extravió en territorio de Checoslovaquia, aunque las autoridades de Praga atribuyeron entonces al piloto intenciones de espionaje. El pretexto de la mala visibilidad está excluido en esta ocasión, por lo que la protesta checoslovaca ha sido inmediata.

### PIERDE DOS COHETES

Hannover (Efe).— Un avión del prototipo «Starfighter», de las fuerzas aéreas alemanas, perdió hoy dos cohetes, de gran potencia explosiva, cuando volaba a cinco mil metros de altura.

Se cree que los dos cohetes, de un peso de 150 kilos cada uno han caído en un bosque cercano a Hannover. La Policía y los bomberos han organizado una acólón de búsqueda ya que, los cohetes, representan peligro a pesar de que hayan quedado destruidos.

## Teólogos de todo el Mundo se reúnen en asamblea en Salamanca

### Toma de posesión del gobernador civil de Córdoba

Salamanca (Cifra).— Un centenar de representantes de Facultades e Institutos de Teología de todo el Mundo se encuentran reunidos desde hoy en Salamanca en la primera asamblea de este tipo que se celebra hasta la fecha.

De los asistentes, cincuenta y uno pertenecen a países europeos, veintiséis a naciones americanas, siete a países asiáticos y uno de África. Las naciones con mayor número de representantes son España, con 15, e Italia y Canadá con 12.

Asisten dos rusos, presidentes de las Facultades Teológicas de Mociú y Leningrado, dos ortodoxos griegos, tres polacos y dos húngaros.

Al comenzar la Asamblea, los participantes nombraron presidente de la misma al decano de la Facultad de Teología de la Universidad Pontificia de Salamanca, Eusebio González de Cardedal. Para asistir a las reuniones se encuentran el presidente y secretario general de la Federación Internacional de Universidades Católicas (FIUC), Herce Carrier y monseñor Leclercq.

### TOMA DE POSESION DEL NUEVO GOBERNADOR CIVIL DE CORDOBA

Córdoba (Cifra).— En las primeras horas de la tarde de hoy se ha celebrado en el salón de actos del Gobierno Civil la toma de posesión del nuevo gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Córdoba, don Mariano Nicolás García, que anteriormente ocupó los mismos cargos en Alicante.

El acto fue presidido por don Antonio del Valle Menéndez, director general de Política Interior, que ostentaba la representación del ministro de la Gobernación, y por don José María Aparicio Arce, delegado nacional de Provincias, en representación del ministro secretario general del Movimiento.

### COMIENZO DEL CURSO EN LA ACADEMIA DE INFANTERIA

Toledo (Cifra).— Con una misa de Espíritu Santo, celebrada en la capilla del centro, ha iniciado hoy las actividades del curso 1973-74, la Academia de Infantería.

A continuación el director de la misma, coronel Aramendi García, dirigió una alocución a los dos centenares de alumnos incorporados. Seguidamente se rindió un homenaje a los Caídos del Arma y se cantó el himno de Infantería.

### ABANDONA ESPAÑA EL HERMANO DEL REY DE ARABIA SAUDI

Madrid (Cifra).— El Príncipe Salman Ben Abjul, hermano del Rey Feisal, de Arabia Saudita, ha salido a mediodía de hoy del aeropuerto de Barajas con destino a Roma.

Abjul Aziz, que es el gobernador de Riad, capital del mencionado Estado, estaba en España desde el pasado 18 de Agosto, acompañado de su esposa y tres hijos, en un viaje de carácter privado.

Fue despedido en Barajas por el embajador de su país en España, señor Nasser Almanquor.

## Detención de cinco individuos acusados de pertenecer a «comandos» de la ETA

Sas Sebastián (Cifra).— Cinco individuos, acusados de pertenecer a comandos «legales» de la organización terrorista «ETA» en San Sebastián y Rentería, han sido detenidos por funcionarios de la Comisaría de Policía de San Sebastián, entre los días 29 y 31 del pasado mes de Agosto.

Los comandos de los que formaban parte los detenidos fueron desarticulados a raíz del descubrimiento en la localidad de Lasarte, durante el pasado mes de Marzo de una lonja donde se guardaba la dinamita robada de un polvorín de Hernani y que condujo a la detención de los secuestradores de Felipe Huarte.

A raíz de esta desarticulación, los cinco individuos ahora detenidos, habían abandonado sus lugares de residencia, a los que regresaron cuando creyeron encontrarse libres de sospechas. Todos los detenidos han pasado a disposición de la autoridad militar correspondiente.

## PARA FARMACIA SE OFRECE SEÑORITA

con tres años de experiencia. Informes esta Administración

## Presentación oficial de los niños de la «Operación Plus Ultra»

### Mañana serán recibidos por el Papa

Madrid (Cifra).— Los niños de la «Operación Plus Ultra 1973» han sido presentados esta tarde a los medios informativos en un acto celebrado en el salón

de actos de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Madrid. Asistieron varios directivos de las entidades organizadoras, así como numeroso público.

Los niños participantes iniciarán mañana un viaje de veintitrés días y recibirán al final del mismo, una beca de estudios.

El próximo miércoles, primera etapa de su viaje, serán recibidos por Su Santidad Pablo VI y los pequeños ofrecerán al Papa una escultura de Vicente Perelló denominada «La Virgen niña». También serán recibidos por el Síndaco de Roma, que les entregará una medalla de huéspedes ilustres a la Ciudad Eterna y por la esposa del presidente italiano, señora de Leone, que les ofrecerá una recepción en El Quirinal. Posteriormente, visitarán Oviedo, Gijón, El Ferrol del Caudillo, Bruselas, Barcelona, Madrid y Las Palmas, donde finalizará el viaje el 27 de Septiembre.

Los niños emprenderán viaje mañana en el vuelo IB-354, a las 15:55, con dirección a Roma.

## FUEGOS ARTIFICIALES A GRAN ALTURA

### Desde La Guayana serán lanzados 55 cohetes sonda

Paris (Efe).— Del 20 de Septiembre al 3 de Octubre, 55 cohetes sonda meteorológicos serán lanzados desde el centro espacial de La Guayana. El lanzamiento se efectuará por salvas de a cuatro y a intervalos regulares, noche y día.

Así lo anuncia el Centro Nacional Francés de Estudios Espaciales, el cual explica que estos verdaderos fuegos artificiales forman parte del programa de la Comisión de Instrumentación y Métodos de Observación de la OMM (Organización Meteorológica Mundial) y tiene por objeto comparar las medidas de temperatura entre 70 y 200 kilómetros de altura.

En esta campaña de lanzamiento de cohetes-sonda, participarán Estados Unidos, Unión Soviética, Francia y Gran Bretaña, Brasil lanzará también cohetes en un período ulterior del programa.

## Una bomba en el mausoleo de Lenin en Moscú

### Hubo tres muertos

Bonn (Efe-UPI).— Un periódico de Alemania Federal ha publicado hoy que el sábado hizo explosión una bomba en el mausoleo de Lenin en Moscú, causando heridas graves a varias personas, según ha informado la agencia alemana de noticias «DPA».

La agencia señala que el periódico de Colonia Koelner Stadtanzeiger publica que un visitante del mausoleo, procedente de provincias, colocó una bomba que hizo explosión en el interior, hacia las 12 (hora española) del sábado.

Añade el rotativo que dos mujeres y un hombre resultaron heridos y hubieron de ser retirados del lugar por ambulancias.

El Koelner Stadtanzeiger señala que su corresponsal había obtenido la información de fuentes oficiales, añadiendo que a pesar de que no hubo daños en el mausoleo, éste no ha vuelto a abrir sus puertas desde que ocurrió dicho incidente.

### TRES MUERTOS

Moscú (Efe).— Un «demente» soviético y otras dos personas resultaron muertas al estallar una bomba de fabricación rudimentaria en el mausoleo de Lenin en la Plaza Roja de Moscú el pasado sábado, según se ha sabido hoy de fuente soviética. Dicha fuente no da detalles acerca del hombre que cometió este atentado como tampoco revela su identidad, sino que únicamente le califica de «demente».

Según la fuente soviética no se produjeron daños en el mausoleo de Lenin, que normalmente permanece cerrado los lunes, ha sido abierto hoy, con lo que los visitantes han podido comprobar que el monumento no ha sufrido daños.

## ESCUELA DE TURISMO INCA - BURGOS

(Centro legalmente reconocido por el Ministerio de Información y Turismo)

Tiene abierta la matrícula hasta el día 30 de Septiembre, para cursar los estudios de

### TECNICO DE EMPRESA Y ACTIVIDADES TURISTICAS

Tres cursos con Reválida. Título de Bachiller Superior.

### AZAFATAS Y RECEPCIONISTAS

Dos cursos. Sin título. Información en San Pablo, núm. 25. Escuela de Turismo.

## MIRANDA ♦ ACTUALIDAD EL SABADO COMIENZAN LAS FIESTAS DE LA VIRGEN DE ALTAMIRA

### Programa oficial de los festejos

Organizado por el Excelentísimo Ayuntamiento de la ciudad y para los días 8, 9, 10, 11, 12 y 13 de Septiembre, se celebrarán los siguientes festejos:

**Sábado día 8.** — A las doce y media del mediodía, en los salones del Excmo. Ayuntamiento, Recepción y presentación oficial de la Reina de las fiestas y damas de honor de las fiestas patronales, quien izará la bandera nacional, con los honores correspondientes. A la misma hora, darán comienzo las fiestas con volteo de campanas, disparo de cohetes y bombas reales, recorriendo a continuación las calles de la ciudad, la Banda de Música local y dulzaineros de Laguardia, precedidos de la comparsa de Gigantes y Cabezudos.

A la una y media en el Salón de Exposiciones de la Caja de Ahorros del Circulo Católico, inauguración y apertura del II Concurso de Pintura, «Virgen de Altamira». A las cinco de la tarde, en el circuito de Las Matillas, «VII Moto Cross Virgen de Altamira», para las categorías junior y senior. A las siete de la tarde en el recinto Juegos de Bólos de Agueda, tendrá lugar el Campeonato interprovincial de Bólos. A las siete y media en la Avenida del Generalísimo, confrontación de baloncesto, con intervención de los equipos Gaztelz, Pilar y Vasconia de Vitoria, y Deóbriga de Miranda. A las ocho y a las once de la noche, en el Teatro Cinema, la Compañía Lírica «Isaac Albéniz» pondrá en escena «La verbena de la Paloma», y Antología de la zarzuela. A las diez y cuarenta y cinco de la noche, en la Plaza de Toros, patrocinada por el Excmo. Ayuntamiento y organizada por la Federación BURGUESA de Boxeo, tendrá lugar una gran velada de boxeo, con cuatro combates de profesionales. A las once de la noche en la Avenida del Generalísimo, gran verbena, amenizada por la orquesta «Los Fénix».

**Domingo, día 9.** — A las nueve de la mañana, dianas por la Banda de Música local y dulzaineros de Laguardia. A las diez, en los salones del Casino de Miranda, match de ajedrez entre los equipos Sociedad Ajedrecística «Alfil», de Beasain (Guipúzcoa), Grupo de Ajedrez Vergarés, de Vergara (Guipúzcoa), C. D. Ribarrés, de Eibar (Guipúzcoa) y Peña Mirandesa de Ajedrez, de esta ciudad, disputándose la primera fase del VII Torneo Nuestra Señora de Altamira, para seguidamente jugar la final entre los equipos vencedores de la primera fase, con entrega del trofeo del Excmo. Ayuntamiento al campeón. A las once, en la prolongación de la Avenida de José Antonio y Grupo escolar Nuestra Señora de Altamira, exhibición de aeromodelismo, a cargo de la Escuela de Aeromodelismo de Vitoria. A las once y media se celebrará la I Subida automovilística a San Juan del Monte, sub-

encionada por este Excmo. Ayuntamiento y organizada por la Escudería Alava, de Vitoria. A las doce, en el Cine Mecisa, extraordinario concierto a cargo del Orfeón Mirandés, «José de Valdivielso» y Banda de Música local. A las cinco y media de la tarde, en el Estadio Municipal de Anduva, gran partido de fútbol, del Campeonato Nacional de Liga de III División, Grupo II, entre los equipos C. D. Mirandés y C. D. Pegaso, de Madrid. A las nueve y media de la noche, en el río Ebro, primera colección de fuegos artificiales confeccionados por el protécnico local Hijo de Félix Martínez de Lecea. A las once de la noche, en la avenida del Generalísimo, extraordinaria verbena a cargo de la orquesta «Marbella».

**Lunes, día 10.** — A las nueve de la mañana, dianas por la Banda de Música local y dulzaineros de Laguardia. A las diez y media en el parque de Calvo Sotelo, Concurso de Pintura y Dibujo infantil, organizado y patrocinado por la Caja de Ahorros Municipal de Música. A las doce, en el río Ebro pruebas deportivas. A la una en el parque de Calvo Sotelo, concierto por la Banda de Música local. A las cuatro de la tarde, en el campo municipal de Anduva, fútbol juvenil III Trofeo Deóbriga. Partido eliminatorio entre los equipos Athletic Club de Bilbao, C. F. Barcelona, Racing de Santander y G. D. Deóbriga. A las cuatro y media, en el campo del Grupo Escolar Nuestra Señora de Altamira, gran festival infantil. A las ocho y a las diez cuarenta y cinco, en el Teatro Cinema, el Cuadro Artístico Mirandés pondrá en escena el juguete cómico en tres actos, original de Pedro Muñoz Seca y Pedro Pérez Fernando, titulado «Anacleto se divorcia». A las once de la noche, en la avenida del Generalísimo, extraordinaria verbena amenizada por la orquesta «Sabor Cubano» y el conjunto «Axiales».

**Martes, día 11.** — A las nueve de la mañana, dianas por la Banda de Música local y dulzaineros de Laguardia. A partir de las ocho de la mañana, hasta las trece horas, en el puente de Carlos III y la presa, en el río Ebro, concurso de pesca, organizado por la Sociedad Mirandesa de Cazadores y Pescadores, como homenaje del pescador al río Ebro. La entrega de trofeos se realizará a las 13:00 horas en la avenida del Generalísimo. A la una en el parque de Calvo Sotelo, concierto por la Banda de Música local. A las cuatro de la tarde, en el campo municipal de Anduva, partido para el tercer y cuarto puesto. Con ocasión del VI Día del Ebro tendrá lugar el Descenso Internacional del Ebro en piragua, organizado por el Club Tritón, de Alar del Rey (Palencia). A continuación, competición motonáutica organizada por la Asociación Vasco - Na-

varra de Vitoria. A las cinco y media de la tarde en el campo municipal de Anduva, gran final del III Trofeo Deóbriga. A las siete y media de la tarde, solemne procesión del Santo Rosario, que partiendo de la iglesia parroquial de Santa María, llegará hasta la de San Nicolás de Bari. Al regreso, en Santa María, últimos actos de la novena y Salve Popular. Asistirá el Excmo. Ayuntamiento en Corporación, bajo mazas y demás autoridades. A las nueve de la noche en el Cine Mecisa, Pregón del VI Día del Ebro, a cargo del Excmo. Sr. D. Alejandro Rodríguez de Valcárcel, presidente de las Cortes españolas y del Consejo del Reino. A las diez y media en la plaza de España, extraordinaria actuación de las majorettes y grupo folklórico «Nobleza Baturra», de Zaragoza. A continuación, gran verbena amenizada por la orquesta «Poker» y el conjunto «Axiales». A las once, en la avenida del Generalísimo, gran verbena a cargo de la orquesta «Los Fénix» y el conjunto «Los Buhos».

**Miércoles, día 12, Festividad de Nuestra Señora de Altamira.** — A las nueve de la mañana, dianas por la Banda de Música local y Banda del Regimiento de Infantería, San Marcial, número 7, Rondalla «Nobleza Baturra», de Zaragoza y dulzaineros de Laguardia. A las nueve y media en el circuito urbano, extraordinaria carrera ciclista para aficionados de primera y segunda categoría organizada por la Peña Ciclista Mirandesa y patrocinada por el Excmo. Ayuntamiento, con importantes premios y trofeos. A las diez de la mañana en la iglesia parroquial de

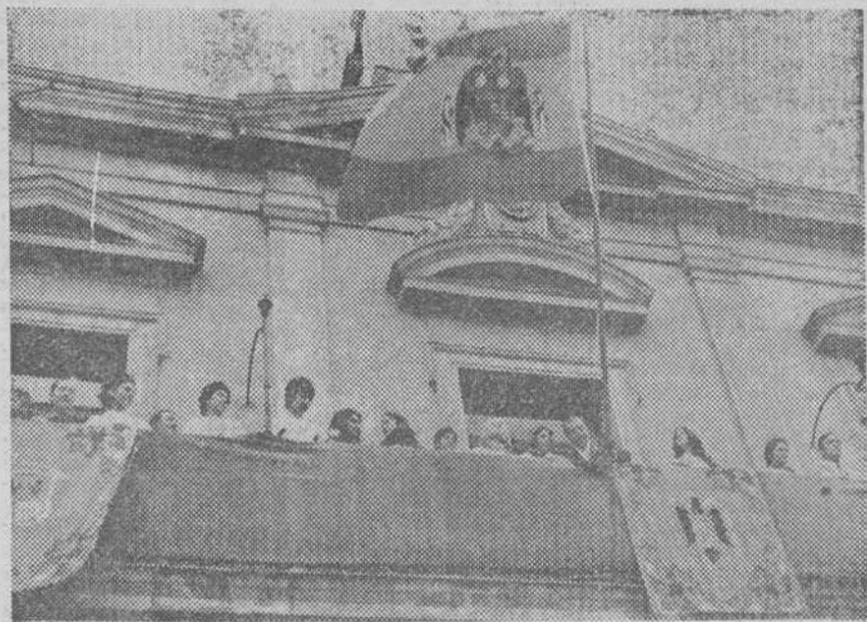
### Racing - A. de Bilbao primer partido del torneo cuadrangular de fútbol juvenil

Esta noche se ha realizado el sorteo para emparejar los equipos participantes en el torneo cuadrangular de fútbol juvenil, denominado «Deóbriga» y organizado en su tercera edición por esta sociedad mirandesa.

La suerte determinó que el primer encuentro lo celebren el Racing de Santander y el Athletic de Bilbao, en tanto que el segundo partido lo jugarán el Barcelona C. F., actual campeón de España y el grupo Deportivo Deóbriga, de Miranda.

Los partidos se jugarán los días 10 y 11 del actual a las cuatro y seis de la tarde, en el estadio municipal de Anduva.

En las dos ediciones anteriores de este torneo resultaron vencedores los jugadores del Athletic de Bilbao, ante la Sociedad Deportiva Eibar y el Club Atlético Osasuna de Pamplona.



En la foto de Juan Muro, queda recogido el momento en que por la «Reina» de las fiestas del pasado año, que lo fuera la señorita Eloísa Trillo, hija de nuestro ex-gobernador civil, iza la bandera nacional, en el balcón central de la Casa Consistorial. Pocas fechas quedan ya para que la efemérides festiva se repita y Miranda comience a vibrar en sus fiestas mayores.

Santa María, Misa solemne con asistencia de autoridades. En el ofertorio, la Reina de las fiestas y su corte de honor harán la ofrenda de flores a la Virgen. Durante la celebración de la Santa Misa, el Orfeón Mirandés interpretará composiciones de música sacra. A las once y con ocasión del VI Día del Ebro, tendrá lugar el descubrimiento de una lápida conmemorativa en el puente de Carlos III, sobre el río Ebro. A las once y media, en la plaza de España, presentación de los Grupos folklóricos de las provincias ribereñas, con la actuación especial del Orfeón Burgalés. A las doce y media Juegos Florales en el Cine Mecisa (Certamen del Día del Ebro), actuación de mantenedor el excelentísimo señor D. Conrado Blanco Plaza, director de «Alforjas para la Poesía». A la una de la tarde, comida extraordinaria a los asilados. Anteriormente, y en el mismo Hospital de Santiago, tendrá lugar una velada artística a cargo del Mago Josechu en honor de los acogidos a dicho Centro benéfico. A la una y cuarto en el parque de Calvo Sotelo, extraordinario concierto a cargo de la Banda de Música del Regimiento de Infantería San Marcial, de Burgos. A las cinco de la tarde, en la plaza de toros, patrocinada por el Excmo. Ayuntamiento, extraordinaria corrida de toros, en la que se lidiarán seis hermosos ejemplares de la afamada ganadería del Marqués de Villamarta, de Sevilla, para los diestros Jaime Ostos, José Fuentes y Antonio Porras, acompañados de sus correspondientes cuadrillas de picadores y banderilleros. A las ocho en la avenida del Generalísimo, calles de Queipo de Llano, Concepción Arenal y Ramón y Cajal, XIX Gran Concurso de Carrozas. El orden del desfile será el siguiente: 1.º Estandarte de la ciudad; 2.º Majorettes de Mont Marsan (Francia); 3.º Carroza

titulada «Belleza»; 4.º Grupo de Danzas «Justo del Río» de Burgos; 5.º Carroza titulada «El Circo»; 6.º Banda Militar de San Marcial, de Burgos; 7.º Carroza titulada «Petalos»; 8.º Grupo folklórico «Andrés Cester Zapata», de Zaragoza; 9.º Carroza titulada «Eres tú»; 10.º Grupo folklórico de la Sección femenina de Tortosa (Tarragona); 11.º Carroza titulada «Fantasía Barbi»; 12.º Grupo de Danzas de la Sección Femenina de Logroño; 13.º Carroza titulada «La primavera con mis pinceles»; 14.º Grupo de Coros y Danzas «Ecos del Ebro», de Reinoso (Santander); 15.º Carroza titulada «Fiesta de estrella»; 16.º Rondalla y Joteros de Corella (Navarra); 17.º Carroza titulada «Día del Ebro»; 18.º Grupo folklórico de Palencia; 19.º Grupo de Gigantes y Gigantillos con los dulzaineros de Laguardia; 20.º Carroza del Excmo. Ayuntamiento con la Reina de las fiestas y corte de honor; 21.º Banda de Música de Miranda de Ebro. A las once de la noche, en la plaza de España, gran verbena, amenizada por la orquesta «Los Fénix». A la misma hora, en la avenida del Generalísimo, extraordinaria verbena amenizada por «Los Sirios» y el conjunto «Los Buhos».

**Jueves, día 13.** — A las nueve de la mañana, dianas por la Banda de Música local y dulzaineros de

Laguardia. A las once de la mañana en el río Ebro, pruebas deportivas. A la una de la tarde, en el parque de Calvo Sotelo, concierto por la Banda de Música local. A las cinco de la tarde, en la plaza de toros, gran espectáculo cómico - taurino - musical «El Bombero torero» y sus 8 enanitos. A las siete y media, competiciones de baloncesto. A las ocho, y a las diez cuarenta y cinco de la noche, en el Teatro Cinema, «Forja Teatro Independiente», pondrá en escena la obra de Jaime Salom, que lleva por título «Viaje en un trapecio». A las ocho, en el parque de Calvo Sotelo, grandes combates de boxeo aficionado, organizados por la Federación BURGUESA de Boxeo y patrocinados por el Excmo. Ayuntamiento. A las nueve y media de la noche, en el río Ebro, segunda colección de fuegos artificiales aéreo - acuáticos confeccionados Hijo de Félix Martínez de Lecea. A las once en la Sala Orosco, concurso de catadores de vino, patrocinado por la firma Savin y organizado por «El Correo Español - El Pueblo Vasco». A la misma hora en la avenida del Generalísimo, extraordinaria verbena fin de fiestas, amenizada por la orquesta «Los Sirios» y el conjunto «Axiales».

**Notas.** — Los Gigantes y Cabezudos, acompañados de los dulzaineros de Laguardia, recorrerán las calles de la ciudad, todos los días de las fiestas. Durante los días 9 y 10, en la plaza de España y los días 11, 12 y 13 en el parque de Calvo Sotelo, en funciones de mañana y tarde, actuará el Teatro de Títeres «Los Gigantillos», bajo la dirección de Karraskedo.

Las horas y lugares señalados para los distintos festejos, quedarán sujetos a las posibles variaciones que las circunstancias impongan, en cuyo caso se anunciarán dichas modificaciones por medio de la Prensa y Radio locales.

### AGENDA DE UTILIDAD

**FARMACIA DE GUARDIA**  
Correponde de guardia, hoy, martes, a la farmacia de la licenciada doña Teresa de Castro, de Arenal, esquina José Antonio.

**TELEFONOS DE URGENCIA**  
DELEGACION DE DIARIO DE BURGOS: 31-17-61 y 31-18-00.

## ARANDA

## MAL DEBUT DE LA GIMNASTICA QUE PERDIO EN CASA

LA PRUEBA CICLISTA DEL DOMINGO

Como decíamos en el número del domingo, éste día iba a ser uno de los que más apretados programas se nos suelen presentar, por lo que vamos a ofrecer cuanto se celebró en este día, siguiendo una especie de orden cronológico y de esta forma, lo primero, entendemos que hemos de hablar de la prueba ciclista ya que ésta tuvo lugar a las once de la mañana.

Al anuncio de esta prueba acudieron nada menos que 39 corredores de la categoría de juveniles A y B, de las provincias de Valladolid, Madrid, Avila, Segovia, Burgos y Palencia, por equipos, pudiéndose decir que fue una prueba del equipo Volbo de Valladolid, ya que obtuvieron los nueve primeros puestos, ocupando el décimo un corredor de la ciudad de Santa Teresa.

Esta prueba, denominada "Trofeo Francisco Calvo", revestía un doble interés, ya que era puntuable para el Trofeo "Castellano-Leonés" de ciclismo, de ahí la presencia de tanto número de corredores.

Previamente se había estipulado que los participantes correrían una manga de 14 vueltas que a la vista de los inscritos se dividieron en dos mangas, la primera de 19 corredores y la segunda de 20. Los seis primeros de cada una de éstas que se clasificasen en primer lugar, correrían una tercera y definitiva manga de 12 vueltas.

Hemos de significar y elogiar al mismo tiempo, la actuación del corredor local Carlos Velasco López, que siendo de la categoría de juveniles B, quedó en séptimo lugar en la primera manga. De Aranda tan sólo hubo cuatro participantes destacando el que pese a su corta edad, se clasificó en la forma que dejamos indicada.

Mientras se corría la tercera manga, se oyeron protestas del público que mostraba su desaprobación porque en la última manga participasen tan sólo 12 corredores, pero el Reglamento y la organización así lo había anunciado y no se hizo caso de las protestas.

Como quiera que se habían estipulado diez premios, éstos fueron otorgados a los diez primeros clasificados en la última manga, que por orden de clasificación fueron los siguientes: Fernando Laja Plaza, Tomás Sánchez Durán, Feliciano Sobradillo Casado, Isidro Juárez Morales, Juan Antonio Alonso Manrique, Alberto Fernández Blanco, José-Carlos Valero Rodríguez, Eduardo Gómez Fuerte y Manuel Maestre Gómez, todos del equipo Volbo de Valladolid y en décimo lugar se clasificó Angel Arroyo Sanohez, de Avila.

Respecto a esta prueba, hemos de decir que ha resultado francamente bien, es bien consideramos que se pudiera intentar celebrar esta clase de pruebas en circuito en otro lugar, por ejemplo en la zona del Polígono Industrial donde se

pudiese vigilar mejor la totalidad del recorrido, ¿por qué no se intenta lo que dejamos apuntado?

LA FIESTA DE LA PEÑA TAURINA ARANDINA

El segundo de los actos programados para el domingo pasado, consideramos que corresponde a la fiesta de la Peña Taurina en la conmemoración de sus bodas de plata, ya que los actos principales dieron comienzo a las 12,30 con una misa en la Virgen de las Viñas, a la que asistieron el señor alcalde, don José-Eugenio Romero Pascual; tenientes de alcalde, don Alfredo del Alamo Andrés, don Pablo Peñalba López y don Pedro Ublis Almonacid; concejal, señorita Teresa Martínez Astigarraga; capitán de la Guardia Civil, don José María Sanz Pnilla; presidente de la Peña, don Juan Brogeras Peñalba; socio de honor de la Peña, don Luis Mateos Martín; otras personalidades e invitados y asociados a la Peña en general.

Ofició la misa el señor arcipreste, reverendo don Modesto Gómez quien en la homilía resaltó la importancia de las asociaciones en general, en este caso la Peña Taurina, indicando que el espíritu de confraternización social engendra al mismo tiempo una unión espiritual. Al final el mismo señor arcipreste dijo que en atención a que estaban los invitados de una boda esperando en vez de cantar la Salve popular, se procedería a rezarla, como así se hizo.

Autoridades, invitados y socios, se trasladaron a continuación al domicilio social de la Peña mientras llegaba la hora del banquete anunciado, que dio comienzo en un céntrico restaurante a las tres menos cuarto de la tarde.

A los brindis por el secretario de la Peña, don José Garcani Llique se dio lectura a una notificación del Ilustre Ayuntamiento trasladando el acuerdo tomado en la sesión del 31 de Agosto del actual año y de las adhesiones recibidas, entre ellas, la de don Carmelo Revilla. El peñista don Eugenio Berzosa Cardenal, dio lectura a un esortito de homenaje y de unos versos compuestos para este acto. Don Jesús Martín de la Fuente, habla como socio fundador, relatando lo que entonces se hizo, el himno de la Peña que compuso el arandino maestro Nebreda presente en el acto que se celebra, diciendo que la Peña tiene una deuda moral con dicho señor, rindiendo un homenaje a los peñistas desaparecidos y pidiendo al señor alcalde presente, la terminación de la plaza de toros, aprovechando la ocasión para hacer un canto a la mujer española.

Le sigue en el uso de la palabra el señor Graciani actual secretario de la Peña, que también fue secretario cuando se fundó la Peña, quien habla de la fiesta en sus varios aspectos, significando que la afición está en decadencia y lo que según su criterio es la parte principal de la fiesta el toro se ha convertido en el torito comercial exponiendo al desnudo lo que hoy es la fiesta.

El presidente de la Peña, Sr. Brogeras Peñalba, dijo que agradecía a todos los asistentes su presencia, mostrándose orgulloso del cargo que hoy ocupa, resaltando la unión y camarade-

ría de los socios de la Peña durante sus 25 años de existencia, desde el 22 de Agosto de 1948, dedicando un recuerdo a los socios fallecidos y haciendo votos para la celebración de las bodas de oro, y hasta las de diamante. Pide un aplauso de agradecimiento para el maestro Nebreda, presente, autor del himno de la Peña Taurina, a cuyo requerimiento, unánimemente, los asistentes rompieron en un caluroso y prolongado aplauso. Cuando el señor alcalde aceptó la presidencia de honor de estas bodas de plata, siguió diciendo, lo hizo con todo calor y así lo ha demostrado y cumplido, finalizando su intervención, reiterando una vez más su agradecimiento a todos.

A continuación, habló el alcalde, quien señaló que a la vista de la situación geográfica de Aranda y el material humano existente, la Peña Taurina surgió fresca y optimista, la pionera de las peñas, que hoy celebra sus bodas de plata, por cuyo motivo, la felicitó efusivamente. Contestando a la alusión que a su persona había hecho anteriormente el presidente de la Peña, respecto a la terminación de la plaza de toros, señaló que en el mes de Junio encargó al arquitecto municipal la confección del proyecto previo para la terminación de la plaza, lo que significa que el Ayuntamiento o ya está en la necesidad de su terminación, y sería su deseo que cuando ya estuviese todo en las debidas condiciones, fuese la Peña Taurina la que la inaugurase con un corrido. Terminó su breve intervención dedicando un recuerdo a los peñistas desaparecidos.

El locutor de Radio Juventud de Aranda, don Luis Rojo Bombín, que con la Prensa asiste a todos estos actos en calidad de informador, hijo del que fue gran entusiasta de la Peña Taurina y presidente ya fallecido, se ve en la obligación de agradecer tantos elogios como le han dedicado a su padre, cosa que hace con la natural emoción que en aquellos instantes le embarga.

Aparte de estos actos, se celebraron otros de tipo profano, de conformidad con el programa que tenemos publicado, y que tuvieron lugar dentro del mayor entusiasmo, sirviendo al propio tiempo, para la mayor diversión de todos los vecinos, y así en la clausura de estos actos, en la verbena que tuvo lugar en la plaza del Caudillo, se bailó el típico baile de la rueda, recordando los tiempos de nuestros antepasados. La traca que en la misma plaza se quemó a las doce de la noche, puso punto final a estas fiestas conmemorativas de la Peña Taurina Arandina, con motivo de la celebración de sus bodas de plata.

DERROTA DE LA GIMNASTICA ARANDINA

Mal se le presentó a la Arandina su primer partido de competición liguera, cosa que bien mirada, se puede considerar como normal y lógica, ya que un equipo en el que los jugadores ni se conocen entre sí, lo que significa que se encuentran sin acoplarse en principio, mal podía enfrentarse con un mínimo de garantías, a un equipo que por el contrario, sin mayores vir-

tudes que la temporada anterior, pero al menos, con la gran ventaja de encontrarse perfectamente conjuntado, lo que en cierto modo, justifica el resultado adverso.

En las tribunas vimos al Sr. alcalde, quien con su presencia, quiso demostrar que también el deporte, en este caso el fútbol, es digno de las atenciones municipales.

A las órdenes del colegio vallisoletano Sr. De la Fuente, colegiado neutral, a solicitud del equipo visitante, que tuvo una deplorable actuación, con manifiesta inclinación hacia los zamoranos, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

Benavente: Alvarez; Polli Esteban, Cobro; Toño, Luví; Agustín, Virgilio, Nuevo, Mundo y Llorden.

Arandina: Adolfo; Rincón, Ramón, Rivera; Soto, Raúl; Gil, Espinosa, Tobes Alvarez y González.

La primera parte se caracterizó por un juego de tanteo con dominio visitante, no registrándose jugadas de importancia ni incidencias destacables hasta el minuto 26, en que Rincón, que víctima de un ligero desvanecimiento, ha de ser sustituido por Maté I; un buen tiro de Raúl, en el minuto 44, se va fuera. Pasaban cuatro minutos del tiempo reglamentario de la primera parte cuando el delantero centro visitante Nuevo, tras desbordar a la defensa local, solo ante el meta Adolfo, tira cruzado, marcando el tanto inaugural de la temporada, y con este 0-1 se llega al descanso.

La segunda parte resultó más movida e interesante que la primera. Ya en el minuto 4, se registra el primer corner a favor de los locales y otros cuatro minutos después, un buen centro del exterior izquierda Llorden, es rematado por Agustín a la red, poniendo el 0-2 en el marcador. Con este segundo gol las cosas se ponen muy mal para los locales, pero éstos reaccionan, convirtiéndose de do-

minados en dominadores y en el minuto 14, un potente disparo de Soto se estrella en el larguero, cuando ya se cantaba el gol. Un minuto después, Tobes resulta lesionado y es sustituido por Barbero. La más clara ocasión de gol la tienen los blanquiazules en el minuto 16, pero sus delanteros en la boca de gol no aciertan con el remate. Sin embargo, dos minutos después Maté I de cabeza, a la salida de un corner, envía el esférico a la red. Los visitantes, ante el acoso local, se dedican únicamente a destruir juego y a perder todo el tiempo que les es permitido, y con este objeto, realizan en los últimos minutos sus dos sustituciones. En el minuto 44, Aguilera reemplaza a Toño y en el 45, Tonino sustituye a Nuevo, llegando al final con la derrota de los locales por 1-2.

Esta primera jornada suele ser de sorpresas y así ha sucedido esta tarde en el campo de nuestra población, pero con la particularidad de que esa sorpresa, en cierto modo, por las circunstancias que apuntamos al principio, no lo ha sido tanto.

El equipo zamorano, más conjuntado, contaba con dos interiores a los que los blanquiazules no fueron capaces de sujetar. De esta superioridad en el centro del campo surgió el dominio visitante, sin embargo, cuando la Arandina reaccionó y se volcó sobre el marco visitante, éstos a duras penas fueron capaces de mantener la importante diferencia de dos goles que habían conseguido anteriormente. El Benavente, como dejamos dicho, se ha mostrado como el equipo que ya conocíamos de otras temporadas ni mejor ni peor, pero con la ventaja de su mayor acoplamiento.

Respecto a los locales, además de cometer el error de no marcar a esos hombres, y la circunstancia de ser la primera vez que jugaba el equipo, tardaron en percatarse del juego de conjunto y cuando al fin lo lograron, tenían ya dos tantos en contra, por lo que resultaba prácticamente imposible remontar el resultado. El equipo en líneas generales, gustó, teniendo en cuenta las circunstancias que concurrían, siendo de esperar que una vez lograda la necesaria conjunción de líneas y hombres, puede resultar un buen equipo, que además de enjugar los negativos que inicialmente han cosechado, puede dar muy serios disgustos a lo largo de la temporada liguera.

## Fiestas en Quintana Martín Galíndez

Comienzan el viernes próximo

El Ayuntamiento de Quintana Martín Galíndez ha ultimado el programa de sus tradicionales ferias y fiestas, con motivo de la festividad de la Natividad de Nuestra Señora.

Dicho programa es como sigue:

Viernes, día 7 —A las siete de la tarde, anuncio de fiestas, con disparo de bombas y cohetes. A las ocho velada de boxeo, con cinco combates, en organización de la Federación Burgalesa de Boxeo, patrocinada por el Ayuntamiento. A las once, verbena amenizada por la orquesta «Los Rubí».

Día 8 —A las ocho diána con la compare de gigantes y cabezudos. A las nueve y media traslado del ganado de lidia a los toriles de la plaza. A las diez y media, moto-crosa «El Trofeo Excm. Ayuntamiento», en el circuito permanente de San Roque, prueba organizada por la Federación Burgalesa y patrocinada por el Ayuntamiento. A las doce y media misa solemne, en la Iglesia parroquial de Santo Tomás apóstol, presidiendo el Ayuntamiento en Corporación. A la una y media, vino español ofrecido por el Ayuntamiento a autoridades e invitados, en los salones de la Casa Consistorial Seguidamente, concierto musical en la Plaza Mayor. A las cinco, novillada lidiándose dos reses, en mano a mano a cargo de dos novilleros. A continuación se soltarán cuatro becerros embolados y otros dos minis-becerros estos para damas y niños comprendidos entre doce y quince años. A las siete y media, baile en la Plaza Mayor. A las once y media, verbena, durante la cual se quemará una colección de fuegos artificiales.

rá una colección de fuegos artificiales.

Día 9. —A las ocho de la mañana, diána come en días anteriores. A las once misa solemne cantada por la Agrupación Coral de Basauri, que, después a las doce y media dará un concierto en la Plaza Mayor. A las cinco festival taurino, lidiándose dos becerros. Después bailes en la Plaza Mayor y por último, gran verbena de disfraces, concediéndose premios a los disfraces más originales.

Día 10. —A primera hora, diána como en días anteriores. Después misa de difuntos, por todos los tobalineses fallecidos. Después IV campeonato de tiro al plato, con tiradas para las categorías de federados y aficionados del Valle, otorgándose valiosos premios. Asimismo se celebrará un festival infantil, en honor de todos los niños del Valle y colonia de verano, con diversos juegos y concursos infantiles, con premios y trofeos para los ganadores. Terminados aquellos, se obsequiará a todos los niños con una suculenta comida, siendo de significar que los niños residentes fuera de Quintana serán recogidos en sus pueblos por autobuses que el Ayuntamiento pone a su disposición. Los festejos concluirán con la típica fiesta de la sardina, en el curso de la cual se obsequiará a todos los asistentes con «ardinas asadas a la brasa (de Santurce) y buen vino (obsequio de vinos «El Pinto»). En este popular festejo podrán tomar parte todos los que lo desean. A continuación, gran baile fin de fiesta en la Plaza Mayor, con sorpresas, prolongándose hasta altas horas de la madrugada.

**EMPLEADA DE HOGAR SE NECESITA**

TRATO FAMILIAR  
Magnífico sueldo. Imprescindible informes.  
Martínez del Campo, 5, 5º.

**CALCULADORAS ELECTRONICAS**



Garantía mundial

DISTRIBUIDOR OFICIAL:

**De la Uega**

MADRID 2. BURGOS TELEFONO 204358

**MINI-CALCULADORAS desde 8.900 pesetas**

## El Burgos derrotado en Madrid

(Viene de la página central)

boca del gol, luciendo Tirapú en la mejor parada de la calurosa mañana madrileña. Su intervención fue providencial y puede decirse que allí salvó a su equipo de una derrota mas que probable, frente a un Burgos que entonces mandaba y que con la igulada rápidamente restablecida y con superioridad numérica, hubiera sido fácil preverle como incontinente.

Pero el Burgos no consiguió hacer fructificar su espléndida oportunidad y el Rayo, por el contrario, logró el gran alivio de su segundo tanto, cuando su situación era realmente difícil. He ahí la razón de ese concluyente 2-0 final que campeó en el marcador.

Hemos comenzado diciendo que el Burgos jugó mal. Y pocos paliativos se pueden aplicar a esa apreciación. Su fase inicial acusó graves defectos de marcaje, para cerrar las vías de penetración a un Rayo que atacaba desmelenado. Las situaciones de claro desbarajuste se repetían sobre el área burgalesa, donde ya a los ocho minutos Illán conectó un cabezazo, que devolvió el tra-

vesaño. Tardó el Burgos en centrarse sobre el terreno de juego y crear algún obstáculo al entusiasta Rayo, que les aventajaba por velocidad y sentido de la anticipación, a pesar de que el centro se trató de reforzar con la presencia de Navarro, que sólo fue un extremo teórico en el lado derecho. No consiguió el Burgos centrarse en la primera media hora inicial y solo al final, se logró una cierta distensión; pero cuando ésta comenzó a producirse llegó el "regalo" del gol virtualmente hecho por Ederria al no entenderse con Fernández Manzanedo.

La segunda parte se inició con otro tono. Salió el Burgos más encorajinado y se adueñó de la situación. A los seis minutos, para cortar una penetración de Viteri, Gallego apeló al "puñetazo y tente tieso" y se produjo su merecida expulsión. Esto dio mejor ocasión para que el cuadro de Eizaguirre se erigiera en dueño y señor del campo. Casi a continuación, se produjo el remate de Burguete, magistralmente atajado por Tirapú. Poco después, Tirapú cortaba una penetración de Olalde, saliendo de puerta y cubriendo ésta muy bien. El Burgos dominaba casi a placer; pero sin encontrar nuevas ocasiones de remate, con amontonamiento de efectivos y poca claridad de ideas, hasta llegar la jugada del segundo gol local, al encontrar Illán vía libre para su galopada y luego quebrar a un Escalza, que anduvo lento e indeciso en la persecución del peligroso delantero vallecano.

Allí se acabó el partido. Este segundo gol, cuando el Burgos acariciaba la idea del empate, surtió en sus filas los efectos de un fuerte mazazo. Se vino abajo y el Rayo, ya seguro con la ventaja cobrada, bloqueó el balón y hasta insinuó algunos conatos de "balle", ante un rival que estaba vencido no ya solo por la realidad del tanteador, sino moralmente.

La actuación del Burgos, en conjunto, ha quedado ya reflejada en líneas anteriores. Nada que agregar a la misma. Esperamos que algunas incorporaciones contribuyan a reforzar esa sensación de orden y unidad que, por el momento, no existe.

En el orden individual, muchas miradas convergían en el jugador Fernández Manzanedo. Pasó bien esta especie de "reválida" pues tuvo intervenciones de mérito, sobre todo al atajar un impresionante disparo de Illán en el primer tiempo, en empalme al aire. En los dos goles se encontró vendido. En el primero quizá le faltó experiencia de haber gritado fuerte, para que Ederria dejara pasar la pelota que salió a recoger y que, en principio, no encerraba ningún peligro. En el segundo, se encontró solo ante el hábil Illán —goleador del Rayo— que tiró de cerca y raso. En la defensa hubo bastante desajuste y eso que, en el orden individual, los laterales estuvieron entonados. Bien Osorio y Gómez; pero en el centro hubo mucho lío, quizá también porque en el centro del campo no se consiguió componer un primer dique eficaz, ante el que se rompiera los desmelenados ataques del Rayo de la primera parte. Hasta el propio Sistiaga "flotó" al principio, si bien fue el que más y mejor se entonó a medida que el partido fue avanzando. Alcort II, al lado de cosas de cierto mérito, reveladoras de su técnica, cuajó un partidito tan suave, que su acción alivió muy poco a la zaga. Tampoco Navarro consiguió hacer grandes cosas, mientras que Viteri es hombre de posiciones adelantadas y no baja mucho o, al menos, no se hace notar en esas zonas. Se recompuso un poco la línea del equipo en el segundo tiempo, con la presencia de Olalde y algunos escarceos de Juanito por las alas; pero no se logró vulnerar a la defensa local. A Burguete, hay que anotarle el remate que pudo servir para haber dado la vuelta al partido, si bien allí se condensó toda su acción atacante, sin ningunas otras expresiones.

El Rayo salió fuerte, al principio. Aventajó al Burgos en velocidad y por esta razón le planteó diversos peligros en la primera parte. Luego quedó a merced de su rival; pero la firmeza de su defensa para oponerse a un contrario que presionaba territorialmente, si bien no imprimía a su fútbol el necesario mordiente y la habilidad y sentido goleador de Illán para aprovechar una única ocasión presentada, le sirvieron para batir al Burgos de forma clara y concluyente.

Tirapú no tuvo mucha labor; pero en un par de ocasiones intervino providencialmente. Bien la defensa, cerrándose con grandes precauciones, pues cuando dominaban y estaban con todos sus efectivos, tenían siempre a tres hombres en el centro (Gallego, Abellán y Hernández), lo que permitió a sus laterales distenderse al ataque, especialmente a Chufi, al no tener a nadie a quien marcar. Bordons fue un eficiente centrocampista y adelante, todos lucharon con gran entusiasmo. Potele con sus clásicas "ratonerías" e Illán, con su clara visión, de cara a la puerta, fueron elementos destacados en su sistema de ataque.

La Liga ha venido. Y todos sabemos cómo se ha producido en su primera jornada. Con un 2-0 adverso, tras dejar al descubierto y de forma inequívoca, no pocos huecos que el Burgos tiene que tratar de cerrar, no ya sólo para pensar en ascensos —lo que, de momento, se nos antoja un tanto quimérico— sino para procurar evitar los peligros del descenso o de la promoción.

## EL BURGOS RECIBE MAÑANA AL SALAMANCA

En partido de la Federación Oeste

### Al habla con Buenos Aires y Río de Janeiro

Mañana recibe el Burgos al Salamanca, el equipo que ha hecho su reaparición en la Segunda División con un valioso triunfo en Mallorca, lo que le convierte en conjunto sorpresa. Esta visita del cuadro charro corresponde al partido de la Federación Oeste y que por ser organizada por ésta, obligará a los socios a pagar nuevamente para tener acceso al campo.

Según nos informaron anoche en la secretaría del Club, esta es una norma federativa, que no puede soslayarse, ya que todas las taquillas —tal como ha sucedido otros años— van a un fondo común, que luego son objeto de la correspondiente distribución. Se nos indica que los socios gozarán de una bonificación. El partido se jugará a las ocho de la noche.

Al margen de esa circunstancia, lo cierto es que la visita del Salamanca es interesante, pues servirá para contrastar las posibilidades del conjunto local y para procurar su progresiva puesta a punto, que todavía no ha logrado.

**CONFERENCIAS CON BUENOS AIRES Y RIO DE JANEIRO**  
Asimismo ayer, desde la secretaría del Burgos, se establecieron comunicaciones telefónicas con Buenos Aires y Río de Janeiro, al objeto de interesar

el rápido envío del «pase Inter-nacional», que es el único documento pendiente para legitimar el traspaso de Rodríguez y con la capital carioca, a fin de activar la rápida incorporación del exterior brasileño fichado. Se cree que dentro de unos 15 días podrá estar entre nosotros. Esas son las novedades, por el momento.

### Hockey sobre patines España, primera en el campeonato de Europa junior

Lisboa (Aifil). — La selección española ha pasado a ocupar el primer puesto de la clasificación general del campeonato europeo junior de hockey sobre patines, que se celebra en Paco de Arcos, localidad cercana a Lisboa. En las jornadas celebradas, el equipo español ha obtenido los siguientes resultados:  
España, 2; Holanda, 1.  
España, 4; Francia, 1.

## VEHICULOS de OCASION

8 Seat 600 D	2 Simca 1.000 GL
2 Seat 850	2 Citroen 2 CV
1 Seat 124	3 Morris MG
1 Seat 1.430	1 Peugeot 404
1 Seat 1.500	1 Citroen Tiburón DS-19
3 R-4 Super	1 Furgón Mercedes Benz
2 R-6	1 Furgón Sava
3 R-8	1 Furgoneta DKW Diesel

Vehículos revisados de

MECANICA, CHAPA y PINTURA

preparados como nuevos.

Sólo adquirimos vehículos en buenas condiciones y por tanto sólo vendemos vehículos en idénticas condiciones

Vehículos desde 5.000 pesetas de entrada inicial y el resto a 6, 12, 18 y 24 meses.

Véalos y compruébelo Vd. mismo todos los días de la semana incluido el sábado por la tarde en

**INCEDA**

SERVICIO RELAMPAGO

Vitoria, 228 Tel. 22 00 47  
Burgos

Fernando Pedrosa Pérez

EMPRESA INTERNACIONAL  
**BELOIT Y SEGURA, S. A.**

POR EXPANSION, PRECISA  
CUBRIR PLAZAS DE OFICIALES:

**MANDRINADORES  
TORNEROS  
FRESADORES  
CALDEREROS**

Solicitudes, dirigidas a JEFE DE PERSONAL.  
Apartado 19. — VALLADOLID. — Telf. 230600  
(Of. 11.080)

**JUVENA**

La señorita ROSA FUENTES

Diplomada JUVENA se encontrará en:

**Perfumería DAROCA**

Calle Santander, n.º 2 - Teléfono 205551 - BURGOS

Durante los días 3 al 8 de Septiembre. Para tratamiento o maquillaje reserve hora, por favor.

Nuestra Diplomada tendrá mucho gusto en obsequiarla con un JUVENA BEAUTY CHECK.

**PEONES y ENCOFRADORES  
JEFE DE OBRA CON EXPERIENCIA**

(Ingenieros S. Ingenieros T. Aparejadores)

SE PRECISAN PARA OBRAS EN BURGOS

Dirigirse a Cobursa Empresa Constructora

SANTA CRUZ, 26, 1.º  
(R. O. C. 6.289)

## OPOSICIONES

AUXILIARES DE CORREOS

PREPARACION POR JEFES DEL CUERPO

En la última convocatoria aprobaron:

María Luisa Pérez	Ismael Galindo
Yolanda Estefanía	Santiago Contreras
Benita Callejo	Luis Felipe Esteban
María Carmen Saenz	Lucho Bartolomé
Teresa López	Leoncio García

**Academia Valdemoro-Ripollés**

**PARA JOVENES  
DE AMBOS SEXOS**

IMPORTANTE EMPRESA INTERNACIONAL

OFRECE

**3 PUESTOS DE TRABAJO**

EN SU DEPARTAMENTO DE VENTAS  
DEBEN POSEER:

- Conocimientos a nivel de bachiller superior.
- Facilidad de adaptación a cualquier circunstancia.
- Interés en aprender continuamente.
- Deseos de labrarse un porvenir.

LES OFRECEMOS:

- Seguridad Social.
- Trabajo en equipo.
- Ingresos muy elevados.
- Enseñanza continuada.

Si es seleccionado, iniciará un cursillo inmediatamente. Interesados, presentarse hoy en HOSTAL RICE de 10 a 1 y de 4 a 7. Atenderá SR. MARTIN.

# DEPORTES

## BOXEO

### Molledo peleará el viernes en Madrid con el brasileño Mascarell

#### El ex-olímpico Alfonso Fernández hará su presentación como profesional

Madrid (Alfil). — La presentación en Madrid del imbatido boxeador bilbaíno Horacio Ruiz, tendrá lugar el próximo viernes en la plaza de toros, enfrentándose al boxeador asturiano José Ramón Gómez Fouz.

Además de este combate entre pesos superligeros, hay otros cuatro de interés, con la presentación como profesional en Madrid del ex-olímpico Alfonso Fernández, quien se medirá contra el ex campeón de España José

María Madrazo, dentro de los pesos medios.

El campeón de España de los grandes pesos, Casimiro Martínez será otro de los que suban al ring para enfrentarse a un hombre peligroso como es Joe Tarzán.

El combate que abrirá la velada tendrá el interés de ver en acción a Pedro Molledo frente al brasileño Heriberto Mascarell, en pesos gallos, mientras que en el segundo los protagonistas serán los semipeados Víctor Varón y Antonio Gálvez.

## Ocho muertos en una prueba automovilística

### El causante del accidente en Canete (Perú) fue un perro

Lima (Alfil). — Un perro fue el causante de la tragedia automovilística de Canete, a doscientos kilómetros al Sur de Lima, en la que murieron ocho personas y otras resultaron heridas.

Canete culminaba ayer la celebración de su semana de aniversario, cuando la tristeza reemplazó a la alegría reinante.

El perro se cruzó en el camino del piloto Fernando Delgado en la última vuelta de la competición de turismo en carretera disputada ayer domingo.

Como consecuencia del impacto, el piloto perdió el control del vehículo y fue a estrellarse contra un muro de contención, arrojando a una veintena de espectadores y saliendo disparado por el aire chocó contra un auto situado a pocos metros de la pista.

Este mediodía se celebró el sepelio de las víctimas, en medio de una gigantesca manifestación de pesar, pues casi todas eran menores de edad.

Los organizadores de la prueba, el Club Automóviles «Sport» del Perú, declinaron toda responsabilidad por el suceso, señalando que se habían tomado todas las precauciones de vigilancia y seguridad, con una fuerte dotación policial, ambulancias y personal de la compañía de bomberos.

La Prensa limeña progubernamental pide hoy la supresión definitiva de las competiciones automovilísticas en el País, tras el trágico suceso de ayer. Esta petición ha sido hecha también en ocasiones anteriores, pero no tuvo el eco deseado.

## Retransmisiones deportivas por Televisión

Madrid (Logos). — Televisión Española tiene previsto transmitir durante la presente semana los siguientes espacios deportivos:

Natación: En directo desde Belgrado, pruebas del campeonato del Mundo, miércoles y viernes, a las cuatro y media de la tarde y martes, jueves y sábados, a las seis y media.

Atletismo: Desde Edimburgo, transmisión en directo de la primera jornada de las finales de la Copa de Europa de atletismo 1973, por la segunda cadena el sábado a las siete de la tarde y el domingo, dentro del espacio «Unidad móvil», se ofrecerá un montaje de las finales de damas de dicha competición.

En el mismo programa, se anticipará información del campeonato de España de piragüismo que se celebra en la Albufera de Valencia.

Fútbol: El domingo, a las ocho de la tarde, transmisión en directo del encuentro Barcelona-Santander.

Aparte de los mencionados, Televisión Española ofrecerá los habituales espacios semanales camino del record, Polideportivo y Estudio estadio, en los días y horas de costumbre.

ELECTROFIL VASCONGADA, S. A., PRECISA

## CONDUCTOR

con carnet de 2.º para un periodo de dos meses Presentarse de 9 a 1 en: Carretera Logroño n.º 4

(R. O. C. 6.336)

CONSTRUCCIONES MARIANO GARCIA

NECESITA

## ENCOFRADORES

Suelto a convenir DESTAJO o JORNAL. Sin intermediarios. Presentarse en Edificio GUMEN, esquina Reyes Católicos con General Yagüe.

(R. O. C. 6.572)

# Guía médica

### J. L. Gutiérrez Sesma

MEDICO PUERICULTOR  
Avenida de los Reyes Católicos, 16 10.º C. escalera segunda (Edificio MEYSA)  
Teléfono 222449

### José Luis Rica Rica

TOCUGINECOLOGO  
Consulta, de 12 a 2 y de 4 a 6  
Victoria 31. 1.º  
Teléfono 201866

### S. IÑIGO

#### OCULISTA

LAIN CALVO 17 L.º TI 200028

### Alonso Bañuelos

OFI ALMOLOGO  
Espolón 2 - Teléf. 203341

### MIGUEL CAMPO

#### TOCUGINECOLOGIA

Del Iguatorio Médico Colegia  
Avenida del Cid, 3, 2.º D  
Teléfono 205207

### V. MATEOS OTERO

CIRUGIA GENERAL  
Traumatología y ortopedia  
Consulta de 6 a 8 Horas  
concertadas excepte sábados  
Avenida del Cid 8, 2.º  
Teléfono 206453

### Benigno Andrade Loma

MEDICO  
ANALISIS CLINICOS  
Avenida del Cid, 14, 4.º A  
Teléfono 205548

### Dr. MOVILLA C.

Neuropsiquiatría  
Electroencefalografía  
Horas concertadas  
Avenida Reyes Católicos  
Edificio Para) 1.º C  
Teléfono 224922

### Abelardo Carazo

#### MATERNOLOGO DEL ESTADO

PARTOS y GINECOLOGIA  
Consulta Clínica Cruz Roja  
Victoria 31 Teléfono 203591

### Rodrigo de Sebastián

#### José M. de Sebastián

MEDICOS  
ANALISIS CLINICOS  
Victoria 46 4.º D (Edificio Gasset)  
Teléfono 203789

### H. Urbano Ierrón

TRAUMATOLOGIA de E  
SOS y ARTICULACIONES  
Consulta de 12 a 1.30  
Plaza de la Cruzada 1 1.º F  
Teléfono 200810 02774

### M. A. Ruiz de Temiño

DENTISTA  
Avda. Reyes Católicos, 16  
escalera segunda 4.º F  
Teléfono 220862

### F. J. SANZ ALVAREZ

PUERICULTOR  
RAYOS X  
ESPECIALISTA EN NIÑOS  
Consulta  
de 11 a 2 y horas concertadas  
Avenida del Cid 38 3.º  
Teléfono 202374

### Doctor TORRES

ESPECIALISTA EN NIÑOS  
RAYOS "X"  
De la Casa Salud Valdecilla  
Iguatorio Médico Colegial.  
Horas: 12 a 2 y concertadas  
Avenida del Cid, 6, 3.º B  
Teléfono 205015

### José Llorente

#### ESPECIALISTA EN NIÑOS

RAYOS X  
Pediatría y puericultura  
Teléfono 201594  
Avenida Sanjurjo 39, 1.º C  
Consulta de 6 a 7

### A. Fernández Zaballos

Médico dentista  
Huerto del Rey, 6, 2.º Dcha  
Teléfono 204617

### José Luis Inclán

CIRUGIA Y RINON  
Consulta  
horas a convenir  
Victoria 16 1.º Telf. 204073

### Graduación gafas - Técnicas modernas

## OPTICA IZAMIL

LAIN CALVO 28

## Hospital CRUZ ROJA

Servicio de chequeos médicos

Director médico: JOSE CARAZO CALLEJA

### José M. Francés Gil

MEDICINA INTERNA  
Aparato Digestivo Rayos X  
Consulta  
de 10 a 1 y de 6 a 6.30  
Plaza de la Cruzada 2 3.º  
Teléfono 205446

### Ramón Llorente

#### TRAUMATOLOGIA, HUESOS Y ARTICULACIONES

Consulta de 12.30 a 1.30  
Quepo de Llano 2 4.º Izquierda (frente Establecimientos Campo) Teléfonos 203900 y 204781 y Clínica de San Juan de Dios de 4 a 5.30

### EDUARDO CARDERO

RADIOLOGO  
Teléfonos 206027 y 222137  
San Pablo, 22

### ANGEL GUERRA GARCIA

PULMON Y CORAZON  
Consulta de 12 a 2  
Teléfono 207275  
Castravias 2 2.º Dcha

### José M. Martín Iglesias

#### Pedro Martín Iglesias

MEDICOS  
ANALISIS CLINICOS  
ELECTROFORESIS  
BACTERIOLOGIA  
Del Iguatorio Médico Colegia  
Consulta de 16 a 8  
Avenida Reyes Católicos 10  
2.º E (Edificio Estudio)  
Teléfono 221168

### JOSE CARAZO

PARTOS y ENFERMEDADES DE LA MUJER  
Del Hospital de Barrantes y Cruz Roja  
Victoria 31 Teléf. 203591

### F. Infante Abajo

MEDICO DENTISTA  
Sanz Pastor 14, 2.º Dcha  
Teléfono 208617

### IERONIMO IGLESIAS

MEDICO DENTISTA  
RAYOS "X"  
Victoria 141 1.º Juan XXIII

### AGUSTIN RIVAS

PARTOS ENFERMEDADES y CIRUGIA DE LA MUJER  
Avenida del Cid 6, 5.º A  
Teléfono 203832

### V. Ojeda Carcedo

APARATO DIGESTIVO y NUTRICION  
METABOLIMETRIA  
Análisis clínicos Rayos X  
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 8  
Victoria 20 1.º - TI 203687

### Maximino Ortiz Pérez

CIRUGIA y TRAUMATOLOGIA  
Calle Madrid 10 1.º  
Teléfono 205001

### A. LOPEZ GOMEZ

GARGANTA NARIZ y OIDOS  
Espolón 28 Teléf. 203577

### Arias Martínez Mata

CARDIOLOGO  
Avenida de los Reyes Católicos 8, 2.º E  
Teléfono 200393

### JOSE A. NAVARRO

ESPECIALISTA EN NIÑOS  
RAYOS "X"  
Consulta de 6 a 7 y horas concertadas  
Juan XXIII 16, 1.º  
Teléfono 220611

### DOCTOR MIGUEZ

#### Aparato digestivo

Plaza de la Cruzada 1  
Teléfono 202512

### A. GOMEZ LOPEZ

CORAZON y PULMON  
Del Hospital Militar  
San Cosme 2 3.º derecha  
Teléfono 205590

### Jesús Llorente

ESPECIALISTA EN NIÑOS  
RAYOS X  
Pediatría y puericultura  
Iguatorio Médico Colegial  
Consulta de 12.30 a 2  
Teléfono 201594  
Avenida Sanjurjo 39 1.º C

## GIMONDI, CAMPEON MUNDIAL DE RUTA

### Se impuso en el (sprint) a Maertens, Ocaña y Merckx

#### El español logró la medalla de bronce y Pedro Torres se clasificó en sexto lugar

Barcelona (Afil). — El italiano Felipe Gimondi, se ha proclamado campeón mundial de ciclismo de ruta en el sprint a Maertens, de Bélgica, y Luis Ocaña de España, que han conseguido respectivamente las medallas de plata y bronce, mientras que el campeón belga, Merckx, cuarto clasificado y protagonista de la fuga junto a los anteriores corredores, se ha quedado sin medalla. Promedio de 38,088 kilómetros por hora.



Barcelona. — Felice Gimondi ha sido proclamado campeón del mundo de ciclismo de fondo en carretera, categoría profesional, tras su triunfo en la meta del circuito de Montjuich a la cabeza de un pelotón de corredores escapados en el que figuraban el español Ocaña y los belgas Maertens y Merckx. En la foto, Gimondi, en el centro, Maertens, izquierda y Ocaña se felicitan una vez recibidas sus respectivas medallas. — Telefoto Cifra Gráfica.

Ochenta y nueve corredores han tomado la salida a las diez de la mañana para cubrir los 248 kilómetros de que constaban las 17 vueltas al circuito de Montjuich, que tiene 14,267 kilómetros de cuerda.

Durante las tres primeras vueltas, la tranquilidad ha sido casi absoluta en el grupo. Este marcha completamente agrupado, aunque ya en la primera vuelta se quedan rezagados dos corredores: el australiano Cluro y el japonés Kato.

En el transcurso de la cuarta vuelta, se produce la noticia bomba: Merckx ha solicitado los servicios del médico de carrera, y que según parece, una piedra que ha saltado del asfalto le ha dado en la rodilla causándole un profundo dolor. Es atendido en la ambulancia seguidora y solicita los servicios del equipo belga a su paso por la tribuna.

Merckx consiguió reincorporarse al pelotón sin grandes fatigas y sin perder tiempo. En la séptima vuelta, pasa en segunda posición, llevándolo delante al español Balagué y al portugués Martins a su rueda.

#### DESCALIFICADO POR BEBER EN BOTA

En la octava vuelta, 116 kilómetros, vuelven a cambiar las posiciones en los primeros puestos de un pelotón que continúa agrupado. Polidori pasa en primer lugar, seguido de Huysmans, Vianen y Balagué. Se efectúa el avituallamiento de los corredores, quedando descalificado al suizo por haber aceptado una bota de vino que uno de los espectadores le ofreció y hacer un trago. Thevane intenta una escapada, recuperado ya de su dolor de cabeza pero es neutralizada casi al instante.

El francés Mariano Martínez abandona poco después. La décima vuelta se cubre con el español Martos en primera posición.

#### DECISIVA ESCAPADA

Se cubre la duodécima vuelta y el pelotón, formado por Merckx, Ocaña, Gimondi, Peverena, Maertens, Zoetemel y Battaglin han conseguido aumentar la ventaja a 1 minuto, 10 segundos. Ocaña pasa encabezando el grupo de fugados con 1 minuto, 45 segundos sobre el grueso del pelotón, capitaneado por Ovión y Poulidor. Pincha Manzaneque y la ventaja de los corredores de cabeza sigue aumentando. Ya es 1 minuto 51 segundos.

Se produce en el grupo de cabeza la primera baja: el italiano Battaglin que ha perdido contacto y se encuentra ya a 25 segundos de los seis corredores de cabeza mientras que Torres se ha situado a 1 minuto, 25 segundos, y el grupo del pe-

lotón está a 3 minutos, 14,3 segundos.

En la decimosexta vuelta la ventaja del cuarteto de cabeza es de 2 minutos 11 segundos sobre Torres, Vianen y Zoetemelck.

Y, de cara ya a la vuelta final, sólo falta esperar a saber cuál será el resultado del sprint que disputarán Merckx, Gimondi, Maertens y Ocaña. La emoción está al rojo vivo. Los corredores están enfocando la línea de meta, una espectacular recta. Se abren en abanico para disputar el sprint final y Gimondi por centímetros, consigue imponerse al joven Maertens, mientras que Ocaña se clasifica tercero y Merckx queda cuarto sin medalla, pero como siempre demostrando que es un gran profesional.

Indudablemente la ovación más clamorosa de los 150.000 espectadores que se calcula había en Montjuich y entre los que se encontraba el príncipe Alfonso de Borbón Dampierre el delegado nacional de Edu-

cación Física y Deportes Juan Gich, han visto con entusiasmo la actuación de un corredor modesto, como Torres, pero más satisfechos les ha dejado la medalla de bronce conseguida para España por Luis Ocaña.

#### CLASIFICACION

1. Felice Gimondi (Italia) 248 Kms. 659 ms. 8 horas, 31 minutos y 27 segundos, a una media de 38,088 kilómetros por hora. (Medalla de oro).
2. Fredie Maertens (Bélgica), m. t. (Medalla de plata).
3. Luis Ocaña (España) m. t. (Medalla de bronce).
4. Eddy Merckx (Bélgica) mismo tiempo.
5. Gerard Vianen (holanda) a 1' 47"
6. Pedro Torres (España) m. tiempo.
7. Joop Zoetemelck (Holanda) m. t.
8. Herman Van Springel (Bélgica) m. t. hasta un total de 89 corredores clasificados.

## OCAÑA FUE TAMBIEN TERCERO, EN CHATEAULIN

### De Vlaeminck venció en la prueba

Chateaulin (Afil). — Roger de Vlaeminck, quien había causado va buena impresión a los organizadores del circuito del Aulne el año pasado y hace dos años, se ha destacado brillantemente ante el público al lograr la victoria en el criterium de Chateaulin. Se mantuvo en cabeza al término de un ataque de Ocaña en el kilómetro 105 seguido por Thevenet quien fue localizado en cabeza media hora antes.

El vencedor del Tour incrementó rápidamente el ritmo en compañía del campeón de Francia, pero de Vlaeminck, en premio a un intenso esfuerzo, llevó con fuerza a la cota de Stang-ar-Garont, cuando

quedaban 45 kilómetros por recorrer. La carrera se decidió en el sprint: el belga se impuso fácilmente ante Thevenet y Ocaña. Merckx, que sufría de una indigestión, no tomó la salida.

#### CLASIFICACION

1. De Vlaeminck (Bélgica) 151 kilómetros en 3.34 horas; 2. Thevenet (Francia) Mt.; 3. Ocaña (España) a 2"; 4. Maertens (Bélgica), a 1.40"; 5. Verbaeck (Bélgica); 6. Perrin (Francia); 7. Poulidor (Francia); 8. Delsle (Francia); 9. Gimondi (Francia); 10. De Zoetemelck (Holanda), todos en el mismo tiempo; 11. Genet (Francia) a 2.30 v 12. Delapine (Francia).

#### LAS QUINIELAS

## Más de dos millones y medio de pesetas para los primeros plenos

### Han aparecido veintiún boletos

La quiniela correspondiente a la actual jornada, ha quedado establecida como sigue:

- Elche - Barcelona ... 1
- Valencia - Oviedo ... 1
- S. Gijón - At. Madrid ... 2
- Sevilla - Levante ... 1
- R. Madrid - Castellón ... x
- R. Sociedad - Granada ... 2
- Español - Murcia ... 1
- Celta - At. Bilbao ... 1
- Santander - Zaragoza ... x
- Valladolid - Hércules ... 1
- Córdoba - Coruña ... 1
- Rayo V. - Burgos ... 1
- Mallorca - Salamanca ... 2
- S. Andrés - Tarragona ... 1

#### RESULTADO DEL ESCRUTINIO

Madrid (Afil). — Resultado provisional del escrutinio de las apuestas mutuas deportivas benéficas correspondiente a la primera jornada del día 2 de Septiembre de 1973.

Columas, 59.552.207.  
Recaudación, 297.761.035 pesetas.

55 por 100 de premios, pesetas 167.768.569.

Reparto de premios. — Pesetas 54.589.523 a repartir entre 21 boletos de 14 aciertos, a 2.599.501 pesetas.

54.589.523 pesetas a repartir entre 640 de 13 aciertos, a 85.256 pesetas.

54.589.523 pesetas a repartir entre 10.856 de 12 aciertos, a 5.029 pesetas.

#### DOS MAXIMOS ACERTANTES EN VALENCIA

Valencia (Afil). — Dos máximos acertantes de catorce resultados aparecieron al final del escrutinio de las quinielas, en la Delegación Regional de Valencia.

De trece aciertos aparecieron 86 boletos y de doce aciertos, 1.723.

Los dos boletos de catorce aciertos en Valencia, corresponden, uno a Castellón, sin firma, y el otro a José Acosta García, con domicilio en calle Pinzón, 42, Madrid, quien, al parecer de viaje, depositó el boleto en Alicante.

#### NATACION

## Pruebas de competición Burgos - Logroño

En la piscina cubierta de la Ciudad Deportiva se disputaron en la mañana del domingo unas pruebas de natación, entre los equipos de la Deportiva y la S.R. Cantabria, de Logroño, devolución de la visita que los nadadores burgaleses hicieron en el pasado mes a la vecina capital. También intervinieron nadadores de la S. D. Arlanza, participación preparatoria para la travesía de la laguna Negra del próximo domingo.

Hubo numeroso público y se disputaron 21 pruebas, todas ellas controladas por jueces de la Federación Burgesa de Natación. Los resultados de las pruebas más importantes fueron los siguientes:

Segundo. — Rafael Ramos (Burgos), 1, 43, 5.  
Tercero. — Rafael González (Logroño), 1, 49, 2.

#### Cien metros mariposa femeninos:

Primera. — María del Mar Quemada (Logroño), 1, 43, 2.  
Segunda. — Ana Domingo (Burgos), 1, 44, 4.  
Tercera. — Gardenia Reguera (Burgos), 1, 46, 1.

#### Cien metros espalda masculinos:

Primero. — Francisco Ruiz (Logroño), 1, 24, 7.  
Segundo. — J. Antonio Ramos (Burgos), 1, 39, 6.  
Tercero. — Alfredo Girón (Logroño), 1, 42, 8.

#### Cien metros espalda femeninos:

Primera. — Pilar Domingo (Burgos), 1, 35, 5.  
Segunda. — Natividad Ayala (Burgos), 1, 37, 2.  
Tercera. — Eugenia Larrumbe (Logroño), 2, 11" 0.

#### 400 metros libres masculinos:

Primero. — Antonio Larrumbe (Logroño), 6, 01.  
Segundo. — F. Javier Ramos (Burgos), 6, 03, 0.  
Tercero. — Raúl González (Logroño), 6, 23, 1.

#### 4 x 100 estilos femeninos:

Primero. — Burgos, 6, 38, 5. (Domingo I y II, Reguera y Fernández).  
Segundo. — Logroño, 7, 05, 0. (Apiñaniz, Vicente, Quemada, Larrumbe).  
Tercero. — Burgos (alevines) 7, 58, 6 (B. Ayala, González, Ramos, Irene).

#### 4 x 100 estilos masculinos:

Primero. — Logroño, 5, 40, 8. (Ruiz Suárez, Martínez, Gómez).  
Segundo. — Burgos, 6, 06, 4. (Ramos I y II, Campuzano, García).  
Además de las pruebas señaladas se disputaron otras para alevines, que resultaron también muy interesantes y que demostraron el avance de los jóvenes nadadores burgaleses.

#### Cien metros braza masculinos:

Primero. — Rafael González (Logroño), 1, 32".  
Segundo. — Francisco Campuzano (Burgos), 1, 33".  
Tercero. — Hermenegildo Suárez (Logroño), 1, 34" 2.

#### Cien metros braza femeninos:

Primera. — María del Mar Quemada (Logroño), 1, 33.  
Segunda. — Ana Domingo (Burgos), 1, 34, 4.  
Tercera. — Lola Vicente (Logroño), 1, 47, 8.

#### Cien metros mariposa masculinos:

Primero. — Julio Martínez (Logroño), 1, 26".

## LA LIGA ESTA YA EN MARCHA

### RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

#### PRIMERA DIVISION

Real Madrid, 0; Castellón, 0.  
Real Sociedad, 0; Granada, 2.  
Español, 3; Murcia, 0.  
Celta, 2; At. Bilbao, 1.  
Racing de Santander, 1; Zaragoza, 1.  
Elche, 1; Barcelona, 0.  
Las Palmas, 1; Málaga, 0.  
Valencia, 2; Oviedo, 1.  
Sporting, 0; At. Madrid, 3.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
At. Madrid	1	1	0	0	3	0	2+2
Español	1	1	0	0	3	0	2+2
Granada	1	1	0	0	1	0	2+2
Elche	1	1	0	0	1	0	2
Las Palmas	1	1	0	0	1	0	2
Valencia	1	1	0	0	2	1	2
Celta	1	1	0	0	2	1	2
Real Madrid	1	0	1	0	0	0	1-1
Castellón	1	0	1	0	0	0	1+1
Racing de Santander	1	0	1	0	1	1	1-1
Real Zaragoza	1	0	1	0	1	1	1+1
At. de Bilbao	1	0	0	1	1	2	0
Oviedo	1	0	0	1	1	2	0
Málaga	1	0	0	1	0	1	0
Barcelona	1	0	0	1	0	1	0
Real Sociedad	1	0	0	1	0	2	0-2
Murcia	1	0	0	1	0	3	0
Sp. de Gijón	1	0	0	1	0	3	0-2

#### SEGUNDA DIVISION

Sevilla, 2; Levante, 0.  
Tenerife 3; Cádiz, 0.  
Valladolid, 3; Hércules, 1.  
Osasuna, 1; Sabadell, 1.  
Córdoba, 2; Coruña, 0.  
Baracaldo, 2; Orense, 1.  
Rayo Vallecano 2; BURGOS, 0.  
Mallorca 0; Salamanca, 1.  
San Andrés, 2; Tarragona, 1.  
Linares, 0; Betis, 1.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Tenerife	1	1	0	0	3	0	2
Sevilla	1	1	0	0	2	0	2
Córdoba	1	1	0	0	2	0	2
Rayo Vallecano	1	1	0	0	2	0	2
Betis	1	1	0	0	1	0	2+2
Salamanca	1	1	0	0	1	0	2+2
Valladolid	1	1	0	0	3	1	2
San Andrés	1	1	0	0	2	1	2
Baracaldo	1	1	0	0	2	1	2
Sabadell	1	0	1	0	1	1	1+1
Osasuna	1	0	1	0	1	1	1-1
Orense	1	0	0	1	1	2	0
Tarragona	1	0	0	1	1	2	0
Hércules	1	0	0	1	1	3	0
Mallorca	1	0	0	1	0	1	0-2
Linares	1	0	0	1	0	1	0-2
BURGOS	1	0	0	1	0	2	0
Coruña	1	0	0	1	0	2	0
Levante	1	0	0	1	0	2	0
Cádiz	1	0	0	1	0	3	0

#### TERCERA DIVISION

(Grupo Segundo)

At. Madrileño, 0; Guadalajara, 1.  
Salmantino 3; Tolosa, 0.  
Pegaso, 2; Alavés, 1.  
Getafe 5; MIRANDES, 0.  
Tudelano 3; Peña Sport, 1.  
Barbastro, 1; Osasuna Pr., 0.  
Logroñés 1; S. Sebastián, 1.  
Carabanchel 2; Palencia, 1.  
Castilla, 2; Eibar, 1.  
Endesa Teruel, 0; Moscardó, 1.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Getafe	1	1	0	0	5	0	2
Salmantino	1	1	0	0	3	0	2
Guadalajara	1	1	0	0	1	0	2+2
Moscardó	1	1	0	0	1	0	2+2
Barbastro	1	1	0	0	1	0	2
Tudelano	1	1	0	0	3	1	2
Pegaso	1	1	0	0	2	1	2
Carabanchel	1	1	0	0	2	1	2
Castilla	1	1	0	0	2	1	2
San Sebastián	1	0	1	0	1	1	1+1
Logroñés	1	0	1	0	1	1	1-1
Eibar	1	0	0	1	1	2	0
Palencia	1	0	0	1	1	2	0
Alavés	1	0	0	1	1	2	0
Peña Sport	1	0	0	1	1	3	0
Osasuna Pr.	1	0	0	1	0	1	0
Endesa	1	0	0	1	0	1	0-2
At. Madrileño	1	0	0	1	0	1	0-2
Tolosa	1	0	0	1	0	3	0
MIRANDES	1	0	0	1	0	5	0

### Clara victoria del Atlético de Madrid en El Molinón sobre el Gijón (3-0)

Empate a uno del Zaragoza en el campo del Santander

El Barcelona fue derrotado en Elche, por un gol a cero

GIJÓN, 0; ATLETICO DE MADRID, 3

Gijón (Afil). — El Atlético de Madrid ha vencido a domicilio al Sporting de Gijón por tres goles a cero, en el primer encuentro del Campeonato de Liga, disputado en El Molinón, que registró una buena entrada. El partido fue televisado en directo, y su primer tiempo terminó con el resultado de un gol a cero.

Sporting de Gijón: Castro; Paredes, Dorla, Fabián; José Manuel, Landucci; Herrero, Quini, Fanjul, Cirilaco y Churruca. Megido sustituyó a Cirilaco en el minuto 20 del segundo tiempo.

Atl. de Madrid: Reina; Melo, Eusebio, Capón; Adelardo, Benegas; Ufarte, Luis, Gárate, Irureta y Becerra. En el minuto veinte del segundo tiempo, Alberto salió por Ufarte.

Arbitró el señor Orrantia, del colegio navarro que tuvo una actuación aceptable.

Goles: 0-1, minuto 3 de juego. Un centro por la izquierda de Luis que aprovechó Becerra en posición de delantero centro para rematar raso y fuerte inaugurando el marcador.

El Sporting, muy nervioso y agarrado, no culminaba sus jugadas ya que sus jugadores retenían excesivamente el cuero, y se perdían en penetraciones muy elaboradas. Por otra parte, la defensa atlética no daba ninguna clase de facilidades a los delanteros iljonenses, con un marcaje férreo.

El segundo gol de los madrileños, conseguido por Gárate, a poco de iniciarse el segundo tiempo terminó por hundir al Gijón, que a partir de este momento, ya no supo ni pudo encarrilar el partido.

El tercer tanto madrileño lo marcó José Manuel en su propia meta al intentar despejar un tiro de Becerra en el minuto 44 del segundo tiempo.

Merecida, pues la victoria del Atlético que supo aprovechar las oportunidades que se le presentaron, y que resolvieron sus jugadores acertadamente.

Sus nuevos fichajes, Dorla y Landucci tuvieron una actuación gris y poco afortunada.

SANTANDER, 1 ZARAGOZA, 1

Santander (Afil). — Con empate a uno finalizó el encuentro inaugural de la temporada en El Sardinero, entre el Racing y el Zaragoza. El primer tiempo finalizó uno a cero a favor de los locales.

Racing: Santamaría; Díaz, Chichón, Espildora; Geñipi, Grande (Chinchuerreta); Martínez, Barba, Aitor Aguirre, Pedro Amado (Santi) y Zuviela.

Zaragoza: Nieves; Rico (Vallejo), Ruiz-Igartua, Royo; Molinos, Violeta; Rubial, García Castany; Galdós, Planas, y Leirós.

A los 8 minutos de juego, un balón es despejado por la defensa y Aitor Aguirre, junto al poste remata de cabeza a la red.

A los 9 minutos de la segunda parte, el Zaragoza saca, una falta y García Castany remata a la red el tanto del empate.

Partido decepcionante para la afición local, que ha visto como el Zaragoza se llevaba mercedamente un punto de El Sardinero, en este partido de regreso a la División de Honor tras once años de ausencia de los locales.

CELTA, 2 ATHLETIC DE BILBAO, 1

Vigo (Afil). — El Celta venció por dos goles a uno al Atlético de Bilbao.

El partido ofreció algunas fases de buen juego y la victoria fue conseguida justamente por el Celta, que luchó con más entusiasmo que el equipo bilbaíno.

El Atlético de Bilbao hizo gala de un cerrado sistema defensivo, que los célticos supieron romper a base de fuerza y coraje.

Atlético de Bilbao: Marro; Sáez, Astraín, Guisasola, Zubilaga; Villar, Rojo II, Uriarte; Lasa, Arieta y Carlos. A los 20 minutos de la segunda parte, Amorrutu sustituyó a Arieta y a los 27, el puesto de Villar fue cubierto por Igartua.

Celta: Alarcía; Hidalgo, Rivas, Rivera, Navarro; Fernández Amado, Castro, Juan; Lezcano, Doblas y Jiménez.

Goles: En el minuto seis de juego, Doblas en brillante jugada, entrega a Castro que tira sobre la marcha y bate a Marro.

A los 40 minutos empató el Atlético por mediación de Carlos, que aprovecha muy bien un pase en profundidad de Fidel Uriarte.

En el minuto 59, llegó el gol de la victoria céltica, Lezcano cede a Jiménez, que fuslla imparablemente.

Gustó el Celta en su presentación porque supo hacer frente a un Bilbao, duro, difícil y con ansias de puntuar que buscó la igualdad con una gran ilusión en los minutos finales del encuentro.

ELCHE, 1 BARCELONA, 0

Elche (Alicante) Afil). — El Elche se ha reincorporado a la Primera División con una meritoria victoria por un gol a cero sobre el Barcelona.

Barcelona: Sadurní; Rifé, Gallego, De la Cruz; Juan Carlos, Costas; Juanito Asensi, Cos (Carreño), Sotil y Rexach.

Elche: Esteban; Poyoyo, González, Canós; Montero, Llopart; Chiva, Cano, Sitja, Hiller y Melechón (Aguilar).

El único gol del partido se produjo a los cinco minutos de juego en una jugada llevada entre Hiller y Montero, que terminó con centro de este último para que Chiva, en plancha y muy valientemente cabecease al fondo de la red.

El partido ha sido de dominio del Elche en la primera mitad, y los azulgranas en la reanudación. En principio, ambos equipos atacaron la meta contraria pero los ilicitanos lo hicieron con mayor sentido, al estar su delantera convenientemente apoyada por la línea media formada por Hiller y Montero, que jugaron un partido muy completo. El fruto de este mejor juego ilicitano fue el gol conseguido a los cinco minutos que habría de suponer la victoria.

Tras el descanso, el Barcelona se lanzó al ataque para contrarrestar la ventaja de su rival pero entonces se encontró con una zaga muy asentada y un portero en forma, que realizó acertadas intervenciones.

Por el Elche cabe destacar además de Hiller y Montero, a Esteban y Poyoyo que marcó muy bien a Rexach, del Barcelona, la figura principal fue Johan Cruyff, que contempló el partido desde la grada y levantó gran expectación en torno a él.

LAS PALMAS, 1 MALAGA, 0

Las Palmas de Gran Canaria (Afil). — La Unión Deportiva Las Palmas ha vencido al Málaga por un gol a cero en el encuentro disputado esta noche en el Estadio Insular.

Al descanso se llegó ya con este resultado. Las Palmas: Catalá; Martín, Tonono Estévez; Páez, Castellanos; Fernández Giliberto, Verde (Pepé Juan), Germán y León.

Málaga: Deusto; Montero Macías, Monreal, Martínez, Viberd, Alvarez, Parra (Bua), Bustillo Vilanova y Galindo (Miguell).

El único gol del partido subió al marcador en el minuto 12 de la primera parte Germán al sacar una falta desde el borde del área forastera, fue su autor.

Encuentro entretenido y de gran velocidad el que nan protagonizado en una noche cálida y con una gran entrada, el Málaga y Las Palmas. El conjunto canario, sobre todo a raíz de la consecución del que sería el único gol del partido, dominó ampliamente a su rival al bien éste, jugando una perfecta táctica al contragolpe, supo crear numerosas ocasiones de peligro ante el marco defendido por Catalá.

Las Palmas, magistralmente dirigido por Giliberto y Germán, estuvo a punto de conseguir varios tantos a lo largo de los 90 minutos pero la gran actuación de Deusto con inspiradas intervenciones, evitó que el marcador presentase un más abultado resultado.

### OTROS RESULTADOS DE III DIVISION

GRUPO PRIMERO

Avilés, 1; Ponterradina, 1.  
Caudal, 1; Guecho, 0.  
Zamora 2; Sestao, 0.  
Lemos, 1; Torrelavega, 3.  
Ferrol 2; Pontevedra, 2.  
Bilbao At., 2; Lugo, 0.  
Erandio 1; R. Cantabria, 3.  
Basconia 2; Gijón Ind., 0.  
Leonesa, 1; Turón, 1.  
Langreo, 1; Ensidesea, 0.

GRUPO TERCERO

Tortosa 1; Barcelona At., 0.  
Lérida 4; Europa, 1.  
Alcira, 3; Manacor, 1.  
Onteniente 2; Ciudadadlena, 0.

Gerona, 1; Calella, 1.  
Tarrasa, 1; Alcoyano, 0.  
Vinaroz, 0; Olímpico, 0.  
Villarreal 0; Gandía, 0.  
Mestalla, 2; Manorca, 1.  
Mahón, 0; Ibiza, 0.

GRUPO CUARTO

Melilla 1; C. Sotelo, 1.  
O'Donnell, 0; Almería, 1.  
Marbella, 1; Linense, 1.  
Eldense, 1; Huelva, 1.  
Badajoz, 1; Cacereño, 4.  
Hellín, 1; Orihuela, 1.  
Cartagena 2; Valdepeñas, 0.  
S. Fernando, 3; Ceuta, 2.  
Portuense 2; Jaén, 0.  
Jerez, 5; Melilla Ind., 0.

## POSITIVO RETORNO DEL SALAMANCA A SEGUNDA

### Venció por uno a cero en el campo del Mallorca

#### El Sabadell fue el otro equipo que puntuó en la jornada del domingo

Barcelona (Alfil). — El San Andrés ha vencido por 2-1 al Tarragona en partido de apertura del Campeonato Nacional de Liga de Segunda División. La primera parte finalizó con empate a un gol.

Partido bastante entretenido y con fases de buen juego. En la primera parte, de salida, el San Andrés ha comenzado a apretar y pronto se ha puesto por delante en el marcador, para, a continuación, ser el Tarragona quien paulatinamente se ha ido adueñando del campo. En la segunda mitad, el San Andrés ha salido muy desdibujado y parecía que el conjunto tarraconense fuera a repetir la victoria del pasado año. No obstante, Daucik, con muy buen criterio, ha sustituido a Linghi que marcaba muy mal, y ha hecho entrar a Curta. Con este cambio el San Andrés ha mejorado bastante y fruto de ello ha sido el gol que le ha dado el triunfo.

Minuto 7: Martín, de penalti, consigue el 1-0.  
Minuto 34: Gol del empate. Centro de Lloret que introduce Leandro.  
Minuto 29 (Segunda parte): Centro de García que ha rematado Rivero a las mallas estableciendo el 2-1.  
San Andrés: Blanch (Comas); Cuenca, Paquito, Moya; Patro, Tovar; García, Roth, Martín, Longhi (Curta) y Rivero.  
Tarragona: Pesudo; Angel, Robles, Lanchas; Alcorca (Company), Guerra; Lloret, Prieto, Gallastegui, Crujeiras y Leandro.

#### EL SALAMANCA VENCIO EN MALLORCA

Palme de Mallorca (Alfil). — Mallorca, 0; Salamanca, 1. Primer tiempo, 0-1.  
Mallorca: Campos; Mariano; Sanz, Bartolí; Plata (Frigols); Cortés; Tinín, Doval, Chango, Díaz, Niz (Luis) y Bran.  
Salamanca: Febrer; Iglesias, Huerta, Rodri; Robl, Moreno; Riesco, Lacasa, Chaves, Rial y Galleguillos (Muñoz).  
Arbitró el colegiado gallego Sr. López Seljo que estuvo bien. El único gol del encuentro lo marcó Chaves a los 42 minutos del primer tiempo, a pase de Galleguillos.  
Durante todo el encuentro, el dominio fue alterno, aunque en muchas ocasiones el Salamanca tuvo auténticas oportunidades para haber marcado. El Mallorca jugó sin una labor definida y todos sus hombres se movieron al son que marcaba el conjunto visitante, que demostró por otra parte, una excelente preparación física y un juego de calidad muy aceptable.  
Destacaron Campos en el Mallorca y Febrer, Robl y Chaves en el Salamanca.

#### GRAN JUEGO DEL VALLADOLID

Valladolid (Alfil). — R. Valladolid: Llacer; Salvi, Docal, Pérez, García; Berriozábal, Puig-Viñeta; Frascao Lorenzo, Alvarez (Tejedor), Cardeñosa y Amarillo.  
Hércules: Zamora; José Antonio, Andréu, Pachón; Albadalejo, Rivera; Nagy, Baina, Rey (Pardo), Varela y Parés.  
Arbitró el colegiado catalán, señor Crespo Aurré. Bien, en líneas generales, amonestó a Albadalejo, Pachón y Salvi por entradas duras.

#### GOLES:

El primer gol llegó en el minuto 28 Lorenzo se hizo con el balón, lanzándose perpendicularmente con él al marco. Salvo Zamora y lo despejó con el pie. El balón rebotó en el propio Lorenzo y entró en la puerta.

En el minuto 38 llegó el tanto del empate herculano. Parés recibió un pase de Nagy, e inexplicablemente le dejaron colarse hacia la puerta y solo ante Llacer, envió el esférico al fondo de las mallas.

En el minuto 43, Tejedor cede a Lorenzo, quien sobre la marcha empalmó durísimamente, colándose el balón en la meta.

En el segundo tiempo, a los 21 minutos, Lorenzo, a pase de Cardeñosa, paró el balón con el pecho, y con gran serenidad y habilidad, empalmó un disparo a media altura que valió el tercer tanto vallisoletano.

Victoria clara del conjunto local sobre el Hércules equipo duro y correoso, a pesar de no realizar un gran juego.

#### EL BARACALDO VENCIO POR LA MINIMA AL ORENSE

Baracaldo (Vizcaya) (Alfil). — El Baracaldo ha vencido por 2-1 al Orense, en el primer partido del Campeonato de Liga de Segunda División, celebrado esta tarde en Lasararre. Se llegó al descanso con el resultado de 2-0.

Alineaciones:  
Baracaldo: Bilbao; Carlos, Madariaga, Arechalde; Victor, (Emilio), Abiega; Dani, Oñaede-

rra, Larreina, Urruchurtu y La-

Orense: Fonseca; José Luis, Fuertes, Mantecón; Tomé, Casimiro; Pachín, García, Blanco, Quirós, Orúe (Valdés), y García.

Dirigió el partido el madrileño señor Santos de la Parra, bien. El primer gol baracaldés le consiguió Lalo, en el minuto 3 de juego, en el 6, un defensor gallego marcó en su propia puerta a remate de Larreina el 2-0.

El Orense logró su gol en el minuto 11 de la segunda parte, por mediación de García Blanco, de cabeza. A raíz de

la-protostar el portero baracaldés por este gol, el árbitro le mostró tarjeta blanca.

Dominio del Baracaldo en el primer tiempo, para ser controlado perfectamente por el Orense en el segundo. A los dos conjuntos se les notó falta de rodaje.

Destacaron Madariaga y Lalo en el Baracaldo y Fuertes, Mantecón y Pachín en el C.D. Orense.

#### EMPATE DEL SABADELL EN PAMPLONA

Pamplona (Alfil). — Con el resultado de empate a uno finalizó el encuentro inaugural de la temporada de Liga en «El

Sadar», entre Osasuna y Sabadell. Se llegó al descanso ya con este resultado.

Osasuna: Iparraguirre; Echevarría, Beitia, Mañú, Tirapu, Larra, Martín Puente, (Larrauri), Salazar, Mata y Ostivar.

Sabadell: Djorjevic; Franch, Herrera, Pilar, González, Montesinos, Arturo, Zaldúa, Roselló Estéfano y Lavín (Paláu).

Arbitró el señor Campillo, murciano. Enseñó tarjeta blanca a Herrera y a Beitia por juego peligroso.

El primer gol lo marcó Osasuna por mediación de Puente, en el minuto 21 de la primera parte. En el minuto 26 de este mismo período chutó Arturo desde lejos y la pelota descolocó al meta osasunista, tras rozar en Mañú. Era el tanto del empate.

Juego similar en ambas mitades. El Osasuna se mostró con mucha fuerza y tesón, pero con poco juego en la zona del ataque. El Sabadell, por su parte actuó de una forma mucho más técnica, con la serenidad que le dan sus elementos veteranos.

Puente, Salazar y Mañú han sido los hombres más destacados del once local. En el visitante sobresallaron el portero, Roselló, Zaldúa, y Herrera.

#### BUEN DEBUT DEL CORDOBESISTA ONEGA

Córdoba (Alfil). — Por dos goles a cero ha vencido el Córdoba al Deportivo de la Coruña en el encuentro celebrado en el estadio municipal del Arcángel.

Al finalizar la primera parte ya ganaba el Córdoba por dos a cero, resultado que llegó a ser definitivo.

Córdoba: Molina; Varó, Dominich, Alarcón, Aguilera, Tejada, Escalante, Cuesta, Onega Garrido y Martínez.

Coruña: Seoane; Belló, Zugazaga, Richard, David, Cervera, Piño, Loureda, Becl, Vales y Rabadeira.

A los 7 minutos del segundo tiempo Pardo sustituyó a Pino, en el minuto 15 Carlos a Onega y Cobas a Cervera, y en el minuto 31 Manolo a Alarcón.

Arbitró el colegiado valenciano señor García Carrión, que mostró tarjeta blanca a los jugadores del equipo visitante Richard y David y al cordobésista Aguilera.

A los tres minutos de comenzado el partido el Córdoba se anotó su primer gol, centró Garrido, rechazó en corto el guardameta gallego, tiró Martínez y en un nuevo rechace el balón fue a poder de Onega, que chutó sin parar y consiguió marcar.

A los 19 minutos Onega envió sobre Garrido que de tiro raso y cruzado batió a Seoane. Era el definitivo 2-0.

Realizó el Córdoba una magnífica primera parte en la que se mostró muy conjuntado, bien dirigido por la feliz actuación del jugador argentino Onega. Superó plenamente a su rival y estableció en el marcador una ventaja sustancial que aún pudo haber sido mayor, aunque también el Coruña dispuso de algunas ocasiones para haber logrado marcar.

En la segunda parte del equipo local bajó mucho en su rendimiento acusando sus jugadores el esfuerzo realizado en los primeros cuarenta y cinco minutos y también la ausencia de Onega por lo que el conjunto gallego llegó a dominar territorialmente pero sin conseguir batir la meta defendida por Molina.

Destacaron en el Córdoba: Onega, Cuesta y Martínez; por el Coruña: David Piño y Riba-deira.

### PRIMERA REGIONAL PREFERENTE

## JORNADA DE SIGNO NEGATIVO PARA LOS DOS EQUIPOS BURGALESES QUE MILITAN EN ESTA CATEGORIA

### 7-1 El Béjar goleó al debutante Laciana

#### Cinco resultados fueron favorables a los visitantes

Se han iniciado las competiciones futbolísticas y entre ellas la correspondiente a Primera Regional Preferente, a la que semanalmente dedicaremos también este año un breve comentario.

Al igual que en la temporada pasada, en la presente Burgos participa con dos equipos: la Gimnástica Arandina, que ya lo hizo anteriormente y el Burgos Promesas, que ha ocupado la plaza dejada vacante por el Briviesca, por haber descendido de categoría.

La primera jornada del torneo ha venido a depararnos ya algunas sorpresas y, por supuesto la contrariedad de que nuestros equipos representativos obtuvieran resultados que podemos considerar negativos en ambos casos, ya que los de la capital cedieron un punto al Hullera, en El Plantío, y los de la Ribera dejaron escapar los dos en beneficio del Benavente, también en terreno burgalés. Del primero en dichos encuentros dimos información a nuestros lectores en la edición del domingo, por haberse anticipado su celebración al sábado. En cuanto al segundo, la información nos llega por mediación de nuestro corresponsal en Aranda y queda reflejada en otro lugar de esta misma sección.

Del resto de las confrontaciones, comenzaremos por señalar la primera gran goleada 7-1, conseguida por el Béjar a costa del Laciana, que suponemos no cederá a constituir una segunda edición del Ledesma...

Júpiter Leonés y Cacabelos, candidatos destacados al título en la campaña pasada, en la que ocuparon, alternativamente, durante muchas jornadas, el liderato, han iniciado su marcha victoriosamente, si bien con la diferencia de que el Cacabelos actuaba en casa —sin olvidar que lo hacía frente a un rival caracterizado como es la Gimnástica Medinense— y el Júpiter jugó en Ciudad Rodrigo, donde se impuso al cuadro titular por dos goles a cero.

Éxito inicial asimismo de los

equipo vallisoletanos Iscar y Europa Delicias, vencedores ambos en campo ajeno, concretamente en los de Monterrey y Cuéllar, respectivamente.

Y victorias caseras, aunque mínimas, del Atlético Palencia ante el La Bañeza y del Venta de Baños frente al Bembibre, y más amplia (2-1) del Fabero sobre el Zamora.

Naturalmente si bien es verdad que los puestos, incluso el liderato, hay que empezar a ganarlos desde el primer día, no debemos sorprendernos demasiado de los resultados obtenidos en esta primera jornada, mucho menos inesperados, por supuesto, que los habidos en otras categorías superiores, en las que como es sabido de todos se han barajado muchos millones y grandes figuras...

Espereemos que poco a poco las cosas vayan discurrendo por su verdadero cauce y, claro está, que los conjuntos burgaleses acierten a navegar con viento favorable.

VICTOR MANUEL

C. Rodrigo, 0; Júpiter, 2.  
At. Palencia, 1; La Bañeza, 0.  
Béjar, 1; Laciana, 1.  
BURGOS PR., 0; Hullera, 0.  
Cuéllar, 0; Europa, 3.  
Fabero, 2; Zamora Pr., 0.  
G. ARANDINA, 1; Benavente, 2.  
Cacabelos, 3; Medinense, 1.  
Monterrey, 1; Iscar, 2.  
V. de Baños, 1; Bembibre, 0.

	J.	G.	E.	P.	F.	G.	Ptos.
Europa ... ..	1	1	0	0	3	0	2+2
Júpiter ... ..	1	1	0	0	2	0	2+2
Fabero ... ..	1	1	0	0	2	0	2
V. de Baños ... ..	1	1	0	0	1	0	2
At. Palencia ... ..	1	1	0	0	1	0	2
Cacabelos ... ..	1	1	0	0	3	1	2
Béjar ... ..	1	1	0	0	7	1	2
Benavente ... ..	1	1	0	0	2	1	2+2
Isicar ... ..	1	1	0	0	2	1	2+2
Hullera ... ..	1	0	1	0	0	0	1+1
BURGOS PR. ... ..	1	0	1	0	0	0	1-1
Monterrey ... ..	1	1	0	0	1	2	0-2
G. ARANDINA ... ..	1	1	0	0	1	2	0-2
Medinense ... ..	1	1	0	0	1	3	0
Laciana ... ..	1	1	0	0	1	7	0
La Bañeza ... ..	1	1	0	0	0	1	0
Bembibre ... ..	1	1	0	0	0	1	0
Zamora Pr ... ..	1	1	0	0	0	2	0
C. Rodrigo ... ..	1	0	0	1	0	2	0-2
Cuéllar ... ..	1	0	0	1	0	3	0-2



### Granja - Escuela (José Antonio)

## Escuela de Capacitación Agraria

CONVOCATORIA DE SEPTIEMBRE PARA INGRESO. CURSO 1973-74

Enseñanzas en las especialidades de "JEFE DE EXPLOTACION", (dos cursos), y "CAPATACES MECANICOS AGRICOLAS" (Curso único). Estudios que le dan acceso a las Escuelas Superiores de Grado Medio.

El plazo de admisión de instancias finaliza a las 10,30 horas del día 26 de Septiembre de 1973, fecha de presentación de los aspirantes para tomar parte en la prueba de ingreso que se celebrará en la Escuela, sita en Camino Viejo de Zaratán s/n., dentro del Casco Urbano de Valladolid.

Para los que deseen examinarse en alguna Agencia del Servicio de Extensión Agraria, el plazo de presentación de instancias finaliza el 20 de Septiembre.

Los aspirantes deberán hallarse comprendidos entre los 16 y 30 años.

Las enseñanzas y el internado en la Residencia son gratuitas, pudiendo también optar a Becas del P.I.O. como ayuda económica.

Para mayor información, dirigirse a la Secretaría de la Granja-Escuela Provincial "José Antonio"

## EL MIRANDES, QUE COMENZO DEFENDIENDOSE BIEN EN GETAFE, FUE DESPUES GOLEADO (5-0)

### Para el entrenador burgalés, la principal causa de la derrota estribó en el fuerte calor y el terreno sin hierba

Getafe (Crónica especial de Afil para DIARIO DE BURGOS). De totalmente justa puede calificarse la victoria que esta mañana, frente al Mirandés, ha conseguido el madrileño conjunto del Getafe, por el abultado tanteo de cinco goles a cero, y en encuentro inaugural del segundo grupo de Tercera División en la temporada 1973-74 y este criterio ha quedado perfectamente avalado, no ya tan solo por el desarrollo del propio partido, cuyos matices detallaremos más adelante, sino incluso por la actuación y las reacciones del numerosísimo público que abarrotaba casi en su totalidad los graderíos del campo de las margaritas.

Y ciertamente tamaña afluencia de público fue desechada en los vaticinios previos de muchos aficionados, ya que la mañana cuya principal característica fue un fortísimo calor, no invitaba precisamente a la contemplación de manifestaciones deportivas que no fuesen, concretamente las que tienen relación con la natación, y nos entendemos. Pero en Getafe existe auténtica afición, y no cabe la mención de dificultad alguna cuando de lo que se trata es de ver al equipo de casa, de nueva planta ahora y de cara a una temporada que se promete muy interesante. En cualquier caso, no hubo lugar para el desánimo en las filas de los numerosos seguidores del conjunto local, ya que la actuación del Getafe, en el encuentro de hoy puede muy bien figurar entre las mejores y más inspiradas páginas de la historia del Club.

A las órdenes del colegado extremeño Lucas Melendez, que estuvo aceptable y objetivo aplicando con certeza la ley de la ventaja y salvando con ligereza sus propios —y no excesivos— errores, los componentes de cada una de las formaciones a competir pasaron a alinearse de la manera siguiente:

Mirandés: Muñoz, Egues, Arguñano, Sanz, Eusebio, Sedano, Solanas, Compostizo, Ventosan, Sorondo y Zuza (en el minuto 27 del segundo tiempo Usabiaga ocupó el puesto de Compostizo y en el 32 Sorondo fue reemplazado por Navares).

Getafe: Leal, Mozun, Aparicio, Díaz, Salmerón, Gabillondo, Juan Luis, Orgaz, Alcalá, Lolo y Polo. En el conjunto local no se realizó ninguna sustitución.

#### GOLES

1-0.— Minuto 1 de los 45 iniciales. Eusebio realiza una notable jugada, lanzando a su portero la pelota, desde medio campo. El balón sale a corner, que es botado por Gabillondo, quien obtiene el primer tanto del encuentro.

2-0.— Minuto 3 de la segunda mitad. Lolo saca un golpe franco, y Orgaz de cabeza, recoge y marca.

3-0.— Minuto 18. Juan Luis se escapa desde el centro, y tras driblar a varios jugadores cede a Polo, quien se interna y aprovecha el desconcierto producido en la meta visitante para marcar con toda limpieza.

4-0.— Minuto 22. Mano involuntaria de un defensa burgalés que el árbitro sanciona con el máximo castigo. Orgaz dispara el penalty, y obtiene el penúltimo tanto de la mañana.

5-0.— Minuto 28 de la segunda mitad del encuentro. Orgaz centra, desde su demarcación sobre el área rival Juan Luis acaricia la pelota con la cabeza y obtiene el tanto definitivo.

Realmente, el desarrollo del encuentro que comentamos puede reproducirse a una sola afirmación: El Getafe ha dominado plenamente. Y aunque la expresión se utiliza demasiado y ha perdido con ello algo de su fuerza, lo cierto es que en esta circunstancia reúne toda su validez. Por que el Getafe ha jugado hoy de una forma inspiradísima, presionando de una manera continua sobre un conjunto visitante atemorizado.

y diletante, que habla de cernirse de forma continua a la defensa y que tan sólo en determinadas ocasiones sacaba la cabeza de bajo su ala y se atrevía realizar esporádicos adelantamientos, en línea siempre de contraataque, hacia la meta defendida por Leal. No cabe hacer diferenciaciones entre las dos partes del encuentro, ya que, si bien es cierto que en los 45 minutos iniciales tan sólo se contabilizó un único gol, en tanto que el abono del equipo local dio sus frutos con la recolección de los goles mayoritarios en la segunda parte, el Getafe ha jugado a un mismo nivel de calidad, buen fútbol, técnica, cohesión y empuje a lo largo de los 90 minutos de desarrollo del partido. Prueba de ello puede ser muy bien el menudeo de las numerosísimas ocasiones de peligro que los muchachos del Getafe pusieron en el área enemiga, y que únicamente una voluntad de amurallar los posibles goles y de mantener la nulidad en el marcador, en su favor, por parte de los visitantes, consiguió desbaratar, hasta cierto punto. El partido de hoy estaba decidido, y el Mirandés, inteligentemente, hizo lo mejor que le correspondía, cerrarse en su defensa y aguantar, manteniendo el tipo. Lo que tampoco es fácil.

Ya en la segunda mitad, todo continuó igual, a nivel de juego, y la granazón de los goles favorables al Getafe dio refrendo de justicia a su superioridad y dominio, tanto en terreno como en técnica. Por el Getafe destacaron Juan Luis, Polo, Gabillondo y Díaz. Por el conjunto burgalés, el portero Muñoz y el delantero Ventosa.

#### VESTUARIOS

Euforia justificada en la caseta del Getafe. José Antonio Segura, el entrenador getafeño, ya es bien conocido por haber entrenado otras temporadas al club local, esta contente y muy locuz.

—Ha sido un gran partido, sobre todo los aficionados vieron fútbol y además hubo goles y creo que el público se divirtió, por haber presenciado un buen espectáculo.

¿Justo el resultado?

—Yo creo que el cinco a cero está bien. Pudo ser más amplio pero el portero visitante evitó por lo menos dos goles y por otra parte los primeros 40 minutos de fuerte presión de mis jugadores, estos no acertaban con la puerta y parecía que el gol no llegaba. Después ya comprobamos ustedes como los chicos más serenos, bordaron un fútbol de alta calidad y llegaron con facilidad goleadora y a redondear un gran encuentro.

¿No cree usted que el Mirandés dio facilidades?

—De ninguna manera, es un gran equipo el burgalés, un conjunto con personalidad propia, con gente muy avanzada y que se repliegaron si cabe en la primera parte para tratar de desbaratar nuestras filtraciones, que eran constantes sobre la puerta de Muñoz. Pero luego luchó con verdadero entusiasmo sobre todo el último cuarto de hora para conseguir por lo menos el gol del honor y a punto estuvieron de conseguirlo. Bien es verdad que mis jugadores en esta fase final, bajaron el ritmo de su juego y les dieron facilidades para acercarse al marco de Leal.

¿Cómo se perfila la temporada para el Getafe?

—El Getafe pasó muchos apuros estas dos últimas temporadas, demostrando que posee un conjunto para no meterse en la zona peligrosa. Esta temporada espero que las cosas rueden un poco mejor y no nos compliquemos las cosas al final.

¿No tiene el Getafe aspiraciones de ascenso? El Getafe tiene hoy una excelente plantilla. Nos faltan dos elementos fundamentales, el moreno Santiago, reciente adquisición y Vicioso, los dos un poco tocados. Con estos refuerzos el Getafe aún irá a más y lógicamente aspirar al ascenso.

¿Destacados del Mirandés?

—Su guardameta estuvo formidable. El resto del equipo extraña siempre estos terrenos sin hierba y no se desenvuelven como en los campos de hierba. Pero el Mirandés irá a más y dará mucha guerra en la competición.

#### LO QUE DICE JOSE MARIA LASA

Con aire resignado, el entrenador burgalés nos recibe y nos habla con toda sinceridad.

—El resultado ha sido justo.

¿Qué le ha pasado hoy a su equipo?

—Pues muy sencillo. El primer gol marcado en las postrimerías del primer tiempo y después de una jugada si cabe infantil desmoralizó a los muchachos que hasta ese momento se estaban defendiendo muy bien y haciendo el partido que les convenía.

¿Qué pasó luego en el segundo tiempo?

—El equipo se vino abajo y los locales jugaron a placer.

¿Causas que influyeron en este abultado tanteo?

—Por una parte esto que le apunto y por otra el fuerte calor. Los chicos no están adiestrados para jugar con estas temperaturas y además extrañan el terreno sin hierba, esto naturalmente supone un handicap en el rendimiento del equipo.

¿Está torpe el Mirandés?

—Todavía estamos en periodo de rodaje y además nos faltan algunos jugadores. Si a estos añadimos que piezas clave en el equipo como son Sonoro, Compostizo y Ventosa, no están todavía en línea de juego, ya lo habrán observado los aficionados como naufragaban y dejaban la zona ancha a merced de sus rivales.

¿Qué le ha parecido el Getafe?

—Hoy le salió un partido redondo, si repite actuaciones como la de esta tarde será un enemigo temible y yo particularmente le veo calificado para los puestos de arriba.

¿Qué jugadores le agradaron del Getafe?

—Extraordinario Juan Luis, jugador inteligente y hábil, el número once Polo otro gran jugador sin que desmerezcan los demás.

## PARTIDOS PARA EL DOMINGO

### PRIMERA DIVISION

Castellón Sporting de Gijón  
Granada - Real Madrid  
Murcia - Real Sociedad  
Athletic de Bilbao - Español  
Zaragoza Celta de Vigo  
Barcelona Santander  
Málaga Elche  
Oviedo - U. D. Las Palmas  
Atlético de Madrid - Valencia

### SEGUNDA DIVISION

Levante - Linares  
Cádiz - Sevilla  
Hércules Tenerife  
Sabadell Valladolid  
Coruña Osasuna  
Orense Córdoba  
BURGOS Baracaldo  
Salamanca Rayo Vallecano  
Tarragona Mallorca  
Betis - San Andrés

### TERCERA DIVISION

(GRUPO SEGUNDO)

Guadalupe Endesa  
Tolosa Atlético Madrileño  
Deportivo Alavés Salmantino  
MIRANDES Pegasus  
Peña Sport Getafe  
Osasuna Promesas Tudelano  
San Sebastián Barbastro  
Palencia Logroñés  
Elbar Carabanchel  
Moscardó Castilla

### PRIMERA REGIONAL PREFERENTE

Júpiter Leones Venta de Baños  
La Bañeza Ciudad Rodrigo  
Laciana Atlético de Palencia  
Hullera Béjar Industrial  
Benavente BURGOS PROMESAS  
Zamora Promesas G ARANDINA  
Valladolid Promesas Fabero  
Medinense Cuéllar  
Miguel Iscar Cacabelos  
Atlético Bemhibre Monterrey

## TIRO OLIMPICO EN EL CAMPO DE VILLATORO

### Venció Martínez de Pinillos

En la mañana del domingo, aún se puede seguir contando se celebró en el campo de tiro de Villatoro, la anunciada tirada con fusil de guerra, dividido en zonas concéntricas, siendo la zona del 10 un círculo de 3 centímetros.

Aún a pesar de ser periodo hábil de caza, hubo una nutrida participación de tiradores (casi medio centenar) compitiendo destacadas figuras en este deporte de las vecinas localidades de Bilbao, Vitoria y Logroño.

Debido a no poseer esta Federación nada más que 40 fusiles, se tuvo que limitar el número de disparos a 40 y disputarse en varias tandas: dio comienzo a las 10,30 horas de la mañana y finalizó sobre las 9 de la tarde.

Se proclamó vencedor el joven tirador local Manuel Martínez de Pinillos, que viene observando una trayectoria ascendente en este deporte, siguiéndole en méritos el veterano y conocido José López Gallo, que fiel al Slogan «Mantente en forma, contamos contigo», demostró que

aún se puede seguir contando con él. Verificada la puntuación total, quedó establecida la clasificación de la siguiente forma:

1. V. Manuel Martínez de Pinillos (Burgos) 349 puntos.
2. José López Gallo (Burgos) 344 puntos.
3. Antonio Tabares (Bilbao) 340 puntos.
4. Genaro Pertika (Bilbao) 340 puntos.
5. Javier Alava (Vitoria) 337 puntos.
6. Gregorio Ugalde (Bilbao) 334 puntos.
7. Javier Domaica Ruiz (Vitoria) 332 puntos.
8. Antonio Cámara Irtega (Vitoria) 332 puntos.
9. Félix Prieto (Bilbao) 327 puntos.
10. Joaquín Plana Pañarta (Burgos) 327 puntos.

## SE PRECISAN MAQUINISTAS DE PRENSAS CON ALIMENTADOR

Razón: CALLERES S.G.M.S.A.  
Calle 4. Polígono Ventilla  
Presentarse: mañanas 8 a 2; tardes 5 a 7.  
(R. O. C. 6.353)

EMPRESA CONSTRUCTORA EN PLENO DESARROLLO PRECISA

### OFICIAL ADMINISTRATIVO

A nivel de Perito Mercantil, preferible con experiencia en obras.

#### SE EXIGE:

- Mayor de 20 años.
- Servicio militar cumplido.
- Iniciativa

#### SE OFRECE:

- Formación a cargo de la Empresa.
- Sueldo a convenir, según aptitudes, una vez superado el periodo de prueba.

Interesados enviar "currículum" de puño y letra al Apartado 428. de BURGOS, hasta el 10 de Septiembre próximo. Absoluta reserva colocados. (R. O. C. 6.512)

RUBIERA BURGOS, S. A.

### PRECISA CAMIONES FIJOS

de 8 a 10 tm para el transporte de sus fabricados. Informes: Calle Alférez Provisional número 2. 1.º Teléfono: 222712 y 222716. Imprescindible tengan cartolas abatibles.

### Y VA DE CUENTO...

#### LECTURA DE VACACIONES

Cónclave femenino en la terraza de un hotel de cuatro o cinco estrellas, cercano a la playa. Concurrían todos veraneantes de uno y otro sexo en edad comprendida entre los cincuenta y sesenta años. Debaten diariamente los chismes que van surgiendo en el diario de la actualidad.

La otra tarde, los reunidos hablaban de libros y esto les dio pretexto para que explicasen por turno riguroso el método de lectura que cada uno tenía durante el veraneo. Y una de las damas se expresó así:

—Cuando yo me meto en la lectura de una novela de esas gordas como «Lo que el viento se llevó», leo los pasajes que me gustan y paso los que no me agradan lo que se dice nada, absolutamente nada.

#### ¡QUE CALOR!

Días atrás, cuando el calor pegajoso apretaba de firme, invadiendo al ambiente, dos clientes en un bar jugaban al ajedrez. Uno de ellos avanzó un peón y después esperó a que jugara su compañero, mientras se enjugaba el sudor de la frente.

Una hora más tarde, el segundo jugador continuaba sin mover ninguna ficha. El otro, al fin, se aburría de esperar y le dijo:

—Pero, bueno, te toca a ti. ¿A qué esperas?  
—A que haga menos calor —le replicó el otro.

#### LA REALIDAD DE LOS SUEÑOS

En una emisión de la «tele» americana, «Tus sueños se convierten en realidad», se presentó una mujer mal vestida y visiblemente sub-alimentada para pedir a los telespectadores que le ofrecieran una cunita para su recién nacido.

—¿Pero dónde tiene el niño en estos momentos? le preguntó el presentador un tanto emocionado.

—Pues... —contestó la mujer— le hemos instalado en una cuna formada por la caja en que nos han entregado el aparato de televisión.

#### ERA MAS INTELIGENTE

En el malecón de una playa muy entonada, hace una corte asidua a una jovencita que está veraneando con su familia. Y trata de permanecer, su lado lo mismo en la arena que en el agua. Serafín se decide:

—Mira, Alde —le dice a la muchacha—, no sólo eres la más bella, sino que tienes el aspecto de ser la más inteligente. ¿Por qué no quieres que seamos novios?

La respuesta de la jovencita se manifiesta por los movimientos negativos de su cabeza.

—¿Por qué no? —se sorprende el chico.

—Porque soy más inteligente de lo que parezco —manifiesta la simpática Alde.

#### ANGUSTIOSA CIRCULACION

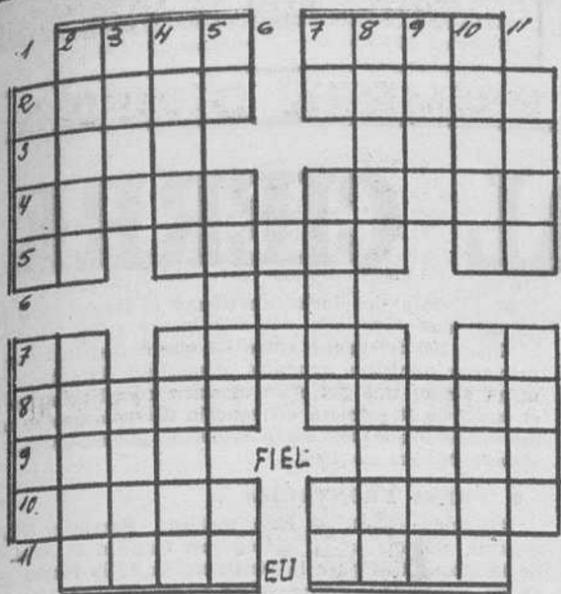
No, no es de ahora el que los medios de información señalan como uno de los problemas más angustiosos el de la circulación rodada. Ya en 1896 «Francia automóvil» publicaba esta gacetilla, extraordinaria-

mente curiosa y presagadora:

«La ruta al borde del agua en el bosque de Bolonia es la única accesible hasta nueva orden para los coches automóviles los cuales frecuentan asiduamente este recorrido. Hemos podido contar hasta siete automóviles en la mañana del domingo último».

#### DEFINICION AL CANTO

**PEREZA.**—El holgazán es un hombre que no se toma la molestia de fingir que está trabajando.



**HORIZONTALES:** 1. — Avalancha de nieve. — Uní con puntadas. 2. — Planta acuática parecida al lirio. — Deslucia. 3. — Río francés. — Antiguo nombre de Irlanda. 4. — Mentira. — Castillo de fuegos artificiales. 5. — Interjección arriera. — Drama musical. — Ponombre personal. 6. — Ave de rapiña nocturna. 7. — Prenominal. — Provincia turca en Anatolia. — Símbolo de la planta. 8. — Inclinación, afición. — Secreción líquida del riñón. 9. — Fuerza interna substancial del ser orgánico. — Novillo menor de dos años. 10. — Obedece. — Agrío. 11. — Hombre desaseado. — Nivele.

**VERTICALES:** 1. — Agarraderos. — Materia en fusión. 2. — Hierro endurecido con carbono. — Poesía heroica. 3. — Tela fuerte y tupida. — Años de vida. 4. — Planeta. — Cuarzo vítreo con franjas de colores. 5. — Nota musical. — Sobrenombre. — Prefijo negativo. 6. — Letra griega. 7. — Negación. — Sitial rogió con gradas y dosal. — Terminación verbal. 8. — Lividez bajo el párpado inferior. — Espacio de palma usada en tintorería. 9. — Mujer de Abrahám. — Arco que ostenta los colores del prisma. 10. — Cabra montés. — Ave palmípeda. 11. — De cada año. — Francés.

#### Solución al anterior:

**HORIZONTALES:** 1. — Minas. — Fases. 2. — Oda. — Eje. — Ira. 3. — Lona. — Amar. 4. — Ave. — Aga. 5. — Anata. 6. — Apila. — Istmo. 7. — Anana. 8. — Oro. — Ajo. 9. — Baja. — Orín. 10. — Usa. — Oca. — Aba. 11. — Silos. — Salán.

**VERTICALES:** 1. — Mole. — Obus. 2. — Ido. — Ais. 3. — Nana. — Ojal. 4. — Avalara. 5. — Se. — Enano. — Os. 6. — Ja. — Oc. 7. — Fe. — Atina. — As. 8. — Agasajo. 9. — Sima. — Oral. 10. — Era. 11. — Sara. — Unan.

### DIBUJOS CON SIETE ERRORES



#### Solución al anterior:

1. — Pañuelo del cuello. 2. — Dedo. 3. — Manga. 4. — Botón. 5. — Cuadro. 6. — Delantal. 7. — Línea de la pared.

LEA VD. SIEMPRE

Diario de Burgos

## Diferentes preparados sanguíneos van sustituyendo a la sangre natural en parte de las transfusiones

### Los estudios hematológicos, base de los injertos de órganos

Budapest.—(Crónica EPI-FIEL. Servicios Especiales EFE, por B. I., en exclusiva para DIARIO DE BURGOS).— Hungría cuenta con poco más de medio millón de donantes anuales de sangre, de los que las cuatro quintas partes son benévolos. El consumo anual de sangre por cada hospital es de 1,6 litros, lo que sitúa a este país entre las naciones adelantadas en este dominio.

#### PREPARADOS SANGUÍNEOS :—: :—: :—:

Desde hace algunos años, la administración de diferentes preparados sanguíneos parece prevalecer, en la técnica de las transfusiones, sobre la sangre integral. Esto significa que sólo se administra al enfermo el elemento sanguíneo indispensable para su tratamiento.

En los últimos años, el

número de preparados sanguíneos de este tipo, ha aumentado en una mitad. El año pasado, los laboratorios del Instituto Nacional de Hematología y Transfusiones de Budapest, emplearon unos once mil litros de sangre para la confección de una treintena de preparados diferentes. Productos semejantes se confeccionan también en las Estaciones de Transfusión Sanguínea, de las que hay 64 en Hungría.

El Instituto Nacional de Hematología ya mencionado, constituye la base del desarrollo profesional y científico de la nación en este sector. Se han logrado excelentes resultados en lo que concierne en especial al estudio de las estructuras de la hemoglobina.

Los resultados del estudio de la hemoglobina patológica han facilitado considerablemente el diagnóstico y tratamiento de gran número de enfermedades.

El Instituto de Budapest tiene además el mérito de haber sido uno de los primeros de Europa en atender a la protección de las mujeres embarazadas con reacción Rh (D) negativa merced a la administración de una sustancia llamada anti-D (gammaglobulina). Este preparado se entrega a las interesadas gratuita-

mente. El Instituto desarrolla asimismo campañas nacionales de identificación precoz de las anemias, sobre todo entre la juventud escolar y las mujeres en estado de gestación.

La Organización Mundial de la Salud ha organizado hasta ahora dos cursos de perfeccionamiento en el dominio de la hematología, para especialistas de países desarrollados. Ambos cursos tuvieron lugar en Hungría, el primero en 1967 y el segundo en Marzo de este año. Este ha sido un notable homenaje rendido a la ciencia médica de Hungría.

### MOZOS DE ALMACEN

SE PRECISAN

HIJOS DE RAIMUNDO YLLERA S L

San Pedro y San Felices. 14

BURGOS

(R. O. C. 6.230)

### SE PRECISAN

PEONES

PARA OBRAS EN BURGOS

Presentarse: VITORIA 73-75. 8.º C

CONSTRUCCIONES

EMETERIO DOBARCO

Horas de oficina (R. O. C. 6.130)

#### JEROGLIFICO



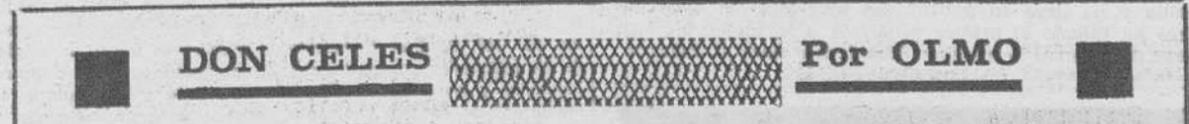
¿Qué lee tu hermanito?

Solución al anterior:

Creerá en él.

#### GLOBULOS ROJOS

Conviene asimismo atribuir una alta importancia a las investigaciones relativas a los glóbulos rojos y a la inmunología. Los resultados obtenidos en este terreno han convertido al Instituto en una de las bases más importantes del programa húngaro de injertos orgánicos.



## CRONICA DE MADRID

Por Francisco UMBRAL

### EL PRIMER PENALTY

(De nuestra Redacción)

**MADRID.** La tarde estaba inquieta, expectante, densa. Habían venido los hinchas del Castellón disfrazados de horchateros apócrifos y ponían banderas belicosas en La Castellana. La noche se hizo íntima en el Bernabéu. Un entradón. Llevábamos mucho tiempo sin fútbol y los multitudes de la periferia volvían a llenar el estadio. Había que ver al nuevo Madrid, había que ver a Netzer.

Así empezó la cosa, en un clima de fiesta y justas medievales, con mucho madrildista reconcentrado en el graderío y mucho castellanense de fiesta y jarana. El Castellón jugaba lento y el Madrid, más que rápido, jugaba nervioso. De pronto, un penalty, el primer penalty de la temporada. Contra el Castellón. Lo iba a tirar Netzer naturalmente. ¿Por qué Netzer? Porque trae mucho prestigio, ha costado muchos millones, es alemán y había que dejarle solo con el toro. Con aquel primer penalty íbamos a cobrarnos todo el dinero que nos ha costado el teutón. Es como cuando, en el strip-tease la señorita llega a sus últimas consecuencias. Entonces comprendemos que ha valido la pena el viaje hasta Amsterdam, la compra de divisas y el miedo del avión. Netzer iba a hacer strip-tease futbolístico ante el país. El Madrid, ahora, es una orquesta filarmónica (un poco desafinada, la verdad) y Netzer es el solista. Habíamos llegado al solo del violín ¿Qué momento! La noche madrileña se quedó en suspenso, se hizo un silencio retumbante hasta los más lejanos barrios. Mil soles alumbraban al enviado de los cielos germánicos. Pero Netzer falló el penalty.

Ya lo sabían ustedes, pero yo tenía que contárselo. Fue como cuando Cervantes perdió el brazo, como cuando a «El Cordobés» le cogió el toro, como cuando Almanzor perdió el tambor en Calatañazor. Una multitud desfondada que ya no cree en su Madrid ¿Y ahora qué? Nos hemos comprado un canario rubio y el canario no canta. El primer penalty madrileño de la Liga salió fuera. La gente se iba a casa sombría, silenciosa, en multitudes apresuradas y cabizbajas.

Julian García-Candau, mi admirado compañero y amigo, que hace tan buenas crónicas como paellas (y que es de Castellón) lo ha escrito hoy en «La Hoja del Lunes». Dice, más o menos, que Netzer no va a ser Di Stefano. El Madrid está todo él, ahora, a las órdenes de Netzer. Juega para él. Es una máquina montada en torno a ese tornillo alemán. Pero si falla el tornillo o lo mejor la máquina no anda.

Primera enseñanza: que las tareas colectivas, deportivas, nacionales, multitudinarias, históricas (todo lo que hace el Real Madrid es historia de España) no pueden proyectarse ni desarrollarse en torno a un solo hombre. Que por algo el fútbol lo inventaron los ingleses, que no creen en el cesarismo ni en el vedetismo y tienen una política parlamentaria de diálogo, apertura democrática y equipo. El fútbol es un juego de equipo, efectivamente, pero en los países latinos, con nuestro culto a la personalidad, siempre montamos el fútbol, la vida y todo en torno a una figura. A veces, la figura resalta pero a veces falla los penaltis más chupados y trascendentales. Eso pasó la noche del sábado en el estadio Bernabéu, que antes de convertirse en torre inmobiliaria de setenta pisos ha sido escenario de una de las mayores decepciones nacionales, después de la guerra de Cuba y la olimpiada de Munch.

Netzer le hizo creer al portero que iba a tirar la pelota hacia un extremo y la tiró hacia el otro. Pero se le salió. Netzer es un gran técnico, un ejecutivo del fútbol, un tecnócrata del balón. Pero los tecnócratas se pasaron ya de moda, en España, y sus señales de alarma nunca funcionaron a tiempo. Incluso se les escriben cartas abiertas poniéndoles como bragas. La danza de los millones, en el fútbol, este verano, ha sido una manera de deslumbrar a la afición para que vuelva a cotizar en taquilla y no leve su politización más allá del «Marca». Pero ha fallado el primer penalty y a lo mejor los lectores de «Marca» se pasan a «Cuadernos para el diálogo».

## NOTICIAS AL CIERRE

### DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Logos). — El Boletín Oficial del Estado publicará mañana martes, entre otras, las siguientes disposiciones:

Ministerio de Comercio. — Orden sobre ampliación de la de 23 de Marzo de 1970, relativa a normas de política y vigilancia de los establecimientos marisqueros la comercialización y transporte de marisco.

Educación y Ciencia. — Orden por la que se dispone el cese del consejero nacional de Educación en representación de la Presidencia del Gobierno.

Se nombra presidente de la Junta de Ordenación y Programación legislativa del Departamento, a don Manuel Jesús García Garrido.

### JOVENES TRABAJADORES SOLICITAN PODER HACER EL BACHILLERATO

Mataró (Barcelona) (Cifra). — A la salida del pleno municipal ordinario del Ayuntamiento de esta ciudad, alrededor de treinta jóvenes se han dirigido al alcalde accidental para exponerle los problemas ocasionados por la no admisión de nuevas plazas en el Instituto filial.

Los jóvenes que han mantenido absoluto orden durante la sesión consistorial, pidieron una audiencia que fue concedida a una delegación representante de la totalidad.

Parece que los estudiantes, todos ellos trabajadores, se han encontrado con que no se admiten más matriculas para estudiar el Bachillerato nocturno en el Instituto de Enseñanza Media, a pesar de que en años anteriores se habían admitido a todos los solicitantes.

### ACCIDENTES AEREOS

Brasilia (Efe). — El I Simposio interamericano de Prevención de Accidentes Aeronáuticos se celebrará en Brasilia entre el 8 y el 12 de Octubre próximo, según se informó hoy oficialmente en esta capital.

El Congreso contará con la participación de Argentina, Chile, Colombia, Guatemala, Estados Unidos, Perú y Venezuela y tendrá como finalidad la de promover el intercambio de informaciones y experiencias sobre los diversos aspectos relacionados con la prevención de accidentes.

En 1969 Brasil promovió el I Simposio sudamericano de prevención de accidentes aéreos, el cual se repitió los años siguientes en Venezuela, Perú y Chile.

### DOM MINTOFF, EN TRIPOLI

El Cairo (Efe - Reuter). — El primer ministro maltés, Dom Mintoff, ha llegado hoy a Trípoli para realizar una breve visita a Libia, según ha informado Radio Trípoli.

La Radio, citada por la agencia de noticias de Oriente Medio, ha señalado que Dom Mintoff fue recibido en la base aérea militar de Okba ben Nafel, por el primer ministro libio, comandante Abdel Salam Jallud.

### CONVENCION CONSTITUCIONAL

Sidney (Efe - Reuter). — El Gobierno australiano ha pedido hoy que se realicen reformas y cambios en la Constitución australiana, que data desde hace 72 años.

En el primer día de reunión de la convención constitucional australiana, que está teniendo lugar en Sidney, el primer ministro, Gough Whitlam, ha solicitado a los seis estados la concesión de poderes a su Gobierno sobre el control de precios, la adopción, situación de hijos ilegítimos, condiciones del trabajo indus-

trial y sobre las líneas marítimas y aéreas dentro de los Estados.

Unos 100 delegados, entre los que se hallan todos los primeros ministros estatales, discutirán durante la semana actual una serie de cambios constitucionales en el curso de la primera convención del país que se celebra desde que se adoptó la forma gubernamental de Estado federal en 1900.

### PRESA FRONTERIZA

Asunción (Efe). — Esta mañana, Paraguay y Argentina reiniciaron su diálogo en torno a la selección de la alternativa para la construcción de la futura presa de Yacyretá - Apípe sobre el río Paraná (frontera entre ambos países).

En las conversaciones que hoy iniciaron los delegados de ambos países se espera que se pueda superar la divergencia surgida en las anteriores reuniones sobre la realización del proyecto energético que será la mayor obra binacional en la historia de los dos países.

### LOS MINISTROS DE COMERCIO DE ARGELIA Y ESPAÑA EN LA FERIA INTERNACIONAL

Argel (Efe). — El ministro español de Comercio, acompañado por su colega argelino y otras personalidades, presidió hoy los actos conmemorativos del «Día de España» en la Feria Internacional de Argel.

Ambos ministros, acompañados por expertos de los dos países, celebraron después una reunión de trabajo, a cuyo término, el ministro español fue agasajado con un almuerzo. Los ministros de España y de Argelia realizaron por la tarde una visita al pabellón argelino de la Feria internacional, trasladándose posteriormente al pabellón español, donde don Agustín Cotarro fue ofreció una recepción a la que asistieron altas personalidades del Gobierno de Argel y representantes del Cuerpo diplomático acreditado en esta capital.

## HAGASE SUScriptor DE DIARIO DE BURGOS-RELLENANDO ESTE BOLETIN

### Diario de Burgos

BOLETIN DE SUSCRIPCION

D. ....

Población .....

Calle .....

Piso .....

Desea suscribirse a DIARIO DE BURGOS a partir del día (1)..... del mes de .....

de 1973 por un periodo de .....

(mes, trimestre, semestre o año).

(1) Las suscripciones comienzan el 1.º y 15 de cada mes.

PRECIOS DE SUSCRIPCION Capital: 160 ptas. al mes.

Fuera de la capital: Trimestral, 470 ptas.; Semestral, 940 ptas.; Anual, 1.880 ptas.

NOTA.—Las suscripciones de fuera de la capital se harán por un periodo de tres meses como mínimo.

## COSAS VEREDDES

### ROBO DE CASAS PREFABRICADAS

Messina (Italia) (Efe). — Ha sido robada una casa prefabricada de tres habitaciones, salón y servicio. Fue construida hace seis meses.

Los ladrones, según un testigo que pensó se trataba de los dueños de la casa que la trasladaban de lugar, actuaron en la mayor impunidad y a plena luz del sol. Para el transporte de los materiales emplearon dos camiones y una furgoneta. Desmontaron la vivienda en sólo tres horas.

Cuando el médico acudió ayer a Villaggio Ganzirri para pasar el fin de semana en su casa, pensó al no verla que se había equivocado de lugar; pero poco tiempo después se dio cuenta de que su casa había sido robada, denunciando el robo a la Policía de Messina, quien le informó de que su caso no era el único, ya que contaban con numerosas denuncias de personas a las que también les había desaparecido su casa prefabricada.

### TE. GRATIS

Londres (Efe). — El personal que trabaja en la «Transport

House», sede del partido laborista en Londres, ha recibido un aumento de sueldo semanal de unas libras, más un cuatro por ciento sobre su salario, pero además, y dentro de la más estricta ortodoxia británica, recibirán una taza de café por la mañana y una taza de té por la tarde completamente gratis.

Sin embargo, como la medida tiene efecto retroactivo desde el primero de Mayo, un empleado preguntó qué iba a ocurrir con el café y el té gratis. Un portavoz contestó: «Cuando se haya bebido la primera taza, colóquese rápidamente al final de la cola para que le den otra».

### LOS NOVIOS SUMAN 158 AÑOS

Eibar (Logos). — El próximo día 30 de Octubre contraerán matrimonio don Victor Cancio Muñoz y doña Juana Aeta Elisburu. El novio cuenta 80 años de edad y es viudo, sin hijos, y la novia tiene 78 años y es soltera. Ambos se conocieron en el asilo-residencia de San Andrés, de esta localidad donde residen.

El señor Cancio fue bibliotecario municipal de 1951 a 1971 en que se jubiló.

### FALTAN VENDIMIADORES

Albacete (Logos). — En los medios vitivinícolas preocupa la falta de personal para las próximas labores de la vendimia, sobre todo en la zona de Villarrobledo, donde se espera recoger una cosecha de cien millones de kilos.

El año pasado trabajaron en la provincia unos veinte mil vendimiadores, que alcanzaron salarios promedio de doscientos setenta y cinco pesetas y se teme que esta temporada escaseen, con el consiguiente riesgo de prolongación de la campaña.

Aunque la cosecha no será excepcional, se estima que ha de ser buena, si bien la sequía está perjudicando el desarrollo de los racimos.

Por otra parte, en compensación, habrá uva de más alta graduación. La superficie que se destina en Albacete a la vid ocupa el tercer lugar de España, después de Ciudad Real y Toledo, con un rendimiento medio de 59 quintales por hectárea superior a la media nacional, que es de 23,6 y equivalente a 800 millones de kilos de uva.

### LAS BOMBAS DE LOS AVIONES NO SON COSA DE CHISTE

Phoenix, Arizona, EE. UU. (Efe-UPI). — El Gobierno estadounidense ha presentado demandas solicitando sanciones de 1.000 dólares contra dos hombres, porque hicieron chistes sobre las bombas colocadas a bordo de los aviones.

El propósito de las demandas, ha declarado un representante federal, es convencer al público que «esas cosas no son chistes».

Los demandados son Albert Thomas Di Manno, de 43 años, y Robert Rigatti, de 42, ambos de Las Vegas (Nevada).

Di Manno manifestó a los inspectores de las líneas aéreas, el 27 de Julio, que una pequeña caja que llevaba contenía una bomba. Rigatti, según los cargos, llevaba un trofeo envuelto y dijo al llegar al despacho de billetes de una línea aérea: «Tengan cuidado, es una bomba». Ambos hombres fueron detenidos y registrados.

### Papelería TAGRA

Material escolar, de pintura y dibujo. Objetos de escritorio y oficina.

Recordatorios, cartas y toda clase de impresos y fotográficos.

Vitoria, 13 - Teléfono 20 28 52 - Burgos